

**Είχατε
ατύχημα;**
Levenes
SOLICITORS
0208 8261210

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
email: michael@eleftheria.biz

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 694

ΠΕΜΠΤΗ 14 ΜΑΡΤΙΟΥ 2013

TIMH: £0.75

Marble Lettings



Renting all properties in Barnet, Camden, Islington, Haringey, Hackney, Enfield, Kensington & Chelsea and Westminster

Galley House, Moon Lane
Barnet, Herts EN5 5YL
T: 020 8216 2041
F: 020 8216 2042
E: info@marblelettings.co.uk
www.marblelettings.co.uk

ΑΠΟΨΗ

Τα ξεκάθαρα μηνύματα Νίκου Αναστασιάδη

• ΣΕΛΙΔΑ 5

ΣΤΗΝ ΟΛΟΜΕΛΕΙΑ ΤΟΥ ΑΝΩΤΑΤΟΥ
ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟΥ ΚΥΠΡΟΥ

**Σφορδή επίθεση Γεν. Εισαγγελέα
εναντίον των δικαστών που
δεν θέλουν αποκοπή μισθού**

**Π.ΚΛΗΡΙΔΗΣ: «ΖΕΙΤΕ ΣΕ ΕΝΑ
ΧΩΡΟ ΠΟΥ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΣΧΕΣΗ
ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ»**

• ΣΕΛΙΔΑ 9

**Κοινή άσκηση Κύπρου - Ισραήλ με
ελικόπτερα στην Ανατ. Μεσόγειο**

• ΣΕΛΙΔΑ 2

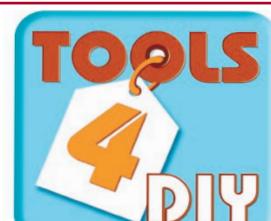
**Το επιμορφωτικό σεμινάριο για τη
διδασκαλία της ελληνικής ως ξένης /
δεύτερης γλώσσας, με
ομιλητή τον καθηγητή
Ιωάννη Καζάζη**



ΓΡΑΦΕΙ Ο ΠΡΩΤ. ΑΝΑΣΤ. ΣΑΛΑΠΑΤΑΣ

• ΣΕΛΙΔΑ 6

**TOOLS
4
DIY**



www.tools4diy.co.uk

**ΕΙΔΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ ΣΕ
ΧΡΗΣΙΜΑ ΕΙΔΗ ΚΑΙ
ΕΡΓΑΛΕΙΑ ΓΙΑ ΤΟΥΣ
ΑΝΑΓΝΩΣΤΕΣ ΤΗΣ «Ε»**

Χρησιμοποιήστε
τον κωδικό
SA10EMX
για έκπτωση 10%
στις αγορές σας

PROPERTY CENTRE

PROPERTY CENTRE (LONDON) LTD

• LETTINGS • SALES • PROPERTY MANAGEMENT

we offer:
• high rents
• full management
• guaranteed rents
• property investments
• full maintenance services
• renovations at very competitive prices



5 ASHFIELD PARADE, SOUTHGATE, LONDON N14 5EH
(next to Southgate Tube Station)

• Tel: 020 8920 2040 • Fax: 020 8920 6567

ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΕΡΕΖΑ ΒΙΛΛΙΕΡΣ ΣΤΟ LGR:

**«Η Τουρκία ν' αφήσει
ελεύθερους τους Τ/κ να
αποφασίσουν για τη λύση»**

**■ «ΑΝΑΦΑΙΡΕΤΟ ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ
ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ Η ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ
ΤΩΝ ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΣΤΗΝ ΑΟΖ ΤΗΣ»**

• ΣΕΛΙΔΑ 12



Η Τερέζα Βίλλιερς με τον Τάσο Ζαχαριάδη στο στούντιο το
του Ελληνικού Ραδιοσταθμού Λονδίνου (φωτό ΣΤΕΛΙΟΣ ΘΕΟΔΟΡΟΥ)

Η ΤΡΟΙΚΑ ΕΠΙΜΕΝΕΙ ΣΕ ΟΔΥΝΗΡΑ ΜΕΤΡΑ
ΓΙΑ ΝΑ ΥΠΑΡΞΕΙ ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΔΑΝΕΙΟΔΟΤΗΣΗΣ

Ασφυκτικές πιέσεις προς την Κύπρο

- ΟΙ ΔΑΝΕΙΣΤΕΣ ΔΙΝΟΥΝ ΜΟΝΟ 10 ΔΙΣ. ΕΥΡΩ
- Ο ΥΠ.ΟΙΚ. ΜΙΧ. ΣΑΡΡΗΣ ΣΤΗ ΜΟΣΧΑ
- ΜΙΑ ΛΥΣΗ Η ΣΥΓΧΩΝΕΥΣΗ ΤΩΝ ΕΝ ΕΛΛΑΙ
ΤΡΑΠΕΖΩΝ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΙ ΛΑΪΚΗΣ ΚΑΙ
ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ



• ΣΕΛΙΔΑ 3

Η ΠΡΩΤΗ ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗ ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ



**Ελλάδα και Κύπρος μαζί
στην αντιμετώπιση
της κρίσης**

**■ ΣΑΜΑΡΑΣ: «ΑΠΑΡΑΓΡΑΠΤΟ ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΤΗΣ
ΚΥΠΡΟΥ Η ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ ΤΗΣ ΑΟΖ ΤΗΣ»**

• ΣΕΛΙΔΑ 2

Capital Homes
Estate Agents and Valuers

Head Office, Chris Aria House
Telephone: 020 8342 5555
info@capitalhomesestates.co.uk
1 Turnpike Lane, London N8 0EP
Facsimile: 020 8342 5656
www.capitalhomesestates.co.uk

Property Specialists meeting your needs
and exceeding your expectations

London residential • commercial • sales • lettings • management
Pafos (Cyprus) investments and developments • overseas property

VENUS
WINE & SPIRIT MERCHANTS PLC
SPECIALIST
CASH & CARRY

Μεγαλύτερη Επιλογή Κρασιών και
Οινοπνευματώδων Ποτών στο Ηνωμένο Βασίλειο
Largest Selection of Wines and Spirits in the UK

UNIT 3•62 GARMAN ROAD•TOTTENHAM•LONDON•N17 0UT
TEL: 020 8801 0011

Κοινή άσκηση Κύπρου - Ισραήλ που καλύπτει και την κυπριακή AOZ

Ελικόπτερα από το Ισραήλ έφτασαν χθες Τετάρτη στην Κύπρο προκειμένου να συμμετάσχουν σε άσκηση με την Κυπριακή Δημοκρατία στο πλαίσιο των συμφωνιών που έχουν υπογραφεί μεταξύ Λευκωσίας και Τελ Αβίβ.

Σε δηλώσεις του ο υπουργός Άμυνας, **Φώτης Φωτίου**, όπως από επίσκεψη στο Κέντρο Έρευνας και Διάσωσης στη Λάρνακα και ερωτηθείς για το σκοπό της άφιξης το πρώιμο στην Κύπρο ελικοπτέρων από το Ισραήλ, απάντησε πως «η Κυπριακή Δημοκρατία έχει υπογράψει κάποιες συμφωνίες με το Ισραήλ σε θέματα Έρευνας και Διάσωσης αλλά και για θέματα που αφορούν περιπτώσεις φυσικών καταστροφών, συμπεριλαμβανομένων και των πυρκαγιών. Μέσα στο πλαίσιο αυτών των συμφωνιών γίνεται και αυτή η άσκηση».

Αναφέρομενος στην επίσκεψη του στο Κέντρο Συντονισμού Έρευνας και Διάσωσης, ο κ. Φωτίου είπε ότι ενημερώθηκε «για την οργάνωση και τη λειτουργία του Κέντρου καθώς και για τον ρόλο του στη επίτευξη των εθνικών στόχων της Κυπριακής Δημοκρατίας στην Ανατολική Μεσόγειο ιδιαίτερα αυτή τη κρίσιμη περίοδο. Είναι πραγματικά μια πολύ νευραλγική υπηρεσία που χειρίζεται ευαίσθητα θέματα και από το έργο και της Υπηρεσίας και όλων δυνών εργάζονται στο Κέντρο εξαρτώνται ανθρώπινες ζωές».

Πρόσθεσε ότι «η αναβάθμιση και ανάπτυξη του Συστήματος Έρευνας και Διάσωσης αποτελεί αναγκαία προτεραιότητα. Στην αιγαίλιτιδα ζώνη, στην Αποκλειστική Οικονομική Ζώνη και στο FIR Λευκωσίας σύμφωνα με το Διεθνές Δίκαιο έχουμε δικαιώματα έχουμε όμως και υποχρέωσης στις οποίες ως κράτος οφείλουμε και πρέπει να ανταποκριθούμε με επάρκεια και υπευθυνότητα».

Ανέφερε επίσης ότι «οι ραγδαίες ενεργειακές έξελίξεις στην Ανατολική Μεσόγειο, η ανάδειξη του ρόλου που μπορεί να διαδραματίσει η Κυπριακή Δημοκρατία για τη προστασία των συμφερόντων της Ευρωπαϊκής Ένωσης σε θέματα Έρευνας και Διάσωσης λαθρομετανάστευσης, ανθρωπιστικών αποστολών καθώς και η αξιοποίηση της στρατηγικής θέσης της Κύπρου στο κομβικό σημείο συνάντησης τριών ηπείρων επέβαλαν την ανάγκη επιχειρησιακής αναβάθμισης των υπηρεσιών Έρευνας και Διάσωσης στην Ανατολική Μεσόγειο».

Είναι σημαντικό, συνέχισε ο υπουργός Άμυνας «το ότι στον τομέα της έρευνας και διάσωσης Ευρωπαϊκή Επιτροπή και ο Ευρωπαϊκός Οργανισμός Διαστήματος έχουν πρόσφατα επιλέξει την Κύπρο για να φιλοξενήσει τον ένα από τους τρείς επιγείους ευρωπαϊκούς δορυφορικούς σταθμούς Έρευνας και Διάσωσης, το Meolout, μέσα στα πλαίσια βελτίωσης και ανάπτυξης του ευρωπαϊκού συστήματος έρευνας και διάσωσης και αυτό είναι μια πολύ σημαντική έξέλιξη».

Θερμή υποστήριξη της Κύπρου από το Λουξεμβούργο

Την ανάγκη λήψης απόφασης για τη στήριξη της Κύπρου το συντομότερο, ώστε η Ευρωζώνη να μην επιστρέψει στην κατάσταση που βρέθηκε με την ελληνική κρίση, επισήμως στο ραδιοφωνικό σταθμό RTL-Radio Letzeburg της χώρας του, ο Υπουργός Οικονομικών του Λουξεμβούργου **Luc Frieden**.

«Όσο περισσότερο διαρκούν οι συζητήσεις, τόσο αυξάνεται η αβεβαιότητα», ανέφερε, προσθέτοντας ότι «μετά από όσα κάναμε, προκειμένου να επιστρέψει η ομαλότητα στην Ευρωζώνη, δεν θα πρέπει να επανέλθουμε στην αβεβαιότητα».

«Όλες οι χώρες είναι συστηματικές», είπε, «κι αυτό μας υποχρεώνει να δράσουμε με ταχύτητα φτάνοντας σε συμφωνία».

Αναφέρόμενος στις θέσεις κάποιων χωρών που θεωρούν ότι πρέπει να συρρικνωθεί ο χρηματοπιστωτικός τομέας στην Κύπρο γιατί είναι μεγάλος διάτυπος τη διαφορία των υπογραμμιζόντων το θέμα αυτό δεν πρέπει να αποτελέσει προϋπόθεση στις συζητήσεις για τη στήριξη της Κύπρου.

Ερωτήθηκε σχετικά με το ξέπλυμα χρήματος, είπε ότι οι διεθνείς κανόνες για την καταπολέμηση του προβλήματος εφαρμόζονται με τον ίδιο τρόπο σε όλες τις χώρες, μεταξύ των οποίων στο Λουξεμβούργο και στην Κύπρο.

«Οι εκθέσεις που λαμβάνουμε δείχνουν ότι οι κανόνες της ομάδας διεθνώς χρηματοπιστωτικής δράσης (GAFI) εφαρμόζονται από την Κύπρο», δήλωσε, προσθέτοντας ότι η πρόσθετη αξιολόγηση της κυπριακής νομοθεσίας περί ξεπλύματος χρήματος που θα γίνει δεν πρέπει να αποτελέσει επιπλέον κριτήριο για τη στήριξη της Κύπρου.

«Βεβαίως και θέλουμε την εφαρμογή των ισχυόντων κανόνων με αυστηρό τρόπο, ωστόσο είμαι της γνώμης ότι αυτού του τύπου η επιχειρηματολογία που αναπτύσσουν ορισμένες χώρες, οφείλεται στο γεγονός ότι δεν είναι πρόθυμες να στηρίξουν (την Κύπρο)», εκτίμησε ο **Luc Frieden**.

Επικαιρότητα

Η ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΠΙΣΚΕΨΗ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗ ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ

Ο Ελληνισμός θα βγει ενισχυμένος από την κρίση

Κυπριακό, οικονομική κρίση και ενεργειακά θέματα βρέθηκαν στο επίκεντρο της συνάντησης του Έλληνα Πρωθυπουργού Αντώνη Σαμαρά και του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας Νίκου Αναστασιάδη, ο οποίος πραγματοποίησε την πρώτη του επίσκεψη στην Αθήνα, μετά την ανάληψη των καθηκόντων του στο ανώτατο αξίωμα της Κύπρου.

Ο κ. Σαμαράς καλωσόρισε τον κ. Αναστασιάδη, ευχόμενος κάθε επιτυχία στο δύσκολο έργο του, επαναλαμβάνοντας ότι η Ελλάδα θα είναι πάντα αρωγός στο πλευρό του Κυπριακού Ελληνισμού και της Κυπριακής Δημοκρατίας, για «τον τερματισμό της κατοχής και την εξεύρεση μίας δίκαιης, μίας λειτουργικής και μίας βιώσιμης λύσης στο πρόβλημά μας. Λύση που, όπως διαχρονικά υποστηρίζουμε, θα πρέπει να στηρίζεται στις αποφάσεις του Συμβούλου Ασφαλείας των ΗΕ, στο διεθνές δίκαιο, στις αξίες της ΕΕ και στο κοινοτικό κεκτημένο».

Ο Πρωθυπουργός της Ελλάδας εκτίμησε ότι «το κατά πόσο η τρέχουσα συγκυρία θα αξιοποιηθεί κατάλληλα εξαρτάται από τη στάση της τουρκοκυπριακής πλευράς». Ο κ. Σαμαράς σημείωσε ότι στον κ. Αναστασιάδη και στη νέα κυβέρνηση πρέπει να δοθεί πίστωση χρόνου, εκφράζοντας την ελπίδα η τουρκοκυπριακή πλευρά «να επιδείξει αυτήν τη διάθεση», αξιοποιώντας το διάστημα που θα μεσολαβήσει προκειμένου να διαμορφώσει και ο Πρόεδρος Αναστασιάδης τις προτάσεις του για «διεξαγωγή αποτελεσματικών – ουσιαστικών δηλαδή – διαπραγμάτευσεων, πάντα στη βάση των ΗΕ και της ιδιότητας της Κύπρου ως μέλους των ΗΕ».

Όσον αφορά το θέμα της εκμετάλλευσης του φυσικού πλούτου της Κυπριακής Δημοκρατίας, ο κ. Σαμαράς επεσήμανε ότι «μόλις το προηγούμενο διάστημα υπογράφηκαν συμφωνίες με μεγάλες ευρωπαϊκές εταιρείες, πράγμα το οποίο καταδεικνύει τις σημαντικές ευκαιρίες ανάπτυξης που δημιουργούνται στην Ανατολική Μεσόγειο και βέβαια απαράγραπτο δικαίωμα της Κύπρου είναι η εκμετάλλευση της AOZ».

Σύμφωνα με τον κ. Σαμαρά, επισημάνθηκε η «ανάγκη να δημιουργηθεί μία κοινή ευρωπαϊκή πολιτική στο πλαίσιο της AOZ», προσθέτοντας ότι «ο Έλληνισμός δοκιμάζεται σκληρά και στην Ελλάδα και στη Μεγαλόνησο, πιστεύω όμως ότι θα βγει τελικά ενισχυμένος, και με αυξημένο γεωστρατηγικό και γεωπολιτικό ρόλο».

ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗΣ:

«Εγγνωμοσύνη για τη διαρκή βοήθεια»

Ο Πρόεδρος Αναστασιάδης, από την πλευρά του, εξέφρασε τις ευχαριστίες του για την υποδοχή του στην Αθήνα, κάνοντας λόγο για μία ουσιαστική παραγωγική, αλλά και από κάθε άποψη γόνιμη συνάντηση με τον κ. Σαμαρά, και διάλογο που, όπως είπε, επανοβεβαιώνει «την αποφασιστικότητά μας να έχουμε ακόμα πιο στενή συνεργασία, ώστε μέσα από τη συνεννόηση, μέσα από την ένταξη στην ΕΕ, τη μεγάλη συμπαράσταση της Ελλάδας, για την προσφορά αίματος και θυσιών, προκειμένου να διασφαλιστεί η κυπριακή κυριαρχία και να διασφαλθεί η Κυπριακή Δημοκρατία».



από τον διάλογο, να επιτύχουμε τα καλύτερα δυνατά και για την Ελλάδα, στον βαθμό που εμείς μπορούμε, και για την Κύπρο, στο βαθμό που εσείς έχετε πολλές φορές αποδείξει και εξαντλήσει τα όρια της προσφοράς σας».

Ο Πρόεδρος Αναστασιάδης διαβίβασε την ευγνωμοσύνη, όπως είπε, του Κυπριακού Ελληνισμού για τη μέχρι σήμερα διαχρονική συμπαράσταση της Ελλάδας, «για την προσφορά αίματος και θυσιών, προκειμένου να διασφαλιστεί η κυπριακή κυριαρχία και να διασφαλθεί η Κυπριακή Δημοκρατία».

Όπως είπε ο Πρόεδρος Αναστασιάδης, «δεν μπορεί να παραγνωρίσουμε την απλόχερη φιλοξενία στους πρόσφυγες εκ Κύπρου το 1974, στην προσφορά επαγγελματικής στέγης, αλλά και την πιο κρίσιμη ώρα, την ώρα που ζητούσαμε την ένταξη στην

Ασφυκτικές πιέσεις από την Τρόικα προς την Κύπρο

Στο τρίγωνο Αθήνα, Βρυξέλλες, Μόσχα ότι θα τραβηγθούν οι τελευταίες γραμμές που αφορούν τις προσπάθειες για τη δανειακή σύμβαση της Κύπρου, καθώς με τον συντονισμό των ενεργειών από τη Λευκωσία, βρίσκονται σε εξέλιξη πολυεπίπεδες και πολύπλευρες προσπάθειες για κατάληξη εντός των ημερών.

Το ΔΝΤ πιέζει ασφυκτικά την Λευκωσία, ζητώντας από την κυβέρνηση περαιτέρω μειώσεις μισθών και συντάξεων, περιορισμό και αποτελεσματικότερη στάχευση των κοινωνικών παροχών και αναδιάρθρωση του συνταξιοδοτικού συστήματος. Στόχος, σύμφωνα με το Ταμείο, είναι ο «εξορθολογισμός των δημοσίων οικονομικών», μέσα από σημαντικές εξοικονόμησεις πάρων βραχυπρόθεσμα.

Στον τομέα της Υγείας το ΔΝΤ προτείνει να σταματήσει η κατηγοριοποίηση των ασθενών, και χαρακτηρίζει αναγκαίο να καταργηθεί η δωρεάν ιατροφαρμακευτική περίθαλψη. Στις προτάσεις τους περιλαμβάνεται και η ανέξηση του αριθμού των ασθενών ανά νοσηλευτή. Σήμερα στην Ευρωπαϊκή Ένωση, κάθε νοσηλευτής έχει την ευθύνη για τέσσερις κλίνες, ενώ όπως υπολογίζει η Τρόικα, στην Κύπρο κάθε νοσηλευτής έχει την ευθύνη για μόλις δύο κλίνες.

Στο τομέα της Παιδείας, το κλαμάκιο του ΔΝΤ εισπηγίται οι εξοικονόμησεις να πάρουν τη μορφή της ενοποίησης σχολείων και της ανέξησης του αριθμού των μαθητών ανά τάξη.

Ο πρόεδρος του Συμβουλίου Εθνικής Οικονομίας, **Χριστόφορος Πισσαρίδης**, τόνισε ότι η Τρόικα επιμένει σε σειρά μέτρων τα οποία, αν δεν γίνονται αποδεκτά, δεν πρόκειται να υπογραφεί Μνημόνιο για την κυπριακή οικονομία. Ο κ. Πισσαρίδης διευκρίνισε ότι δεν έχει κλείσει οι διεθνείς στοιχεία για την περίπτωση αυτή, είπε, το έλλειμμα των 2-3 δισεκατομμυρίων που παρουσιάζουν θα θεωρηθεί ελληνικό και θα τις αναλάβει η Τρόικα που ασχολείται με την Ελλάδα.

Ανέφερε συγκεκριμένα ότι η Τρόικα επιμένει σε αύξηση του εταιρικού φόρου στο 12,5% (από το 10%).

Προσπάθεια της κυβέρνησης, είπε, είναι να διασφαλιστεί ότι η φορολογία αυτή θα διαρκέσει τουλάχιστον για 10 χρόνια, ώστε να μην υπάρχει αβεβαιότητα στις εταιρείες, οι οποίες θα επιθυμούσαν να δραστηριοποιηθούν στην Κύπρο.

Για το κούρεμα καταθέσεων, ο κ. Πισσαρίδης είπε ότι η Τρόικα θα αποδεχθεί τη θέση της κυβέρνησης ότι θα είναι καταστροφικό και για την Κύπρο και για την Ευρωζώνη και δεν θα επιμένει.

Πα τον φόρο χρηματοπιστωτικών συναλλαγών, είπε ότι κατεβάλλεται προσπάθεια κυρίως από τη Γερμανία και την Γαλλία για επιβολή του σε όλη την Ευρωζώνη.

Σε τέτοια περίπτωση, είπε, αναγκαστικά θα το δεχθεί και η Κύπρος.

Πρόσθεσε ωστόσο ότι αντιδρά έντονα η Βρετανία, η οποία μάλιστα απειλεί και με έξodo από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Ο κ. Πισσαρίδης ανέφερε ότι στο τραπέζι βρίσκονται όλα τα

θέματα μεταξύ των οποίων και οι ιδιωτικοποιήσεις κερδοφόρων ημικρατικών οργανισμών.

Πα την βοήθεια από την Ελλάδα, ο κ. Πισσαρίδης είπε ότι το ιδεάδες είναι να θεωρηθούν ως ελληνικές τράπεζες οι Κύπρου και Λαϊκή, οι οποίες δραστηριοποιούνται εκεί.

Στην περίπτωση αυτή, είπε, το έλλειμμα των 2-3 δισεκατομμυρίων που παρουσιάζουν θα θεωρηθεί ελληνικό και θα τις αναλάβει η Τρόικα που ασχολείται με την Ελλάδα.

Αυτό, πρόσθεσε, θα βοηθούσε πολύ την Κύπρο.

Σωσίβιο από την Ελλάδα

Η Τρόικα και το Διεθνές Νομιματικό Ταμείο θεωρούν ότι μόνο 10 δις μπορούν να δανείσουν στην Κύπρο και ως εκ τούτου τα λοιπά θα πρέπει να εξευρεθούν από την ίδια. Και επί τούτου οι τρόποι στους οποίους επικεντρώνεται η Κυβέρνηση είναι οι εξής:

Η πώληση της Λαϊκής στους Ρόσους, οι οποίοι όμως για να προχωρήσουν θέλουν να απαλλαγεί ο Όμιλος από τα χρέα των υποκατοιστημάτων στην Ελλάδα. Οπότε, σε αυτήν την περίπτωση, θα πρέπει να δημιουργηθεί νέα τράπεζα στην Ελλάδα, ή συγχώνευση με τα καταστατήματα της Τράπεζας Κύπρου στην Ελλάδα, που θα έχει ελληνική έδρα και ως εκ τούτου θα γίνει ανακεφαλαιοποίηση από την Ελλάδα.

Από τα χρήματα που έχουν δοθεί στην Αθήνα για τις ανακεφαλαιοποίησεις του τραπεζικού τομέα, έχει μείνει απόθεμα της Τράπεζας Κύπρου στην Ελλάδα, που θα έχει ελληνική έδρα και ως εκ τούτου θα γίνει ανακεφαλαιοποίηση από την Ελλάδα.

Δεν αποκλείεται επίσης το ενδεχόμενο της Κύπρου απασχολείσθαι στην Αναστασιάδη στο Ράδορο, Βλαντιμίρ Πούτιν, και να κοθοριστεί και η ημερομηνία επίσκεψή του στη Μόσχα.

Σήμερα των 5 δις ευρώ και μπορούν να διατεθούν 1 με 3 δις, προφανώς με τα 2 δις ευρώ, για την περίπτωση της Κύπρου. Προς αυτήν την κατεύθυνση φαίνεται να τάσσονται θετικά τα περισσότερα κράτη του Ποινόργκορουπ. Ήδη, η Λευκωσία βρίσκεται σε ανοικτή γραμμή με τη Μόσχα για το θέμα της πώλησης της Λαϊκής.

Στη Μόσχα ο Σαρρής

Στη Μόσχα για διαβούλευσης μετοβάνει την Δευτέρα ο υπουργός Οικονομικών, **Μιχάλης Σαρρής** και θα συναντηθεί με τον Ρώσο υπουργό Οικονομικών, Αντόν Σιλουνόνοφ. Στο τραπέζι των συνομιλιών θα βρίσκεται το αίτημα της Κύπρου για επιμήκυνση του χρόνου αποπληρωμής του δανείου των 2,5 δισ. ευρώ και οι τρόποι συμμετοχής της Μόσχας στο πρόγραμμα για στήριξη της κυριαρχίας οικονομίας.

Σύμφωνα με πληροφορίες το θέμα της Κύπρου απασχολεί σοβαρά τη Μόσχα, η οποία παρουσιάζεται πρόθυμη να παράσχει κάθε βοήθεια.

Η επίσκεψη του κ. Σαρρή θεωρείται και προπαρακευαστική της επίσκεψης του προέδρου Αναστασιάδη στη ρωσική πρωτεύουσα.

Δεν αποκλείεται επίσης το ενδεχόμενο της Κύπρου να μεταφέρει και μήνυμα του Προέδρου Αναστασιάδη στο Ράδορο, Βλαντιμίρ Πούτιν, και να κοθοριστεί και η ημερομηνία επίσκεψή του στη Μόσχα.

ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΜΕ ΤΟΝ ΝΕΟ ΥΠΟΥΡΓΟ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

Δεύτερη γεώτρηση στο οικόπεδο «12» από τη Noble

Σύμφωνα με το πρόγραμμα εργασίας της κινείται η Noble Energy η οποία εντός του τρίτου τριμήνου του 2013, δηλαδή μεταξύ Ιουλίου – Σεπτεμβρίου, δεσμεύεται ότι θα προχωρήσει με τη δεύτερη επιβεβαιωτική γεώτρηση στο «Αφροδίτη». Αυτό το



χρονοδιάγραμμα έδωσε η αντιπροσωπεία της εταιρείας στον Υπουργό Ενέργειας, **Πιόργο Λαϊκοτρύπη** με τον οποίο συναντήθηκε το απόγευμα της Τρίτης.

H Noble, όπως επιβεβαίωσε και σε δηλώσεις του ο κ. Λαϊκοτρύπης, ενημέρωσε τον Υπουργό και για μία δεύτερη ερευνητική γεώτρηση σε άλλο σημείο του τεμαχίου 12, στο οποίο πιστεύεται ότι υπάρχει σημαντική ποσότητα φυσικού αερίου.

Την επόμενη εβδομάδα η Noble θα ενημερώσει τον Υπουργό για τα σχέδια της για τον υποθαλάσσιο αγωγό και το τερματικό υγροποίησης LNG. Πρόκειται για προσχέδια τα οποία έγιναν σε συνεργασία με μία μεγάλη εταιρεία που ειδικεύεται στον τομέα αυτό, την Technip και εάν υπάρχει συμφωνία με την Κυπριακή Δημοκρατία για το τερματικό θα αποτελέσουν τη βάση για την διεθνή προκήρυξη του διαγωνισμού.

Σήμερα η Σύνοδος Κορυφής της Ε.Ε. με επίκεντρο την ανταγωνιστικότητα και την απασχόληση

Η αποκατάσταση της ανταγωνιστικότητας της ευρωπαϊκής οικονομίας, η τόνωση της ανάκαμψης και της απασχόλησης και η ολοκλήρωση της ενιαίας αγοράς είναι τα βασικότερα θέματα που θα συζητήσουν σήμερα και αύριο (14 και 15 Μαρτίου) οι αρχηγοί κρατών και κυβερνήσεων στη Σύνοδο Κορυφής στις Βρυξέλλες.

Στην προ των Συνόδων Κορυφής καθιερωμένη επιστολή του προς τους 27 ηγέτες της ΕΕ, ο πρόεδρος της ΕΕ, **Χέρμαν Βαν Ρομπάι**, επισημαίνει την «αργή και εύθραυστη» οικονομική ανάκαμψη στην Ευρώπη.

Ο Χ. Ρομπάι υπογραμμίζει την ανάγκη να συνεχιστούν οι διαρθρωτικές μεταρρυθμίσεις και το 2013, οι οποίες, όπως λέει, θα τονώσουν την ευρωπαϊκή ανταγωνιστικότητα και θα ενισχύσουν περισσότερο την εμπιστοσύνη στην ευρωπαϊκή οικονομία.

Στο ίδιο μήκος κύματος, ο πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, **Ζοέ Μ. Μπαρόζο**, σε επ



ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ μερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R

O F E V E N T S

Πέμπτη 14 Μαρτίου 2013

16 Μαρτίου 2013
(ΣΑΒΒΑΤΟ)**Αποκριάτικος χορός Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ**

ΤΟΠΟΣ: The Compton School, Summers Lane, London N12
ΩΡΑ: 8.00 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07830 208 550
07711 246 655

Ετήσια χοροσπερίδα ΕΔΕΚ Η.Β.

ΤΟΠΟΣ: Penridge Banqueting Suite New Southgate
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8368 7302
Θα παραστεί ο πρόεδρος του κόμματος, και Πρόεδρος της Βουλής των Αντιπροσώπων Γιανάκης Ομήρου

Αποκριάτικος χορός Οργάνωσης Ε/κ Γυναικών Χάρινγκεϊ

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Οργάνωσης, Denmark Road (off Wightman Rd) London N8 0DZ
ΩΡΑ: 6.00 μ.μ.
ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £20 λίρες
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8348 9011
Θα γίνεται διαγωνισμός καλύτερης αμφίσησης, ενώ θα υπάρχει και λαχειοφόρος

17 Μαρτίου 2013
(ΚΥΠΡΙΑΚΗ)**Πνευματική Σύναξη Βοηθητικής Αδελφότητας «Η Αγία Αγάθη» Κοινότητας Αγίου Παντελεήμονος**

ΘΕΜΑ: «Η Συγγνώμη στη ζωή των Χριστιανών»
ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Άρχιμ. Χρυσόστομος Τύμπας, Ιατρός
ΤΟΠΟΣ: Αιθουσα Εκδηλώσεων Κοινότητας Αγίου Παντελεήμονος, 660 Kenton Road, Harrow
ΩΡΑ: 4.30 μ.μ.
Είσοδος ελευθέρα.
Θα προσφερθούν εύγευστα εδέσματα

18 Μαρτίου 2013
(ΚΑΘΑΡΑ ΔΕΥΤΕΡΑ)

Εορτασμός Καθαράς Δευτέρας από Κοινότητα Αγίων Ραφαήλ, Νικολάου και Ειρήνης Ένφιλντ
ΤΟΠΟΣ: Penridge Suite, 470 Bowes Road, London N11
ΩΡΑ: 12.00 μεσημέρι
ΕΙΣΟΔΟΣ: £10 λίρες (φαγητό- αναψυκτικά)
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07802 277 272 (Κυρ. Πιταιλής)
Έχουν προσκληθεί να παραστούν ο Αρχιεπίσκοπος Γρηγόριος και ο Γεν. Πρόξενος της Κύπρου Γιώργος Γεωργίου. Όλα τα έσοδα από την εκδήλωση θα διατεθούν για την αγορά Ιερού Ναού στο Ένφιλντ

Εορτασμός Καθαράς Δευτέρας από Οργάνωση Ε/κ Γυναικών Χάρινγκεϊ

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Οργάνωσης, Denmark Road (off Wightman Rd) London N8 0DZ
ΩΡΑ: 12.00 μεσημέρι
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8348 9011

Καθαρά Δευτέρα στην Κοινότητα Τίμιου Σταυρού
ΤΟΠΟΣ: Κοινοτική Αίθουσα

ΩΡΑ: Golders Green Road, London NW11 8HL
1.00 μ.μ.
ΕΙΣΟΔΟΣ: £10 λίρες
Θα προσφερθούν νηστήματα εδέσματα, που θα έχουν ετοιμάσει κυρίες της Κοινότητας.

21 Μαρτίου 2013
(ΠΕΜΠΤΗ)**Διαλέξη Ελεύθερου Πανεπιστημίου Ομογένειας Λονδίνου**

ΘΕΜΑ: «Όψεις της Αγγλίας και της Κύπρου στο έργο τού Νίκου Καζαντζάκη»
ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Αφροδίτη Θανασοπούλου

Επίκουρη Καθηγήτρια, Τμήμα Νεοελληνικών και Βιζαντινών Σπουδών Πανεπιστημίου Κύπρου Οίκημα Αδελφότητας, Britannia Road, London N12

ΤΟΠΟΣ: 7.45 μ.μ.
ΩΡΑ: 020 8445 9999, 020 8445 7070
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: Ελληνική Κυπριακή Αδελφότητς και Πανεπιστήμιο Κύπρου

ΧΟΡΗΓΟΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ: LGR, ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ, ΠΑΡΟΙΚΑΚΗ, HELLENIC TV, ΡΙΚ, ΦΙΛΕΛΛΕΥΘΕΡΟΣ, ΚΥΠΕ

22 Μαρτίου 2013
(ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ)**Δεύτερο Εθνικής Ομοσπονδίας προς τιμήν Theresa Villiers**

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας Britannia Road, London N12
ΩΡΑ: 7.30 μ.μ.
ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £25
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 9999, 007956 849 094 (Ανδρέας Καραολής), 020 7281 9770 (Ανδρέας Παπαευριπίδης), 020 8881 8329 (Σούζη Κωνσταντινίδη)

24 Μαρτίου 2013
(ΚΥΠΡΙΑΚΗ)**Παμπαροικιακός Εθνικός Εορτασμός 25ης Μαρτίου 1821****και 1ης Απριλίου 1955**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία Η.Β.

ΟΜΙΛΗΤΗΣ: Κωνσταντίνος Μπίκας Πρόεδρος της Ελλάδος στο Λονδίνο

ΤΟΠΟΣ: Ashmole Academy, Cecil Road, London N14 0GA

ΩΡΑ: 3.45 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 9999

Θα υπάρχει καλλιτεχνικό πρόγραμμα από τους Εκπαιδευτικούς Φορείς της Ομογένειας

7 Απριλίου 2013
(ΚΥΠΡΙΑΚΗ)**Γενική Συνέλευση Συνδέσμου Γιαλούσας**

ΤΟΠΟΣ: Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7281 5196 ή 07985 123 322 (Ανδρέας Ευαγγέλου)

13 Απριλίου 2013
(ΣΑΒΒΑΤΟ)**Γενική Συνέλευση Οργάνωσης Συγγενών Αγνοουμένων Η.Β.**

ΤΟΠΟΣ: Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green
ΩΡΑ: 6.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8805 6939

Εκλογή νέας Επιτροπής

15 Απριλίου 2013
(ΔΕΥΤΕΡΑ)**Εγκαίνια έκθεσης «Ορθοδοξία»**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Σύνδεσμος Ελληνορθοδόξων Κοινοτήτων Βρετανίας

ΤΟΠΟΣ: Ελληνικό Κέντρο Λονδίνου, 16-18 Paddington Street, London W1U 5AS

ΩΡΑ: 6.30 - 8.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7563 9835

Λαμβάνουν μέρος με έργα τους οι Γεώργιος Παπαδόπουλος, Δώρος Παρτασίδης και Ελευθέριος Φουλίδης

Συνδρομή (Subscription)**Όνομα (Name):****Διεύθυνση (Address):****Τηλέφωνο (Telephone):**

Παρακαλώ να με γράψετε συνδρομητή της «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ»
(Please register me as a subscriber of «ELEFTHERIA»)

BRITAIN (BRITAIN)

Ένα χρόνο (One Year)

Έξι μήνες (Six Months)

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ (OVERSEAS)

Ένα χρόνο (One Year)

Έξι μήνες (Six Months)

£100.00.....

£60.00.....

£150.00.....

£80.00.....

Η διαταγή πληρωμής να γίνεται στην ELEFTHERIA NEWSPAPER
(Payment order in favour of ELEFTHERIA NEWSPAPER)

Ημερ. / (Date)

Υπογραφή (Signature)

S. ASPRIS & SON LTD

- Troodos Wines • CASH AND CARRY
- Wines, Spirits & Beer

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ ΚΟΥΡΤΑΚΗ, ΟΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΓΑ

ΣΤΗΝ S. ASPRIS & SON LTD ΘΑ ΒΡΕΙΤΕ ΤΟ ΦΗΜΙΣΜΕΝΟ ΚΟΝΙΑΚ 31 ΚΑΙ ΤΟ «ΑΔΕΛΦΑΚΙ» ΤΟΥ... ΚΟΝΙΑΚ 32

ZHTATE ΠΑΝΤΑ ΜΠΥΡΑ ΚΕΟ

(large/small, bottles & cans)

★ Επίσης ΟΥΖΟ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΑΙΣ και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ

Κρασία ΚΕΟ - Aphrodite, Othello, St. Panteleimon, St. John Commandaria και πολλά άλλα

Ειδικοί για off-licences, Γάρμους, Πάρτυς, Εστιατόρια, Clubs

Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές:

★ Καταπληκτικά ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ, γνήσια αίγας και προβάτου, συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα

★ Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ (Ελληνικό και Κυπριακό) ΚΑΙ ΕΛΙΕΣ ΕΙΣΑΓΟΜΕΝΕΣ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΚΥΠΡΟ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΕ ΠΟΛΥ ΧΑΜΗΛΕΣ ΤΙΜΕΣ!

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

47 TURNPIKE LANE, N8

Tel: 020 8340 7899

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

<div data-bbox="125

ΑΠΟΨΗ

Τα ξεκάθαρα μηνύματα Νίκου Αναστασιάδη

Ονέος Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας Νίκος Αναστασιάδης, πριν μεταβεί στην Αθήνα την περασμένη Κυριακή, φρόντισε να στείλει κάποια μηνύματα για το Κυπριακό, με συνέντευξή του που παραχώρησε στο Αθηναϊκό Πρακτορείο Ειδήσεων. Τα μηνύματα αυτά έχουν συγκεκριμένους απόδεκτες στο εξωτερικό και ασφαλώς στην τουρκοκυπριακή κοινότητα και πέραν αυτής, στην Τουρκία. Ορθός ο πρόεδρος ιεράρχησε ότι αυτή τη σπιγμή πρωτεύοντος είναι η οικονομία και σε δεύτερη μοίρα η διαδικασία των συνομιλιών για το Κυπριακό. Διότι, ρίχνοντας το βάρος στην τακτοποίηση των οικονομικών ζητημάτων που απειλούν την Κυπριακή Δημοκρατία με τραγικές συνέπειες, την ίδια ώρα εξυπηρετείς και το Κυπριακό πρόβλημα. Στην ουσία, δηλαδή, το Κυπριακό είναι εκεί, πρώτο θέμα, άρρηκτα συνδεδεμένο με την οικονομική κατάσταση του κράτους και την οικονομική αντοχή των πολιτών του.

Επισημάνωμε πολλές φορές ότι χωρίς οικονομική ευρωστία το Κυπριακό «θάβεται», ή ωθείται σε ατραπούς απαράδεκτης διευθέτησης. Και οι πιέσεις δεν θα έλθουν μόνο από το εξωτερικό αλλά θα είναι και εσωτερικές εκ των πραγμάτων πιέσεις, αφού μεγάλος αριθμός πολιτών θα καταφέυγει ανοίτως στο ψευδοκράτος για φθηνές «εξυπηρετήσεις» και... «εξαρτήσεις». Το παράδειγμα με το παράνομο αεροδρόμιο Τύμπου είναι χαρακτηριστικό. Αυτούς τους ορατούς κινδύνους τους έχουμε περιγράψει προ πολλού, ιδίως κατά την πρόσφατη προεκλογική περίοδο, όπου κάποιοι πονηρά διακήρυξαν ότι γ' αυτούς πρώτο είναι το Κυπριακό, υπονούντας ότι ο Ν. Αναστασιάδης είχε... αδυναμίες επί τούτου γι' αυτό το έθετε, κατ' αυτούς, σε δεύτερο πλάνο. Τηλικάυτην πλάνην είχαν.

Τα μηνύματα του νέου Προέδρου τα πήρε πάραυτα ο περιβόλιος Αλεξάντερ Ντάουνερ. Γ' αυτό και αναγκαστικά δέχεται ότι προέχει η οικονομία και οι συνομιλίες επί του Κυπριακού θα περιμένουν. Ο κ. Ντάουνερ έλαβε, όμως, και ένα άλλο μήνυμα, ουσιαστικότατο. Δεν προσκόμισε στον κ. Αναστασιάδη, κατά την πρώτη συνάντησή τους, οποιοδήποτε έγγραφο κωδικοποίησης θέσεων και συμφωνιών, περιοίσες μετήλθε ο Δημήτρης Χριστόφιας.

Ο Νίκος Αναστασιάδης στη συνέντευξη του στο ΑΠΕ οριοθέτησε σαφέστατα τις προθέσεις του έναντι των όσων συμφώνησε ο κ. Χριστόφιας. Συγκεκριμένα, ξεκαθάρισε ότι:

«Προτάσεις και προσφορές που υποβλήθηκαν κατά τον τελευταίο κύκλο συνομιλιών από την πλευρά μας, ή και συγκλίσεις που υπήρξαν κατά τη διάρκεια των συνομιλιών και βρίσκονται σε πλήρη δυσαρμονία με το καλώς νοούμενο συμφέρον του λαού και τις ευρωπαϊκές αρχές και αξίες, και απορρίπτονται από τη συντριπτική πλειοψηφία των Ελληνοκυπρίων και της ηγεσίας τους, θα αποσύρθουν. Ο καταρπόμός, με συλλογικό τρόπο, όπως έχω πει, ενός συνολικού πλαισίου προτάσεων για τη λύση του Κυπριακού, πρέπει να γίνει το συντομότερο δυνατόν, ανεξαρτήτως του χρόνου επανάληψης των διαπραγματεύσεων. Εμείς θέλουμε να είμαστε έτοιμοι και προετοιμασμένοι όποτε και αν κληθούμε να μετάσχουμε σε συνομιλίες».

Επίσης, σε σχέση με τις αντιδράσεις της Τουρκίας για το Κυπριακό, ο κ. Αναστασιάδης προέκτεινε το θέμα αξιολογώντας τη συμπεριφορά της Τουρκίας και σε θέματα αλληλένδετα με το εθνικό μας θέματα, λέγοντας:

«Θέλουμε να ξεκαθαρίσουμε, όμως, πως οι διακηρύξεις για επιθυμία επίλυσης του προβλήματός μας πρέπει να συνοδεύονται από πρακτικές αποδείξεις. Η επίλυση των προβλημάτων που μας χωρίζουν δεν μπορεί να αφίσταται του αμοιβαίου σεβασμού του Διεθνούς Δικαίου και της τήρησης βασικών κανόνων του. Αυτό αφορά τόσο το κυπριακό πρόβλημα, όσο και άλλα θέματα τα οποία ήγειρε ο Τούρκος Πρωθυπουργός, όπως της ΑΟΖ και του υποθαλάσσιου πλούτου της Κύπρου».

Για το σχέδιο Ανάν ο κ. Αναστασιάδης τόνισε εμφαντικά ότι αυτό είναι εκτός συζητήσεως. Το ίδιο απορρίπτει και τα χρονοδιαγράμματα στο Κυπριακό και τις εγγυήσεις του 1960, λέγοντας ότι ανήκουν σε μία άλλη εποχή. Φυσικά, το παράλληλο μήνυμα που εξέπεμψε, και είναι σωστό, είναι ότι εμείς είναι που επειγόμαστε για λύση περισσότερο από κάθε άλλον. Πρέπει, όμως, η προετοιμασία των συνομιλιών είναι επαρκής και στέρεη η βάση, ώστε να υπάρχει προσδοκία κατάληξης.

Πιστεύουμε ότι όλα αυτά να τηρηθούν και θα εφαρμοστούν πιστά από τον κ. Αναστασιάδη.

<E>

Ομογένεια

R I P E S

Ελληνική Παιδεία στη Βρετανία

Σχολιάζοντας την άποψη του συνεργάτη μας Γιώργου Κουνή (σελίδα 16) σχετικά με το αν είναι αρκετή η διδασκαλία ελληνικών παραδοσιακών χορών στα ελληνικά παιδικά σχολεία, ώστε να εμπεδωθεί στα παιδιά μας ο αμύθητος θησαυρός του Ελληνισμού, της Ορθοδοξίας και γενικά του Πολιτισμού μας που βρίσκεται σε κίνδυνο, σημειώνουμε τα εξής:

Ασφαλώς και η διδασκαλία των χορών από μόνη της δεν εξασφαλίζει την απαραίτητη ελληνική Παιδεία στα παιδιά μας. Όμως, το τεράστιο πρόβλημα που σήμερα υπάρχει στην Παροικία μας είναι ότι η μεγάλη πλειοψηφία των παιδιών δεν φοιτούν σε κανένα ελληνικό σχολείο και αρκετά από αυτά τα παιδιά που γράφονται στα σχολεία, μετά από λίγα χρόνια διακόπτουν τη φοίτηση τους. Ο χορός, η συμμετοχή σε γιορτές και οι άλλες δραστηριότητες είναι ένα κίνητρο προς τα παιδιά να εγγραφούν και να παραμείνουν στα σχολεία.

Η εμπειρία υποδεικνύει ότι ο χορός είναι το μεγαλύτερο κίνητρο που ελκύει τα παιδιά. Οι γιορτές, κυρίως οι χριστουγεννιάτικη, δίνει ένα προσανατολισμό στα παιδιά και στους γονείς τους, διότι, δυστυχώς, στα αγγλικά σχολεία αυτού του είδους η δράση έχει εκλείψει προ πολλού. Οι χριστιανικές γιορτές εκλαμβάνονται μόνο ως διακοπές, δώρα και περίοδος καταναλωτικής ραστώντης. Εμείς προσπαθούμε να δώσουμε την αληθινή διάσταση, που είναι χριστιανική και πνευματική. Και μπορώ να πω ότι σε μεγάλο βαθμό αυτό επιτυγχάνεται. Αποτύπωνται στο μυαλό και την ψυχή των νεαρών βλαστών μας κάποια άλλα μηνύματα, που τους συνοδεύουν στη ζωή τους.

Χαρακτηριστική απόδειξη η τελετή αποχαιρετισμού των παιδιών που περατώνουν όλο τον κύκλο μαθημάτων το ελληνικό σχολείο (μέχρι το A Level). Το πρώτο που λένε ότι θα υμούνται για πάντα (νουθετώντας έτσι και τα μικρά παιδιά) είναι οι χοροί, οι χοροεσπερίδες και η χριστουγεννιάτικη γιορτή.

Με αυτό και άλλου τρόπους αγωνιζόμεθα όλοι, όσοι ασχολούνται με την ελληνική Παιδεία στη Βρετανία, να μεταλαμπεύσουμε στα παιδιά μας τις ελληνικές αξίες και αρετές μας, να ενδυναμώσουμε την εθνική και πολιτιστική μας ταυτότητα και να τα κάνουμε να μην αισθάνονται... «υποδεέστερα» διότι φέρουν όνομα και επίθετο μη αγγλικό. Μπορεί να μην τα καταφέρνουμε πάντα. Στις περισσότερες, όμως, περιπτώσεις, η μεγάλη πλειοψηφία των μαθητών μας είναι καλός δέκτης των μηνυμάτων και της γνώσης που αποκτούν στο ελληνικό σχολείο. Και αυτό αποδεικνύεται αργότερα, όταν τα ίδια φτιάχουν τη δική τους οικογένεια.

Σίγουρα αδυναμίες υπάρχουν. Όμως, το συμπέρασμα στο άρθρο του αγαπητού Γιώργου Κουνή ότι «επειδή τα παιδιά μας ξέρουν λίγα ελληνικά και είναι δεινοί χορευτές στο ζειμπέκικο δεν σημαίνει ότι κάναμε καλή δουλειά» μπορεί να εκληφθεί και ως ειρωνεία ή ως υποτίμηση όσων εργάζονται με πάθος στα ελληνικά σχολεία και υπό πολύ αντίστοιχη συνθήκες. Ακόμα μπορεί και να αποθαρρύνει γονείς που στέλνουν τα παιδιά τους στο ελληνικό σχολείο, αρκετό από τους οποίους το υπηρετούν μάλιστα αφιλοκερδώς και με πολλές θυσίες.

Μιχάλης Έλληνας

ΔΕΚΤΟΝ ΤΟ... «ήμαρτον» από τις κοτζιάκαρες

ΚΑΤΑΛΑΒΕ, γράφει στην «Παροικιακή» η εκπρόσωπος των Κυπρίων Γυναικών Camden, κυρία «Μαρία Αντωνιάδη», ότι ο σοβαρός οργανισμός τους δεν ήταν ο στόχος του Α.Κ., αλλά η εφημερίδα της... Παροικίας. Και επειδή εγώ αντελήφθην, όπως λένε, ότι είναι απρεπές να αποκαλύπτει ένας την ηλικία μιας γριάς (vai, αυτό έγραψα), ο σοβαρός οργανισμός (κι αυτός της Παροικίας), βρήκε... διέξodo και λέει (περίπου) ήμαρτον! Είναι αρκετό, λένε, για να μη συνεχίσουν τον διάλογο μαζί μου.

Εξάλλου, γράφουν, δεν έχουν και χρόνο για διάλογο. Και τονίζουν ότι έως τώρα άκουγαν και διάβαζαν επαίνους για τη δράση του, ενώ εγώ αποτελώ... εξαίρεση. Αλήθεια, από ποιους έπαιρναν επαίνους;

Τονίζω ότι δεν έχω τίποτα με τις γριές κυρίες του Συνδέσμου. Ούτε είχα στόχο την «Παροικιακή», αφού τιμώ και σέβομαι τους εκεί εργαζόμενους. Στόχος ήταν ένα δημοσίευμά τους, που θεώρησα αντιδεοντολογικό. Και έκανα συγκρίσεις με φωτογραφι

η γνώμη μου

Κοινή συμβίωση, ομοφυλόφιλοι, καύση νεκρών



ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ
ΕΥΣΤΑΘΙΟΥ

Περιμένοντας πότε επιτέλους θα τελειώσει το μαρτύριο της σταγόνας που περνά ο Κυπριακός λαός αυτές τις μέρες, δεν διαφεύγει της προσοχής μας μιας καθόλου ευχάριστη εξέλιξη όσον αφορά τις θέσεις της Εκκλησίας της Κύπρου σε ορισμένα θέματα, τα οποία στην Ευρώπη και τον υπόλοιπο Δυτικό κόσμο έχουν ήδη προ πολλού οριστικά λυθεί. Συγκεκριμένα, αναφέρομαι στις θέσεις του Προκαθημένου της Κυπριακής Εκκλησίας, όπως αναφέρθηκαν στο πρόγραμμα «Επωνύμωσ» της κυρίας Κενεβέζου για το θέμα της συμβίωσης χωρίς γάμο και το θέμα της καύσης των νεκρών, αλλά και το θέμα των ομοφυλοφίλων.

Ο σεβασμός μας προς την Εκκλησία της Κύπρου και τον ρόλο της στην ιστορία και το μέλλον του λαού μας είναι απόλυτος και χωρίς όρους. Αυτό, όμως, δεν μας εμποδίζει να έχουμε μια εντελώς διαφορετική άποψη από τις θέσεις που εξέφρασε ο Μακαριότατος στο εν λόγω πρόγραμμα.

Η Εκκλησία μας διάλα μέσου των αιώνων ήταν, πιστεύω, μια Εκκλησία πλήρως δημοκρατική και φιλελεύθερη και οι θέσεις της σε θέματα μη θεολογικά απηχούσαν, ως επί τω πλείστο, τα πιστεύω και τις αντιλήψεις γενικά του Χριστεπώνυμου πληρώματος της. Οι ηγέτες της Εκκλησίας μας και γενικά ο Κλήρος ήταν και είναι σάρκα από την σάρκα του λαού μας και οι απόψεις τους, επαναλαμβάνω, για μη θεολογικά θέματα δεν ήταν και δεν είναι διαφορετικές από το γενικό αίσθημα του ποιμίνου που υπηρετούσαν και υπηρετούν. Ως επακόλουθο, θέματα που αλλού και σε άλλα δόγματα διαίρεσαν και ταλαιπώρησαν και ταλαιπωρούν ακόμα τους χριστιανούς, όπως στο θέμα του διαζυγίου, στην Ορθόδοξη Εκκλησία είχαν και έχουν ρυθμιστεί προ πολλού και οι ανθρώπινες σχέσεις αντιμετωπίστηκαν πάντα με χριστιανικό και φιλάνθρωπο τρόπο.

Δυστυχώς, αυτή η συνετή προσέγγιση δεν φάνεται να ακολουθείται σήμερα και στα θέματα που ανέφερα πιο πάνω. Ο Αρχιεπίσκοπος με τις δηλώσεις του φαίνεται κάθετα αντίθετος με το δικαίωμα των συνανθρώπων μας να επιλέγουν τον τρόπο συμβίωσης τους με τον άνθρωπο της επιλογής τους και θεωρεί μια τέτοια συμβίωση περίπου ως αντιχριστιανική. Επίσης θεωρεί την ομοφυλοφίλια ως παρά φύσιν επιλογή των συγκεκριμένων ατόμων και αυτό, βέβαια, είναι εντελώς αντίθετο – κατά την ταπεινή μου γνώμη – και προς το τι λέει η επισήμη, αλλά και στο πνεύμα της ανεκτικότητας και αγάπης που δίδαξε ο Χριστός. Επιπλέον, μια τέτοια θέση ενσπέιρει στα μυαλά των ανθρώπων την μισαλλοδοξία και τον ρατσισμό εναντίον μιας ομάδας συνανθρώπων μας, που χωρίς υπαιτιότητα έτυχε να έχουν μια ιδιαιτερότητα διαφορετική από το πολύ κοινό.

Οσον αφορά το κάψιμο των νεκρών, μπορεί να αντιληφτεί κάποιος πως αυτό είναι ενάντια στην Χριστιανική μας παράδοση, αλλά θα πρέπει να υπενθυμίσουμε πως οι αρχάριοι ημών πρόγονοι έκαγαν και αυτοί τους νεκρούς τους και δεν νομίζω να υπολείπονταν σεβασμόν προς αυτούς, όπως ο Αρχιεπίσκοπος υποστηρίζει πως μια τέτοια πρακτική δείχνει!

Το Επιμορφωτικό Σεμινάριο για τη διδασκαλία της ελληνικής γλώσσας

Πραγματοποιήθηκε την Δευτέρα 11η Μαρτίου 2013, στους φιλόξενους χώρους της Κοινότητας Αποστόλου Βαρνάβα στο Βόρειο Λονδίνο, στην οποία προϊσταται ο Θεοφλέστατος Επίσκοπος Τροπαίου κ. **Αθανάσιος**, Επιμορφωτικό Εκπαιδευτικό Σεμινάριο, το οποίο απευθύνονταν στους Προέδρους και τα μέλη των Σχολικών Επιτροπών, καθώς και στους Διευθυντές και τους Εκπαιδευτικούς των Ελληνικών Παροικιακών Σχολείων Μεγ. Βρετανίας.

Γράφει ο Πρωτοπρ. Αναστάσιος Δ. Σαλαπάτας

Το Σεμινάριο οργάνωσαν από κοινού το Γραφείο Εκπαιδευσης της Ελληνικής Πρεσβείας Λονδίνου, το οποίο συντονίζει η κα Βαρβάρα Καμπουρίδη και η Κυπριακή Εκπαιδευτική Αποστολή, στην οποία προϊσταται η Δρ. **Ανδρούλα Όθωνος Ζαχαρίου**. Θέμα του Σεμιναρίου ήταν: «**Η διδασκαλία της ελληνικής ως δεύτερης / ξένης γλώσσας, στο σημερινό πολιτιστικό περιβάλ-**



Η Συντονίστρια της Ελληνικής Εκπαιδευτικής Αποστολής, Βαρβάρα Καμπουρίδη, παρουσιάζει τον κύριο ομιλητή Καθηγητή Ι.Ν. Καζάζη



λον της Ευρώπης!

Εισηγητής του θέματος ήταν ο Καθηγητής Κλασικής Φιλολογίας του Αριστοτέλειου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης κ. **I.N. Καζάζης**, ο οποίος ήλθε στο Λονδίνο και στο εν λόγω Σεμινάριο με την ιδιότητά του ως Πρόεδρος του Κέντρου Ελληνικής Γλώσσας και ως Πρόεδρος του Εθνικού Συμβουλίου Παιδείας, για την Πρωτοβάθμια και Δευτεροβάθμια Εκπαίδευση.

Τον ομιλητή εισήγαγε η κ. Καμπουρίδη, η οποία και τόνισε τη σημασία του σεμιναρίου.

Ο ομιλητής ξεκίνησε την πολύ

ενδιαφέρουσα διάλεξή του με την σκέψη πως «Βρισκόμαστε στην καρδιά της Ευρώπης, αλλά είμαστε γλωσσικά απομονωμένοι!». Στη συνέχεια παρουσίασε τους τέσσερεις άξονες της ομιλίας του, λέγοντας πως

«Για τη διδασκαλία της γλώσσας χρειαζόμαστε:

1. Αναλυτικό Πρόγραμμα Σπουδών.

2. Διδακτικό υλικό (εγχειρίδια - βιβλία) καλής ποιότητας.

3. Δάσκαλο (που είναι η ψυχή του έργου, αλλά πρέπει να είναι επιμορφωμένος).

4. Αξιολόγηση - τελική πιστο-

ποίηση της μάθησης».

Κατόπιν ο εισηγητής παρουσίασε και την παρακάτω σκέψη: «Οι νέες τεχνολογίες (υπολογιστές) δεν είναι απλά εργαλεία σήμερα. Έχουν κυριολεκτικά μαγέψει τους μαθητές. Ο δάσκαλος πρέπει να εμπνεύσει τον μαθητή να πάσει και πάλι το βιβλίο και να ασκηθεί στη βαθιά ανάγνωση και στον στοχασμό!».

Μετά την εξαιρετική εισήγηση ακολούθησε πολύ ζωηρή συζήτηση, στη διάρκεια της οποίας παρουσιάσθηκε και αναλύθηκε εκτενώς το Πιστοποιητικό Ελληνομάθειος (υλικό, εξετάσεις κ.ά.).

HELLO!

IT Support Services - we will respond within 15 minutes

Pro-active support with Remote Monitoring

High Quality websites developed by our in house developers

Professional and friendly service putting your needs first

www.swift-ds.co.uk
020 8447 4540

swiftdigital
Efficient IT and website services

ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΣΤΗ ΛΕΥΚΩΣΙΑ ΤΟΥ ΝΕΟΥ ΒΙΒΛΙΟΥ ΤΟΥ
ΛΕΩΝΙΔΑ ΛΕΩΝΙΔΟΥ ΑΠΟ ΤΟΝ ΥΠΕΞ ΙΩΑΝΝΗ ΚΑΣΟΥΛΙΔΗ
«Διά πυρός και σιδήρου»

**«Τα εγκλήματα της εισβολής του Αττίλα
και η εθνοκάθαρση της κατεχόμενης Κύπρου»**

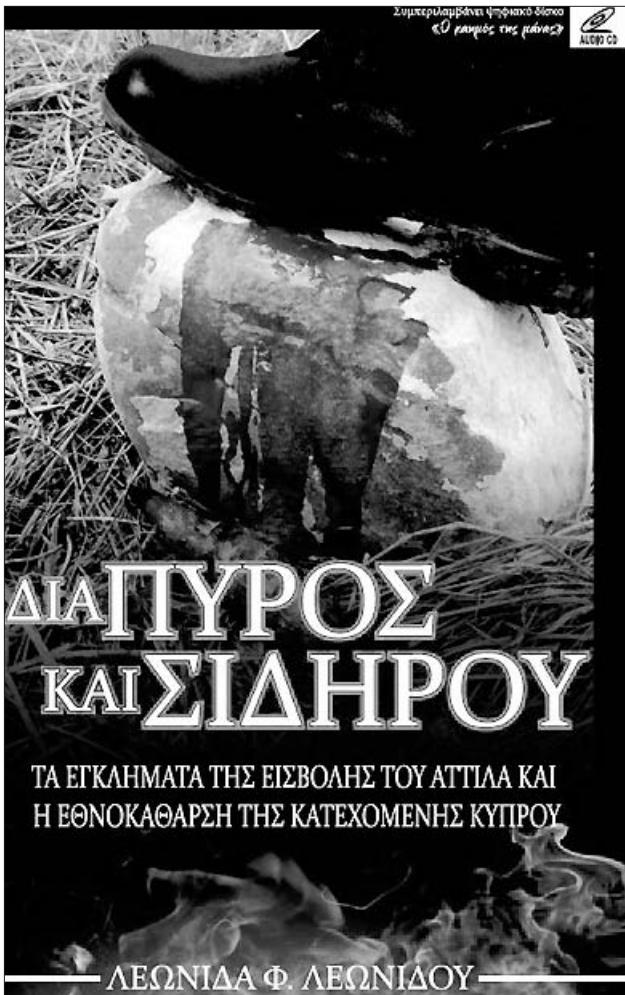
Λάβαμε την ακόλουθη πληροφόρηση:

Το νέο βιβλίο του Λεωνίδα Λεωνίδου αποτελεί ένα ντοκιμέντο που μέσα από ελληνικές, βρετανικές και τουρκικές πηγές και ζωντανές μαρτυρίες στοιχειοθετεί τη συστηματική εφαρμογή διά πυρός και σιδήρου ενός καλά μελετημένου σχεδίου διχοτόμησης της Κύπρου και της εθνοκάθαρσης του υπό κατοχή βορείου τμήματός της.

Σκέλος της εθνοκάθαρσης ήταν οι μαζικές εν ψυχρώ δολοφονίες αόπλων αιχμαλώτων κάθε ηλικίας. Στο σύγγραμμα καταγράφονται απάνθρωπες βιαιότητες και δολοφονίες και εντοπίζονται οι μαζικοί τάφοι και τα ονόματα εκτελεσθέντων Ελληνοκυπρίων πλείστοι των οποίων ήταν καταγραμμένοι στον κατάλογο των αγνοουμένων.

Περιλαμβάνονται περιγραφές βιαιοτήτων από μαρτυρίες Τούρκων οξιωματικών που είχαν λάβει μέρος στην τουρκική εισβολή.

Στο σύγγραμμα παρατίθενται οι διεθνείς αντιδράσεις και καταδίκες της Τουρκίας για τις βιαιότητες των στρατευμάτων της στην Κύπρο από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και το Ευρωπαϊκό Δικαστήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων, το Ευρωκοινοβούλιο, το Συμβούλιο της Ευρώπης, τη Διεθνή Αμνηστία και τη Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών καθώς και οι υποχρεώσεις της Τουρκίας σύμφωνα με τις διεθνείς συμφωνίες.



Επίσης στο σύγγραμμα υπάρχει ειδική αφιέρωση στον Χρίστο Κωνσταντίνου, πατέρα της δημοφιλούς Κυπρίας τραγουδιστριας Κωνσταντίνας, η οποία από την παιδική της ηλικία έζησε τον πόνο του χαμένου πατέρα. Η Κωνσταντίνα, ζώντας με τον ίδιο καημό να βρει ή να έχει νέο από τον αγνοούμενο πατέρα της του αφιερώνει το τραγούδι «Ο καημός της μάνας».

Ο ψηφιακός δίσκος (CD) που

συνοδεύει το βιβλίο αποτελεί ειδική έκδοση για το σύγγραμμα και περιλαμβάνει τα τραγούδια «Ο καημός της μάνας» και «Τόποι μου που γεννήθηκα».

Η πρώτη παρουσίαση του συγγράμματος του Λεωνίδα Λεωνίδου θα γίνει στη Λευκωσία την Τετάρτη 27 Μαρτίου 2013 και ώρα 18:00 στο οίκημα της ΣΕΚ από τον Υπουργό Εξωτερικών Κύπρου κ. Ιωάννη Κασούλιδη.

Ομογένεια

ΕΛΛΑΔΟΣ ΜΕΓΑΛΕΙΟΝ

Προχωρά το σχέδιο δημιουργίας φράγματος στον Αώ, στην περιοχή της Βοβούσας στα Ζαγοροχώρια

ΜΕΡΟΣ ΠΕΜΠΤΟΝ (ΤΕΛΕΥΤΑΙΟΝ)

Η Βοβούσα (συνέχεια)

Ο Πρόεδρος εκάλεσε αμέσως τις γυναίκες της Βοβούσας και εξήτησε τη βοήθειά τους. Αυτές εξέμωσαν και φούρνι σαν 80 καρβέλια των τριών οκάδων και τα προσέφεραν στους στρατιώτες, με άφθονα τυριά, μυζήθρες, πίτες και κρεατικά.

Π' όλα αυτά και γιατί πίστευαν ότι το απομονωμένο χωριό μπορεί να κρύβει αντάρτες, οι Γερμανοί το έκαψαν. Κι η ερημιά μεγάλωσε...

Η οριστική μελέτη χαράξεως της δασικής οδού Περιβολίου-Βοβούσης (μήκους 6,317 χλμ.) ενεκρίθη το 1963.



Γράφει από την Αθήνα
ο συνεργάτης μας
Γιώργος Λεκάκης,
συγγραφέας, λαογράφος
www.lekakis.com

Λαογραφία

Οι κάτοικοι της είναι υλοτόμοι (πριονάδες), αγωγιάτες, κτηνοτρόφοι και έμποροι. Σήμερα, οι περισσότεροι ζουν από την ξυλεία, την οποία καλώς επεξεργάζονται. Πλησίον της υπάρχουν και αλατούχες πηγές. Από εδώ αγοράστε μέλι και αυγά.

Υπάρχουν ξενώνες, εστιατόρια, ψησταριές.

Θα φάτε μοσχαροκεφόλι σούπα (που για να ετοιμασθεί θέλει δυο ημέρες δουλειά), η οποία τρώγεται και κρύα, σαν πηχτή, αγριογύρουνο στιφάδο, γίγαντες, παΐδια (όπως λεν εδώ τα παϊδάκια), χορινή μπριζόλα, μπιφτέκια και γαλοτύρι.

Από πίττες, πρασόποιτα, χορτόπιττα, και όποια άλλη προκύψει! Στην στρούμπουλήθρα φτιάχνουν ακόμη ξινόγαλο.

Για την υπογλυκαμία σας θα βρείτε ωραιότατη μαρμελάδα από κράνια, που θέλει δυο μέρες δουλειά για να γίνει. Άλλα και το περίφημο τοπικό βλάχικο γλυκό ριφινίκα, ένα είδος μπακλαβά, με χειροποίητο φύλλο. Αυτό κερνάνε εδώ και στον βλάχικο γάμο και στις γιορτές, κλπ.

Θα είστε τυχεροί εάν πετύχετε εδώ να ιδείτε έναν βλάχικο γάμο, με τον αρχιμπράτιμο να κανονίζει τα πάντα και τα σύγια απαράτητα

να διαβαίνουν πάνω από το παλαιό πέτρινο γεφύρι για να φθάσουν στην εκκλησιά. Έτσι το γεφύρι αισθάνεται πως πάζει ακόμη και σήμερα έναν σημαντικό κοινωνικό ρόλο στην μικρή τοπική βλάχικη κοινωνία....

Το χωριό πανηγυρίζει της Αγίας Παρασκευής.

Στην ιδιαίτερη πανίδα της περιοχής δέον δύως θεωρήθει η αλεπού.

Τον χειμώνα του 2006 μια αλεπού έγινε... κατοικίδια στον ξενώνα Δρούγια.

Τον επισκεπτόταν κάθε βράδυ για να φάει, ό,τι περίσσευε από τις παρέες, κι έδινε έτσι άλλον τόνο στο χιονισμένο τοπίο!

Πηγές:

Λεκάκης Γ. «*Η πειρος, η γωνιά που πέτρωσε στο 5...*», έκδ. RIA Music & Multimedia Education Engineering (εκδ. «Πολυμέσα Εκπαιδευτική Μηχανική»), 1998.

Του ίδιου «*Σύγχρονης Ελλάδος περιήγησις Ιωάννινα*» (υπό έκδοσιν).

Και μαρτυρίες του Κ. Χατζή, εκ Βοβούσης ιατρού στην Βέρροια.

ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΚΑΚΗ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΑ ΠΑΡΑΓΓΕΙΛΕΤΕ
ΑΠΟ ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΠΟΛΕΙΟ «ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΙΟ»,
ΕΡΜΟΥ 61, 54 623 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ • e-mail: erwdios@otenet.gr



TowerEstates

Sales - Lettings - Management

Στα πολυτελή γραφεία της Tower Estates, στην καρδιά του Palmers Green θα εξυπηρετηθείτε σε οπιδήποτε αφορά την περιουσία σας, με την εγγύηση της 25χρονης εμπειρίας μας για ενοικιάσεις, πωλήσεις, management κ.ά.

18 Aldermans Hill, Palmers Green, London N13 4PN

- Tel: 020 8920 9820 • Fax: 020 8920 9821
- e-mail: email@towerestates.net
- www.towerestates.net



Η Γιορτή της Μητέρας στο Ελληνικό Σχολείο Goffs

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Το Σάββατο 9 Μαρτίου 2013 έγινε με μεγάλη επιτυχία η γιορτή της Μητέρας στο παροικιακό σχολείο Goffs στο Cheshunt. Παρευρέθηκαν πολλοί γονείς, παππούδες και γιαγιάδες των μαθητών. Η Επιτροπή του σχολείου πρόσφερε τσάι, καφέ και γλυκίσματα σε όλους.

Ο διευθυντής του σχολείου Δρ Κύπρος Τοφαλλής μίλησε για το ιστορικό της ημέρας λέγοντας ότι το έθμιο έχει αρχαίες ρίζες. Στην Αρχαία Ελλάδα τιμούσαν τη θεά Ρέα, μητέρα του Δίος, και στη Ρώμη και Μικρά Ασία τη θεά Κυβέλη στα μέσα Μαρτίου.

Αργότερα, με την επικράτηση του Χριστιανισμού, καθιερώθηκαν παρόμοιες γιορτές προς τιμή της Μητέρας που συμβόλιζαν την Παναγία.

Στην Αγγλία το έθμιο της «Γιορτής της Μητέρας» άρχισε κατά τον 16ο αιώνα και γιορτάζοταν πάντα την 4η Κυριακή των Νηστειών. Στην Ελλάδα, στην Κύπρο και σε μερικές άλλες χώρες η γιορτή της Μητέρας είναι τη δεύτερη Κυριακή του Μαΐου και φέτος θα είναι στις 11 Μαΐου.



Στην Αγγλία (όπως και στις περισσότερες χώρες) τον 16ο αιώνα επικρατούσε τεράστια φτώχεια και πολλοί νέοι και νέες δούλευαν ως υπηρέτες στα σπίτια ή στις δουλειές των πλουσίων και είχαν τη μέρα αυτή ελεύθερη όπου πήγαιναν στις οικογένειες τους για να ευχηθούν «Χρόνια πολλά» στη Μητέρα τους. Στο δρόμο προς τα σπίτια τους μάζευαν αγριολούλουδα και τα έδιναν στη μητέρα τους. Οι Αγγλοι έφτιαχναν επίσης ένα κέικ (γλύκισμα) και το έπειρναν στις μητέρες τους και πόλοι επισκέπτονταν την εκ-

κλησία όπου είχαν βαπτιστεί.

Η Μητέρα έχει εξυμνηθεί από ποιητές και λογοτέχνες σε όλο τον κόσμο γιατί θεωρείται πολυαγαπημένο και ιερό πρόσωπο. Ο Ναπολέων κάποτε είχε πει ότι «το μέλλον ενός παιδιού εξαρτάται από τα εφόδια που θα του δώσει η μητέρα του».

Σήμερα το έθμιο της Γιορτής της Μητέρας έχει επεκταθεί και γιορτάζεται σχεδόν σε όλο τον κόσμο άλλα σε διαφορετικές ημερομηνίες.

Η τάξη του Νηπιαγωγείου (και Ελπίδα Σίμου) και της Προδημο-

τικής (και Σκεύη Γεωργίου) χόρεψαν τον χορό «Πάνκα». Η πρώτη τάξη (και Χαρίκλεια Νεοκλέους) και η Α' Προχωρημένη (και Ελλη Πόλιτου) χόρεψαν τον χορό «Είμαι καλό παιδί».

Οι τάξεις Νηπιαγωγείου και Προδημοτικής απάγγειλαν το ποίημα «Η γιορτή της μητέρας» και η τάξη Α' Προχωρημένη το ποίημα «Η μανούλα».

Η Α' τάξη απάγγειλε τα ποίηματα «Φεγγαράκι μου λαμπρό» και «Κουλουράκια». Τελικά όλες οι μικρές τάξεις τραγούδησαν μαζί το τραγούδι «Η καλύτερη μαμά του κόσμου».

Τη μουσική επιμέλεια είχε η δασκάλα Αντρη Αντωνίου και για τους χορούς η Άννα Κωσταρά. Συντονίστρια της εκδήλωσης ήταν η Χαρίκλεια Νεοκλέους.

Στο τέλος τόσο ο διευθυντής του σχολείου Δρ Κύπρος Τοφαλλής όσο και ο πρόεδρος της Σχολικής Επιτροπής, Ανδρέας Σίμου, συνεχάρησαν όλα τα παιδιά για τη θαυμάσια ερμηνεία των ρόλων τους, όλους τους εκπαιδευτικούς για την προετοιμασία των παιδιών, καθώς και τη δραστήρια Επιτροπή του σχολείου για τα εδέσματα που είχαν προετοιμάσει. Ευχαρίστησαν επίσης όλους τους γονείς, παππούδες και γιαγιάδες για την παρουσία τους. Τέλος όλα τα παιδιά έδωσαν κάρτες στις μητέρες και με φιλιά τους ευχήθηκαν «Χρόνια Πολλά».

Στα πλαίσια της εκδήλωσης, τιμήθηκαν με απονομή σχετικής πλακέτας ο μέχρι πρόσφατα πρόεδρος του Συνδέσμου, Πανίκος Ζεμενίδης, για τις πολλαπλές υπηρεσίες στον οργανισμό και γενικότερα στην κοινότητα των Κωμητών, ο Σάββας Σαββίδης για τη διαχρονική και μοναδική αφοσίωσή του στην υπηρεσία ως προπονητής και γενικός φροντιστής της ποδοσφαιρικής ομάδας του Συνδέσμου, όπως και η Μαρούλλα Λαζαρή-Παπαδάκη για την ειδική προσφορά της στον Συνδέσμο.

Κατά τη διάρκεια του γεύματος προβλήθηκε βίντεο, γυρισμένο από την Αντωνία Πουργουρίδη στο χωριό λίγο μετά το άνοιγμα των οδοφραγμάτων, και ο λαϊκός ποιητής Ιάκωβος Προδρόμου απήγγειλε δύο ποιήματα του για τον πρόεδρο του Συλλόγου και για την Κώμη Κεπίρ.

Ο Πάνωντς Νίκολας και η Στυλιανή Πουργουρίδη αφηγήθηκαν αναμνήσεις τους από το πανηγύρι του Αγίου Αυγεντίου.

Η ιδιαίτερα ευχάριστη εκδήλωση επεσφράγισθη με κλήρωση λαχείον με δώρα από τον οίκο Cypressa, για τα οποία εκφράσθηκαν ευχαριστίες στην οικογένεια Κατσούρη.

από τα μεγάλα προβλήματα της καθημερινότητας... προσδοκώντας ότι σύντομα θα ανατείλουν καλύτερες μέρες και σε ότι αφορά την οικονομία, αλλά και τα μεγάλα εθνικά μαζί θέματα», είπε μεταξύ άλλων στο καλωσόρισμα του ο πρόεδρος του Συλλόγου κ. Ντίνος Αυγουστί.

Την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους ο πρόεδρος του Συλλόγου Καλαριτών Λάρισας κ. Αποστόλης Σακογιάννης, εκ μέρους του Συλλόγου Ποντίων Λάρισας ο κ. Θανάσης Τάξιος και πολλά μέλη και φίλοι του Συλλόγου Κυπρίων.



Η συνεστίαση των Κυπρίων Λάρισας

Λάβαμε το ακόλουθο Δελτίο Τύπου:

Πραγματοποιήθηκε την Κυριακή 10 Μαρτίου 2013, στο οικογενειακό κέντρο «ΨΗΣΤΑΡΙΑ ΝΙΑΚΑΣ» μέσα σε μια πολύ ευχάριστη ατμόσφαιρα, η Ετήσια συνεστίαση του Συλλόγου Κυπρίων Λάρισας.

Κατά την διάρκεια της εκδήλωσης, βραβεύθηκε από τον Σύλλογο Κυπρίων και την Ελληνική Τράπεζα η μαθήτρια Γκιτέρσου Ελένη, που αρίστευσε για τρεις συνεχόμενες χρονιές στο σχολείο.

Τους βραβευθέντες τίμησε εκ μέρους της Ελληνικής



Τράπεζας ο Διευθυντής του καταστήματος Λάρισας κ. Δ. Κυριακόπουλος (στη φωτό αριστερά τού Ντίνου Αυγουστί) και μαζί με την μικρή Ελένη.

«Μαζευτήκαμε για όλη μια φορά σε εξαιρετικά δύσκολες συνθήκες και για την Ελλάδα και για την Κύπρο για λίγες στιγμές ξεγνοιασίας μακριά

από τα μεγάλα προβλήματα της καθημερινότητας... προσδοκώντας ότι σύντομα θα ανατείλουν καλύτερες μέρες και σε ότι αφορά την οικονομία, αλλά και τα μεγάλα εθνικά μαζί θέματα», είπε μεταξύ άλλων στο καλωσόρισμα του ο πρόεδρος του Συλλόγου Κυπρίων Λάρισας κ. Ντίνος Αυγουστί.

Την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους ο πρόεδρος του Συλλόγου Καλαριτών Λάρισας κ. Αποστόλης Σακογιάννης, εκ μέρους του Συλλόγου Ποντίων Λάρισας ο κ. Θανάσης Τάξιος και πολλά μέλη και φίλοι του Συλλόγου Κυπρίων.

Η εορτή του Αγίου Αυξεντίου από τον Σύνδεσμο Κώμης Κεπίρ

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Μέσα σε μια θερμή, φιλοκινούτικη ατμόσφαιρα, εμποτισμένη με έντονες αναμνήσεις από την κατεχόμενη, τώρα, Κώμη Κεπίρ, και τη νοσταλγία της επιστροφής, ο Σύνδεσμος Κωμητών έφερε, την Κυριακή 10 Μαρτίου, τον προστάτη του χωριού, Αγίο Αυξεντίο.

Το θρησκευτικό μέρος της εορτής τελέσθηκε στα πλαίσια της λειτουργίας στην εκκλησία του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, με ειδική για τον Άγιο υμνολογία και με την παρουσίαση της εικόνας του.



Σε ομιλία της η πρόεδρος του Συνδέσμου, Ελένη Τρύφωνος, ανεφέρθη στον παραδοσιακό συσχετισμό του Αγίου Αυξεντίου με την Κώμη Κεπίρ και τη γύρω περιοχή και στη ζωή του χωριού κατά τις παλαιότερες καλές εποχές, ιδιαίτερα στο ετήσιο μεγάλο πανηγύρι, που ήταν μια σημαντική οικονομική, κοινωνική και πολιτιστική εκδήλωση για τους Ελληνοκυπρίους και της περιοχής.

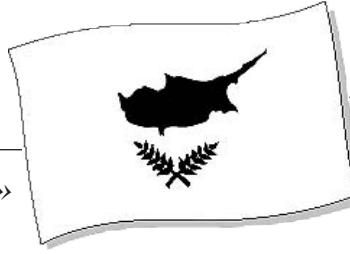
Ακολούθησε, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, το ετήσιο γεύμα για τους χωριανούς συνταξιούχους, αυτή τη φορά με αισθητή τήν παρουσία των νέων, ένα πολύ ενθαρρυντικό στοιχείο για τον Σύνδεσμο. Παρευρέθηκαν και άλλοι φιλοξενούμενοι από περιοχές εκτός Λονδίνου και από την Κύπρο.

Στα πλαίσια της εκδήλωσης, τιμήθηκαν με απονομή σχετικής πλακέτας ο μέχρι πρόσφατα πρόεδρος του Συνδέσμου, Πανίκος Ζεμενίδης, για τις πολλαπλές υπηρεσίες στον οργανισμό και γενικότερα στην κοινότητα των Κωμητών, ο Σάββας Σαββίδης για τη διαχρονική και μοναδική αφοσίωσή του στην υπηρεσία ως προπονητής και γενικός φροντιστής της ποδοσφαιρική

Πέμπτη 14 Μαρτίου 2013

Κύπρος

«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»



ΛΕΥΚΟΘΕΑ

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΑΠΟΔΕΙΚΝΥΕΤΑΙ ΣΥΝΕΠΗΣ
ΣΤΑ ΟΣΑ ΔΕΣΜΕΥΤΗΚΕ

Ικανοποίηση και στήριξη Λιλλήκα στον Αναστασιάδη

Τη στήριξή του, αλλά και την ικανοποίησή του από τη στάση του Προέδρου της Δημοκρατίας Νίκου Αναστασιάδη έναντι της Τρόικας εξέφρασε ο υπουργός για την Προεδρία, Πώρος Λιλλήκας, έπειτα από συνάντηση που είχαν στο Προεδρικό. Ήταν η πρώτη συνάντηση των δύο αντρών έπειτα από τις προεδρικές εκλογές, η οποία έγινε στο πλαίσιο της ενημέρωσης της πολιτικής ηγεσίας από τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας για τις πολιτικές εξελίξεις.

Πέρα από το θέμα της Τρόικας και του μνημονίου, συζήτηση έγινε και για το Κυπριακό, επί του οποίου συμφωνήθηκε να υπάρξει συνεχής επικοινωνία, με τακτικές συναντήσεις και ανταλλαγή απόψεων.

«Θέλω να ευχαριστήσω κατ' αρχήν τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας για την ενημέρωση που μου έχει κάνει αναφορικά με τις διαπραγματεύσεις με την Τρόικα και το γεγονός ότι μοιράστηκε μαζί μου τον προβληματισμό του για τα επόμενα βήματα», τόνισε ο κ. Λιλλήκας, για να προσθέσει ότι, «από πλευράς δικής μου, τον εξέφρασα τη στήριξή μου όσον αφορά τις μέχρι τώρα κινήσεις του και το γεγονός ότι απέρριψε κάποιες εκβιαστικές και καταστροφικές προτάσεις – πίεσεις θα έλεγα – από πλευράς της Τρόικας, και του επανέλαβα αυτό που είχα πει και δημόσια. Οτι, σε όσα ζητήματα θα συμπίπτουν οι απόψεις μας ή κρίνουμε ότι είναι προς τη σωστή κατεύθυνση, θα έχει τη στήριξή μας».

Ο κ. Λιλλήκας ανέφερε επιπρόσθετα ότι υπέβαλε στον Πρόεδρο Αναστασιάδη σειρά προτάσεων, τις οποίες θα υποβάλει και γρα-



ΟΙ ΔΙΚΑΣΤΕΣ ΕΠΙΜΕΝΟΥΝ ΝΑ ΞΕΑΙΡΕΘΟΥΝ ΑΠΟ ΤΙΣ ΑΠΟΚΟΠΕΣ

στές είναι αμερόληπτοι σε αντιπαράθεση της δικαστικής εξουσίας για χρήματα.

«Ποιος θα πρέπει να δικάσει την υπόθεση; Αυτό έπρεπε να το κρίνουν εκείνοι που προσέφυγαν. Η αδυναμία δημιουργήθηκε από το σύνολο της δικαστικής εξουσίας που προκάλεσαν την δυσκολία σε εσάς», είπε προς τους Δικαστές της Ολομέλειας του Ανωτάτου.

Ο πρώτο που πρέπει να αφασίσετε είναι αν μπορείτε να δικάσετε αυτή την υπόθεση, είπε στους Δικαστές ο κ. Κλιρίδης, γιατί δημιουργούνται δύσκολες αντιξότητες.

Στη φράση του Γενικού Εισαγγελέα ότι το γόητρο της Δικαιοσύνης ετρώθη, ο Πρόεδρος του Ανωτάτου, Πέτρος Αρτέμη, είπε πως «δεν μιλάμε για κλονισμό, μιλάμε για δικαιοσύνη. Μπορούμε να υποχρεωθούμε πολίτες της Δημοκρατίας να μην ζητούν αντό που επιθυμούν»; διερωτήθηκε.

Ο κ. Κλιρίδης επέμενε ότι «η μόνη επιλογή είναι να μείνει αδικαστη η υπόθεση», με την Δικαστή Παπαδοπούλου να διερωτάται «αν δεν θα προσφύγουν κάπου αλλού»;

«Οι ίδιοι έχετε πει ότι καθίσταστε κριτές θεμάτων που αφορούν το σύνολο της δικαστικής εξουσίας», πρόσθεσε ο Γενικός Εισαγγελέας.

Μετά την εισβολή
μειώθηκαν οι αμοιβές όλων

Ο κ. Κλιρίδης είπε πως το 1974 μετά την εισβολή ψηφίστηκαν δύο νομοθεσίες, η 54/74 και 55/74

Απριλίου.

ΤΗΡΟΥΝΤΑΙ ΟΙ ΠΡΟΕΚΛΟΓΙΚΕΣ ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗ

Στη Βουλή 70 νομοσχέδια από την κυβέρνηση

ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΘΕΣΕΩΝ ΥΦΥΠΟΥΡΓΩΝ ΜΕ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ

έκ τινος νόμου, καθώς και για νέο νόμο περί της οιδόντος τροποποίησες του Συντάγματος.

Από τη Νομική Υπηρεσία της Δημοκρατίας ζητείται η ψήφιση από τη Βουλή του νόμου για διορισμό Υφυπουργών, με στόχο την παροχή εξουσίας στην Υπουργικό Συμβούλιο να διορίζει σε οποιοδήποτε Υπουργείο έναν ή περισσότερους Υφυπουργούς, στους οποίους ο Υπουργός, ο οποίος προϊσταται του συγκεκριμένου Υπουργείου, να μπορεί να εκχωρήσει οποιεσδήποτε από τις εκτελεστικής ή διοικητικής φύσεως εξουσίες, ή καθηκοντά του, που απορρέουν από νόμο, ή διοικητική πράξη που εκδόθηκε δυνάμει του νόμου, ή την πολιτική εκπροσώπησή του σε όργανα και θεσμούς της Ευρ. Ένωσης κ.λπ.

Το νομοσχέδιο καθορίζει με λεπτομέρεια τις αρμοδιότητες και την ευθύνη του Υφυπουργού και προβλέπει ότι η αντιμοθία του θα καθορίζεται με τον περί προϋπολογισμού νόμο, οι δρόμοι υπηρεσίας του θα είναι εκείνοι του Υφυπουργού.



ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ: Εντός δυο ετών η δημιουργία Καζίνο

Εντός δύο ετών ενελπίστε η Κυβέρνηση ότι θα λειτουργήσουν καζίνο στην Κύπρο, σύμφωνα με δηλώσεις του νέου Υπουργού Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού Γεώργιου Λακκοτρόπη (φωτό), ο οποίος βρέθηκε την Τρίτη για πρώτη φορά στη Βουλή και ενημέρωσε την Επιτροπή Εμπορίου για όλα τα θέματα που άπτονται του Υπουργείου του.

Για το θέμα των υδρογονανθράκων – για το οποίο η ενημέρωση της Επιτροπής έγινε σε κλειστή συνεδρίαση – ο κ. Λακκοτρόπης σε δηλώσεις στους δημοσιογράφους ήταν φειδωλός και περιορίστηκε να διαβεβαιώσει ότι η Κυβέρνηση «ξέρει τι πρέπει να γίνει και θα το πράξει στον τάχιστο δυνατό χρόνο».

Ο κ. Λακκοτρόπης χαρακτήρισε τη συνάντηση



Του ανταποκριτή μας
στην Αθήνα
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ



Σ Χ Ο Λ Ι Α

Win-Win ή Ντιπ για Ντιπ;

Η επίσκεψη του πρωθυπουργού Αντώνη Σαμαρά στην Τουρκία είχε πολλά πράγματα για να σταθεί κάποιος: Από το πολυάριθμο της αποστολής και τις 25 διμερείς συμφωνίες που υπογράφηκαν, μέχρι τα συνήθη σε τέτοιες περιπτώσεις παραπολιτικά, όπως το κομπολόι που έκανε δώρο ο Ταγίτ Ερντογάν στον Έλληνα υπουργό Εξωτερικών Δημήτρη Αβραμόπουλο, καθώς οι δύο άνδρες συνέδονται με βαθιά φιλία, από την εποχή που ο δύο τους ήταν ομιλούντο (ως Δήμαρχοι, ο ένας της Αθήνας και ο άλλος της Κωνσταντινούπολης).

Η απάντηση Σαμαρά-Ερντογάν, όμως, στάθηκε αφορμή να μάθουμε και καινούργιες... λέξεις! Το «καζάν-καζάν», που απάντησε ο Τούρκος πρωθυπουργός ερωτώμενος για το θέμα της Αποκλειστικής Οικονομικής Ζώνης (AOZ) στο Αιγαίο, έγινε ήδη το νέο «χτί» της δημόσιας συζήτησης στην Ελλάδα. Από την ώρα δε που ειώθηκε, ξεκίνησε και η ακτινογράφηση της απάντησης Ερντογάν, η οποία αποτελεί την τουρκική εκδοχή του αγγλοσαξονικού «win-win» ή επί το ελληνικότερον «αμοιβαία επωφελής συμφωνία».

Αυτό που τρόμαξε τους λογής-λογής «Τουρκολόγους», δεν ήταν ούτε το «επιφελής», ούτε το «συμφωνία», αλλά το «αμοιβαία», ξεχωντας ωστόσο ότι ο Αντώνης Σαμαράς είχε προλάβει να τοποθετηθεί για το θέμα, λέγοντας ότι οι ελληνικές θέσεις για το ζήτημα της AOZ είναι σαφείς και απορρέουν από το Διεθνές Δίκαιο.

Πιθανότατα δεν λανθάνουν όσοι διαβάζουν ότι οι γείτονες επιθυμούν να «πατήσουν πόδι» στο Αιγαίο και να διασφαλίσουν ότι η Ελλάδα δεν θα προχωρήσει σε μονομερείς ενέργειες για τον θησαυρό που κρύβει στα σπλάχνα του Αρχιπέλαγος. Και επιχειρηματολογούν θυμίζοντας το μπαράς τουρκικών παραβιάσεων άμα τη λήξη της επίσκεψης Σαμαρά στην Τουρκία, αλλά και το μπλοκάρισμα της συμφωνίας για τα θαλάσσια σύνορα μεταξύ Ελλάδος και Αλβανίας από το Συνταγματικό Δικαστήριο της Αλβανίας, για το οποίο λέγεται ότι προέκυψε μετά από τουρκικές πιέσεις.

Η ουσία, λοιπόν, δεν είναι αν ο Τ. Ερντογάν ονειρεύεται μια «καζάν-καζάν» συμφωνία, αλλά το γεγονός ότι αυτό καθ' εαυτό το θέμα της AOZ δεν είναι εύκολη υπόθεση, ούτε προσφέρεται για τους εθνικοπατριωτικούς λεονταρισμούς. Και αυτό –ανεξαρτήτως του αδιαφισθήτου των ελληνικών δικαίων– το γνωρίζει πολύ καλά η ελληνική κυβέρνηση και το υπουργείο Εξωτερικών. Άλλωστε, δεν είναι ήσσονος σημασίας το γεγονός ότι μία ημέρα πριν από τη συνάντηση Σαμαρά-Ερντογάν, είχε προηγηθεί συνάντηση του Δ. Αβραμόπουλου με τον Αχιμέτ Νταβούτογλου, όπου και συζητήθηκαν, τόσο το θέμα της AOZ, όσο και γενικότερα οι ελληνοτουρκικές διαφορές.

Τα χειρότερα

Η έκθεση των εμπειρογνωμόνων της Κομισιόν και του ΔΝΤ, ήρθε να καταστήσει σαφείς τους λόγους για τους οποίους η πάταξη της φοροδιαφυγής στην Ελλάδα εξακολουθεί ν' αποτελεί ανέφικτο στόχο. Σύμφωνα με την έκθεση, τόσο ο φοροεισπρακτικός, όσο και ο ελεγκτικός μηχανισμός του υπουργείου Οικονομικών, είναι γερασμένος και ανεπαρκής, στερείται ικανών στελεχών και της αναγκαίας υλικοτεχνικής υποδομής και είναι ευάλωτος σε πολιτικές πιέσεις.

Το... χειρότερο: Διαπιστώνουν ότι ο μηχανισμός δεν θα μπορέσει να επιτύχει τους στόχους που έχουν τεθεί για τον έλεγχο και την είσπραξη εσόδων και τον Μάρτιο, φέρνοντας έτσι στο προσκήνιο το ενδεχόμενο λήψης νέων μέτρων. Ο υπουργός Οικονομικών Γιάννης Στουρνάρας απέκλεισε εκ νέου ένα τέτοιο ενδεχόμενο, επεσήμανε ωστόσο ότι αυτό είναι απαραίτητη προϋπόθεση του προγράμματος.

Την ανάγκη συνέχισης των μεταρρυθμίσεων επεσήμανε ο Πρόεδρος της Τράπεζας της Ελλάδος Γιώργος Προβόπουλος, εκφράζοντας ανοικτά τη διαφωνία του στην προοπτική επιβολής νέων φόρων. Προειδοποίησε ότι και το 2013 θα είναι δύσκολο και ως εκ τούτου δεν επιτρέπεται κανένας εφησυχασμός.

Προσφορά αγάπης...

Δεν έχει λείψει από κάποιες επιχειρήσεις –δυστυχώς όμως πολύ λίγες– η ανθρωπιά και η αλληλεγγύη, σε τούτες τις τραγικές στιγμές που περνάει η κοινωνία μας και διαιτείται οικογένειες που έχουν πληγεί άγρια και στο σπίτι δεν μπαίνει μεροκάματο.

Φτάσαμε στο σημείο, σχολεία σε ορεινές περιοχές να μην έχουν πετρέλαιο να ζεσταθούν τα παιδιά.

Στη λύση ενός μέρους του προβλήματος βοήθησε η εταιρεία πετρελαιοειδών EKO, που καλύπτει με δωρεάν πετρέλαιο από τον Ιανουάριο, 114 σχολεία στους νομούς Γρεβενών, Καστοριάς, Κοζάνης, Φλώρινας, Δράμας και Ευρυτανίας. Μέχρι τώρα, έχουν δοθεί 168.000 λίτρα πετρέλαιο, στο πλαίσιο δε του προγράμματος αυτού, έχουν διατεθεί από τον Οκτώβριο του 2012 μέχρι σήμερα, 60.000 λίτρα πετρέλαιο...

Φ. Χαρ.

Ελλάδα - SOS από οικονομία - κοινωνία

Πέμπτη 14 Μαρτίου 2013

«Σαν βγεις στον πηγαιμό για την Ιθάκη,
να εύχεσαι να'ναι μακρύς ο δρόμος»



Η πρωτοφανής ύφεση και η ανεργία τορπιλίζουν έσοδα και εισφορές και απειλούν την πολιτική σταθερότητα

και συντάξεων τον Ιανουάριο, επικράτησε η ανασφάλεια του εισοδήματος, με αποτέλεσμα να πέσει δραματικά η κατανάλωση.

Τα νοικοκυριά αναγκάστηκαν να περιορίσουν ακόμη και τις αγορές στα σουπερμάρκετ (μειώθηκαν κατά 12% τον Ιανουάριο), ενώ όσοι αδυνατούν να πληρώσουν ακόμη και τους λογαριασμούς της ΔΕΗ και ζητούν ευκολίες πληρωμής ξεπέρασαν τις 500.000. Και σημειώνουν χαρακτηριστικά: «Ετοι μπήκαμε στο σπίραλ της βύθισης της οικονομίας που απειλεί γύρωμας τα πάντα, καταστήματα, επιχειρήσεις, περιουσίες...»

Δεδομένου ότι τα τρία τέταρτα του εθνικού προϊόντος στηρίζονται στην κατανάλωση, η ύφεση γίνεται ακόμη βαθύτερη σε σημείο που ακόμη και ο σκληρός του ΔΝΤ, Μπομπ Τράα, να αναγνωρίζει το πρόβλημα και να ανησυχεί για τους κινδύνους (οικονομικούς και πολιτικούς) που εγκυμονεί αυ-

τή η εξέλιξη.

Σε συνομιλίες που είχε κατά τον τακτικό έλεγχο της τράικας με εκπροσώπους του υπουργείου Οικονομικών και με τον πρόεδρο του Κέντρου Προγραμματισμού και Οικονομικών Ερευνών (ΚΕΠΕ), Παναγιώτη Κορλίρα, κατά την επίσκεψή του στο Κέντρο (μετά τη δημοσιοποίηση των προβλέψεων για εκρήξη της ανεργίας στο 30,1%) ομαλόγος: «Δεν έχω ξαναδεί πέντε χρόνια ύφεση». Και ζήτησε αναλυτική ενημέρωση για τις επίσημες προβλέψεις που ανατρέπουν όλα τα «προγνωστικά» του τελευταίου Μνημονίου.

Ανατρέχοντας κανείς στη βιβλιογραφία διαπιστώνει ότι η κατάρρευση της ελληνικής οικονομίας μπορεί να συγκριθεί μόνο με περιόδους πολέμου ή την περίοδο της Μεγάλης Υφεσης του 1929.

Και αυτό δεν μπόρεσε ποτέ να το δει εγκαίρως η Τρόικα...

ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΣΑΝ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΔΗΜΟΣΙΟΥ, ΆΛΛΑ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΙΣ... ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΤΕΣ
Καταδικασθέντες υπάλληλοι είναι ακόμα στη θέση τους!!!

Περίπου 2.200 ποινικές διώξεις για σοβαρά αδικήματα που κατηγορούνται ότι διέπραξαν 1.301 υπάλληλοι από το 2007 μέχρι και το 2012, περιλαμβάνει η λίστα με τους επίορκους που παρέδωσαν οι υπηρεσίες του Γενικού Επιθεωρητή Δημόσιας Διοίκησης στο υπουργείο Διοικητικής Μεταρρύθμισης, εδώ και περίπου δύο εβδομάδες.

Είναι τέτοια η κατάσταση που επικρατεί στο θέμα των επίορκων, που ανάγκασε το υπουργείο Διοικητικής Μεταρρύθμισης να ξεκινήσει συνεργασία με το υπουργείο Δικαιοσύνης, προκειμένου να κοινοποιήσει τα δικαιώματα που κατηγορούνται αποφάσεις των δικαστηρίων που αφορούν δημοσίους υπάλληλους που θα έπρεπε να ενεργοποιήσουν αυτόματα τα Πειθαρχικά Συμβιούλια.

Οι ποινικές διώξεις κατά δημοσίων υπαλλήλων ήταν εν γνώσει των υπηρεσιών του Γενικού Επιθεωρητή Δημόσιας Διοίκη-

σης, που κοινοποίησε αμέσως τα στοιχεία στο υπουργείο Διοικητικής Μεταρρύθμισης μόλις του ζητήθηκε.

Αξίζει να σημειωθεί ότι οι επίορκοι υπάλληλοι που καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα, στην ουσία «προστατεύονται» με τις πολύπλοκες διαδικασίες μέχρι να τελεσιδικήσουν οι αποπομπές.

Συγκεκριμένα, ο υπάλληλος παραπέμπεται από το Πρωτοβάθμιο Υπηρεσιακό Συμβούλιο στην περιφέρεια, όπου εντάσσεται ο φορέας που εργάζεται, και στη

ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΥΣΟΥΝ ΝΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥΝ ΤΜΗΜΑΤΑ ΜΕ 14 ΚΑΘΗΓΗΤΕΣ ΚΑΙ... 10 ΦΟΙΤΗΤΕΣ

Εθνικά αναγκαίο το σχέδιο «Αθηνά» για τα ΑΕΙ

Πολύ πριν ξεκινήσει ο σχεδιασμός της «Αθηνάς» για την Παιδεία, ο υπουργός Κωνσταντίνος Αρβανιτόπουλος γνώριζε πολύ καλά ότι θα άνοιγε τον ασκό του Αιώνου. Ένα σύστημα που τροφοδοτούσε με «πελάτες» τις τοπικές κοινωνίες θα αντιδρούσε στο σχέδιό του για τα χρήματα που θα χάνονταν. Ο υπουργός Παιδείας, όμως, ήταν ξεκάθαρος: «Πρέπει η Παιδεία να μπει σε σύγχρονες βάσεις».

Το «κάτσε καλά, Γεράσιμε», που μερικές δεκαετίες πίσω φώναζαν οι μαθητές στον Γεράσιμο Αρσένη, φαίνεται να μεταλλάσσεται και πλέον ο νυν υπουργός Παιδείας Κ. Αρβανιτόπουλος (φωτό) είναι αυτός που μπαίνει στο στόχαστρο όχι πια των μαθητών αλλά των φοιτητών και των εκπροσώπων των Τοπικών Αυτοδιοικήσεων.

Το σχέδιο «Αθηνά» έχει στόχο τον εκμοντερισμό του πλαισίου σπουδών στην Ελλάδα, μαζεύοντας τις εκπαιδευτικές δυνάμεις που σήμερα βρίσκονται διασκορπισμένες σε όλη την επικράτεια και σε τμήματα όπου 14 καθηγητές διδάσκουν 10 σπουδαστές (!!!), έχει βρει φανταστικούς αντιπάλους.

Παρατήσεις δημάρχων, διαμαρτυρίες πανεπιστημιακών είναι τα μέχρι στιγμής αποτελέσματα των αντιδρούντων και ουδείς γνωρίζει τι άλλο θα φέρει η επόμενη ημέρα. Γκρίνιες όμως υπάρχουν και μέσα στους κόλπους της κυβέρνησης – ακόμη και μέσα στην Κοινοβουλευτική Ομάδα της Νέας Δημοκρατίας – με τη Δημοκρατική Αριστερά (ΔΗΜΑΡ) να διαμαρτύρεται κυρίως για το γεγονός ότι ο υπουργός φέρνει τις αλλαγές ως Προεδρικό Διάταγμα.

«Μα κα το προηγούμενο σχέδιο πριν 30 περίπου χρόνια με Προεδρικό Διάταγμα κατατέθηκε», αντιτάσσει το υπουργείο. Οι γκρίνιες όμως συνεχίζονται.

Από την πλευρά του, ο Κ. Αρβανιτόπουλος κάνει σαφές στους συνομίλητές του πως μόνος του στόχος είναι να κάνει διεθνώς ανταγωνιστικά τα ελληνικά πανεπιστήμια. Κύκλοι πάντων του υπουργείου ομολογούν πως στην αρχή υπήρχαν αστοχίες στον σχεδιασμό, οι οποίες και διορθώθηκαν, ενώ αφήνουν ανοιχτό



το ενδεχόμενο και για νέες διορθώσεις αν αυτές κριθούν αναγκαίες.

«Όλα συζητούνται», σημειώνουν χαρακτηριστικά, τονίζοντας όμως πως «όσες παρατήσεις και να γίνουν, τμήματα των 10 σπουδαστών δεν θα διατηρηθούν γιατί δεν συμφέρει κανέναν». Και πάντα, σύμφωνα με όσα σημειώνουν, τέτοια τμήματα υπάρχουν πολλά.

Τι προβλέπει το σχέδιο «ΑΘΗΝΑ»

Η πρόταση του υπουργείου Παιδείας, είναι αποτέλεσμα μελέτης τεσσάρων μηνών, δημητηρίου δημόσιας διαβούλευσης και «πρωτίστως επίγνωσης και ενσυνάσθησης για την υφιστάμενη κατάσταση της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και τις προσδοκίες της ελληνικής κοινωνίας», όπως σημείωσε ο ίδιος ο Κωνσταντίνος Αρβανιτόπουλος. Στόχος είναι ένα εκπαιδευτικό σύστημα, το οποίο από την πρωτοβάθμια είσως και την τριτοβάθμια δημόσια δωρεάν εκπαίδευση θα προσφέρει:

—Στους διδάσκοντες τις βέλτιστες συνθήκες διδασκαλίας, έρευνας και προοπτικής εξέλιξης και καταξίωσης.
—Στη νέα γενιά, γνώση, επαγγελματικό ορίζοντα, κινητικότητα, κοινωνική ένταξη και καταξίωση.
—Στην Ελλάδα, θύλακες αριστείας από το Γυμνασίου έως το Πανεπιστήμιο, ανθρώπινο δυναμικό και αναπτυξιακή προοπτική.

Αξίζει να σημειωθεί πως το 1993 η Ελλάδα διέθετε 344 Τμήματα στα Πανεπιστήμια και τα TEI. Το 2004 διέθετε 489 Τμήματα σε Πα-

νεπιστήμια και TEI. Σήμερα, διαθέτει 534 Τμήματα και 40 Ανώτατα Ιδρύματα. Και μετά την εφαρμογή του Σχεδίου «Αθηνά», θα έχει πλέον 34 Ιδρύματα, 21 Πανεπιστήμια και 13 TEI, και συνολικά 384 Τμήματα.

Τέλος στον κατακερματισμό γνωστικών αντικειμένων

Τα προβλήματα που επιχειρεί να λύσει το σχέδιο είναι: κατακερματισμός γνωστικών αντικειμένων, ελλιπή Προγράμματα Σπουδών, αναντιστοιχία Προγράμματος Σπουδών με το Διδακτικό Προσωπικό, γεωγραφική διασπορά Τμημάτων, κατακερματισμός συγγενών Τμημάτων μέσα στα ίδια τα Ιδρύματα ή μέσα στις Σχολές των Ιδρυμάτων, ανυπαρχία ή πλήρης ανακολουθία γνωστικών αντικειμένων Τμημάτων με τα περιφερειακά συγκριτικά οικονομικά πλεονεκτήματα και την Εθνική Αναπτυξιακή Στρατηγική, ανορθολογική ανάπτυξη κτηριολογικών και υλικοτεχνικών υποδομών και, τέλος, πτυχιούχοι των Ιδρυμάτων, που πολλές φορές αδύνατον να βρουν θέση εργασίας, σχετική με τις σπουδές τους, με αποτέλεσμα την ανεργία, την υποασχόληση και την ετεροαπασχόληση των νέων ανθρώπων.

Με το σχέδιο «Αθηνά»:

—Παραμένει αμετάβλητος ο αριθμός εισακτέων, καθώς μαζί με τις ειδικές κατηγορίες θα προσεγγίσει τις 75.000 ώτομα,

—ενισχύονται οι δομές φοιτητικής μέριμνας, με τη δημιουργία (όπου είναι εφικτό και το επιτρέπει ο αριθμός των ενεργών φοιτητών) σχολών ανά πόλη.

Βασικός στόχος είναι οι εισακτέοι να αποφοιτούν, ώστε να εντάσσονται στην αγορά εργασίας, να αθροίζουν στο δυναμικό της Ελλάδος. Π’ αυτό αναθεωρούνται, στα TEI, τα προγράμματα σπουδών και μεγιστοποιείται ο αριθμός του διδακτικού και ερευνητικού προσωπικού. Η άρση των στρεβλώσεων στην αγορά εργασίας και των αντανακτησιακών εμποδίων είναι επίσης βασικός στόχος των επινευστών του σχεδίου.

Ο ΕΛΛΗΝΑΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΣΤΗΝ «GUARDIAN»:

Γ. ΣΤΟΥΡΝΑΡΑΣ: «Η Ελλάδα κοντεύει να ξεπεράσει την οικονομική κρίση»



Η Ελλάδα κοντεύει να ξεπεράσει την κρίση, αναφέρει ο υπουργός Οικονομικών Πάνος Στούρναρας σε συνέντευξή του στη βρετανική *Guardian*.

«Η Ελλάδα έχει διαφύγει σε μεγάλο βαθμό τον κίνδυνο. Κανείς δεν μιλά σήμερα για το Grexit (την έξοδο της Ελλάδας από το ευρώ). Ακόμη και οι οικονομολόγοι που είχαν ταχθεί υπέρ του Grexit παραδέχθηκαν ότι έκαναν λάθος», δηλώνει.

«Οσον αφορά στη δημοσιονομική προσαρμογή, έχουμε καλύψει τα δύο τρίτα των στόχων. Όσον αφορά στην ανταγωνιστικότητα, έχουμε καλύψει τα τρία τέταρτα της απόστασης έως την επίτευξη του στόχου. Η Ελλάδα έχει πληρώσει ένα πολύ μεγάλο αντίτιμο με τη λιτότητα. Άλλα νομίζω ότι τα χειρότερα είναι πίσω μας και μπορούμε να απενίξουμε το μέλλον με ελπίδα», συνεχίζει, σημειώνοντας ότι «έναι οπως σε έναν μαραθώνιο – τα τελευταία χιλιόμετρα είναι τα πιο δύσκολα, επειδή υπάρχει μεγάλη κόπωση».

Ο κ. Στούρναρας δεν παραλείπει να πει ότι περιμένει μεγαλύτερη αλληλεγγύη από την Ευρώπη. «Χρειαζόμαστε περισσότερες επενδύσεις, περισσότερη χρηματοδότηση από την Ευρωπαϊκή Επενδυτική Τράπεζα. Και θέλω να θυμίσω στο Eurogroup την απόφασή του στις 20 Νοεμβρίου 2012 ότι, όταν η Ελλάδα επιτύχει πρωτογενές πλεόνασμα, οι εταίροι μας θα λάβουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να μειώσουν

τα επιτόκια στα δάνεια μας, ώστε να μπορέσουμε να περιορίσουμε το επίπεδο του χρέους μας», τόνισε.

Επισημάνει, δε, ότι η μείωση των επιτοκίων θα είναι λιγότερο επώδυνη και, κατά συνέπεια, θα έχει μικρότερο πολιτικό κόστος για τους πιστωτές.

Απαντώντας σε ερωτήσεις για την Κύπρο και για τη συζήτηση που γίνεται ως προς το ενδεχόμενο να επιβληθούν ζημιές στους καταθέτες των τραπεζών της, ο κ. Στούρναρας δηλώνει ότι πρέπει να υπάρξει λύση που θα αποφύγει την αποσταθεροποίησή της, αλλά προσθέτει ότι δεν φοβάται ότι θα υπάρξει πρόβλημα «τώρα που η Ευρωζώνη έχει την εμπειρία στην αντιμετώπιση κρίσεων».

Αποφένυει, πάντως, να τοποθετεί σχετικά με την Ελλάδα θα επέτρεπε στην Κύπρο να συμμετάσχει στο πρόγραμμα ανακεφαλαιοποίησης των τραπεζών της ύψους 50 δισ. ευρώ. «Είναι πολύ ευαίσθητο θέμα», λέει.

Ο κ. Στούρναρας επισημάνει ότι το μέλλον της Ελλάδας θα εξαρτηθεί από αυτό της Ευρώπης.

«Θα εξαρτηθεί από την αρχιτεκτονική της. Χρειαζόμαστε μία πιο ομοσπονδιακή Ευρώπη, μεγαλύτερη ενότητα, περισσότερη συνοχή. Τα προγράμματα οικονομικής βοήθειας στην Ελλάδα, την Πορτογαλία και την Ιρλανδία αποτελούν ένα παράδειγμα σημαντικών αλλαγών στην αρχιτεκτονική», υπογραμμίζει.

Το Κράτος του Ισραήλ τιμά τρεις Έλληνες χριστιανούς που έσωσαν Εβραίους στη Γερμανική Κατ

Τελικά δεν ήταν η Μαντλίν το κοριτσάκι στην Αγία Νάπα



Έσβησαν οι όποιες ελπίδες γεννήθηκαν για να βρεθεί η μικρή Μαντλίν Μακέιν, που εξαφανίστηκε από το 2007 στην Πόρτογαλιά, όταν διαπιστώθηκε με διπλό τρόπο πως δεν ήταν η Μαντλίν το κοριτσάκι που εθεάθη από πολίτη στην Αγία Νάπα και που φάνηκε να της έμοιαζε πλήρως.

Μετά την αναφορά Ε/κ στην Αστυνομία ότι είχε δει ένα κοριτσάκι, μέλος οικογένειας Βρετανών που διέμεναν στην Αγία Νάπα και αναζήρησαν εσπευσμένα από την Κύπρο, το οποίο έμοιαζε με τη μικρή Μαντλίν που είχε δει στο Διαδίκτυο, έγιναν επιπρόσθετες έρευνες. Μέλη της τοπικής Αστυνομίας επισκέφθηκαν Δημοτικό Σχολείο στην Αγία Νάπα στο οποίο φοιτούσε το κοριτσάκι που πιθανόν να ήταν η Μαντλίν και διαπιστώθηκε ότι: στην Στ' τάξη όντως φοιτούσε μια Βρετανίδα ονόματι Ρέιτσελ Ελίζαμπεθ Κόδαν, γεννημένη το 2001, δηλαδή 12 ετών. Μητέρα της, σύμφωνα με το πιστοποιητικό γέννησης που ήταν καταχωρημένο στο σχολείο, είναι η Τζένιφερ Ελίζαμπεθ Χίλχαουν, ενώ σύζυγός της είναι ο Φίλι Κάρλιν.

Μαζί με την Αστυνομία επισκέφθηκε το σχολείο και ο πολίτης που είχε δώσει την πληροφορία στις Αρχές για το κοριτσάκι που πιθανόν να ήταν η Μαντλίν. Σ' αυτόν επιδείχθηκε μια φωτογραφία του παιδιού που φοιτούσε στο Δημοτικό και την αναγνώρισε ως το ίδιο κοριτσάκι που έβλεπε στο υποστατικό που διέμεναν οι Βρετανοί, γεγονός που τον οδήγησε να αναφέρει την πληροφορία περί της Μαντλίν. Αυτό συν το γεγονός ότι το παιδί φέρει άλλο όνομα, συν τη διαπίστωση ότι στη φωτογραφία της μαθήτριας δεν υπήρχε το χαρακτηριστικό σημάδι στο δεξιό μάτι που έχει η Μαντλίν, σκόρπισε απαισιοδεύξια στους πάντες.

Η ταυτοποίηση αυτή εξανέμισε όλες τις ελπίδες που γεννήθηκαν ότι πιθανόν η μικρή Βρετανίδα που εξαφανίστηκε εδώ και έξι χρόνια να πέρασε από την Κύπρο. Για την εξέλιξη αυτή αναμένεται ότι το γραφείο της Ιντερπόλ στη Λευκωσία θα ενημερώσει την Ιντερπόλ Λονδίνου που ήδη ψάχνει την οικογένεια που διέμενε στην Αγία Νάπα και έφυγε πρόσφατα από την Κύπρο.

ΒΑΣΙΛΙΣΣΑ ΕΛΙΣΑΒΕΤ: «Με την Κοινοπολιτεία για ένα καλύτερο μέλλον»

Η Κοινοπολιτεία προσφέρει τη μεγάλη ευκαιρία της συνεργασίας με τους άλλους, της ισχύος εν τη ενώσει, για το κοινό καλό, δηλούνε η Βασίλισσα Ελισάβετ σε μήνυμα με την ευκαιρία της Ημέρας της Κοινοπολιτείας που φέτος έχει θέμα «Ευκαιρίες μέσω του Επιχειρείν».

Στο μήνυμά της η Βασίλισσα, η οποία είναι Αρχηγός της Κοινοπολιτείας, αναφέρει ότι το φετινό θέμα είναι ένας ύμνος των επιτευγμάτων μας, «ειδικότερα εκείνων που μπορεί να φαίνονται ως δύσκολα, αποκαρδιωτικά ή ακόμα και ακατόρθωτα, τα οποία μας βοήθησαν, όμως, να πάρουμε δυνάμεις και αντοχή και να νοιάσουμε περήφανοι για τους νέους μας, τις κοινωνίες μας και τις χάρες μας».

Τα σπουδαία επιτεύγματα της ανθρώπινης ιστορίας, προσθέτει, ξεκινών ως ένας απλός στόχος ή ίδεα στο μυαλό ενός ατόμου, σημειώνοντας ότι όλοι μας γεννιόμαστε με την επιθυμία της μάθησης, της εξερεύνησης και του πειραματισμού με καινούργια πράγματα.

Η Βασίλισσα αναφέρει ότι η φιλοδοξία και η περιέργεια ανοίγουν καινούργιες λεωφόρους ευκαιριών, προθέτοντας ότι ως άτομα και κοινότητες βρίσκουμε τρόπους για να δημιουργήσουν ένα καλύτερο μέλλον.

«Οι κοινές μας αξίες της ειρήνης, της δημοκρατίας, της ανάπτυξης, της δικαιοσύνης και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων – οι οπίστες βρίσκονται στη νέα “Χάρτα της Κοινοπολιτείας” – καταδεικνύουν ότι εναποθέτουμε ιδιαίτερη έμφαση στη συμπερίληψη όλων σ' αυτόν το στόχο, ειδικά των πιο ευάλωτων», αναφέρει η Βασίλισσα Ελισάβετ και καλεί όλους να αναλογιστούν τι μπορούν να κερδίσουν με τόλμη στην καρδιά, αφοσίωση και ομαδική δουλειά.

ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΣΤΟ LGR ΤΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΒΟΡΕΙΟΥ ΙΡΛΑΝΔΙΑΣ

TERESA VILLIERS: «Η Τουρκία ν' αφήσει ελεύθερους τους Τουρκοκύπριους»

Η βρετανική κυβέρνηση θα συνεχίσει να υποστηρίζει τις προσπάθειες για την εξένερεση λύσης στο Κυπριακό αλλά δεν είναι το Λονδίνο που θα καθορίσει τους όρους μιας συμφωνίας, αλλά οι ίδιοι οι Κύπριοι, ανέφερε σε συνέντευξη που παραχώρησε στα στούντιο του Ελληνικού Ραδιοσταθμού του Λονδίνου (LGR), η Υπουργός Βορείου Ιρλανδίας Τερέζα Βίλλιερς.

Η βρετανίδα υπουργός, αν και εξέφρασε την ελπίδα ότι οι διακοπέσεις διαπραγματεύσεις για το Κυπριακό θα ξαναρχίσουν σύντομα, παράλληλα δεν έκρυψε την «ανησυχία» της αναφορικά με την πρόθεση της Τουρκίας να επιτρέψει στους Τουρκοκύπριους να «καθορίσουν μόνοι τους την μοίρα τους», σε περίπτωση που οι δύο πλευρές καταλήξουν σε αμοιβαία αποδεκτή λύση.

Γι' αυτόν τον λόγο, σύμφωνα με την κ. Βίλλιερς, «θα πρέπει τα Ηνωμένα Έθνη να κάνουν ό,τι είναι δυνατόν, προκεμένου να ασκήσουν πίεση στην Αγκυρά ώστε να δώσει στους Κύπριους το δικαίωμα να καθορίσουν ποια είναι η καλύτερη λύση γι' αυτούς».

Επανέλαβε επίσης ότι θα ήταν αδύνατη η ένταξη της Τουρκίας στην ΕΕ χωρίς να προηγηθεί λύση του Κυπριακού.

Εάν η Τουρκία, τόνισε, είναι σοβαρή όσον αφορά στις ευρωπαϊκές της φιλοδοξίες, πρέπει να αποδείξει ότι πραγματικά υποστηρίζει την επίτευξη μιας δίκαιης και ισοζυγισμένης λύσης, στην οποία θα καταλήξουν οι Κύπριοι στη Κύπρο και όχι η Αγκυρα.



Από αριστερά οι: Γιώργος Γρηγορίου, Τερέζα Βίλλιερς, Κούλα Πιρίλλας και Άκης Ηρακλέους στα γραφεία του LGR.

(ΦΩΤΟ ΣΤΕΛΙΟΣ ΘΕΟΔΩΡΟΥ)

ναι πολύτιμη.

«Είναι θαυμάσιο», τόνισε, «πων ένα κράτος-μέλος εμφανίζεται να έχει πολύ σημαντικά κοιτάσματα υδρογονανθράκων, πράγμα που μας καθιστά λιγότερο εξαρτημένους από τις εστίες εκείνες ανάφλεξης συγκρούσεων στον κόσμο, όπου μεγάλα ενεργειακά αποθέματα έχουν συγκεντρωθεί».

Τέλος αποτώντας σε ερώτηση για την εκλογή του Νίκου Αναστασιάδη στη Προεδρία της Κυπριακής Δημοκρατίας εξέφρασε την ελπίδα ότι ως Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας θα συναντηθεί σύντομα με τον Βρετανό πρωθυπουργό.

ΜΟΝΟ ΤΡΙΑ ΑΤΟΜΑ ΨΗΦΙΣΑΝ «ΟΧΙ»

Με 99,8% οι κάτοικοι των Φώκλαντ είπαν «ναι» στη βρετανική κυριαρχία

Με 99,8% ψηφίσαν οι κάτοικοι των Φώκλαντ υπέρ της παραμονής των νησιών στο βρετανικό Σέμμια, στο δημοψήφισμα που διενεργήθηκε ακριβώς με στόχο να ενισχύσει τη θέση του Λονδίνου απέναντι στην Αργεντινή που διεκδίκει το νησιωτικό σύμπλεγμα.

Από τις 1.517 έγκυρες ψήφους, μόνο τρεις (3) ήταν αρνητικές. Το ερώτημα, υπενθυμίζεται, ήταν απλώς «ναι ή όχι» στην βρετανική κυριαρχία και δεν αναφέρονταν εναλλακτικές.

Εάν στο δημοψήφισμα επικρατούσε το «όχι», οι κάτοικοι θα καλούνταν σε δεύτερη φάση να ψηφίσουν μεταξύ των διάφορων εναλλακτικών (όπως, ενδεικτικά, χαλαρή σχέση με το Λονδίνο, πλήρη ανεξαρτησία, ή προσχώρηση σε άλλη χώρα).

Η προσέλευση στις κάλπες έφτασε το 92%.

Στη διαδικασία δεν συμμετείχαν τα μέλη της αρκετά μεγάλης βρετανικής στρατιωτικής παρουσίας στα νησιά, όπως και



πολίτες των νησιών που δεν διέμεναν στα Φώκλαντ τον τελευταίο χρόνο – αποκλείοντας έτσι ορισμένους που έχουν επιλέξει να ζουν στην Αργεντινή.

Από την πλευρά του, το Μπουένος Αιρές έχει απορρίψει ως παράνομο το δημοψήφισμα, θεωρώντας τα νησιά έδαφος της Αργεντινής που καταλήγηκε από τους Βρετανούς πριν από δύο αιώνες και τους κατοίκους τους «τοποθετημένο πλήθυσμό». Η Αργεντινή ελπίζει σε μία συμφωνία με το Λονδίνο για το καθεστώς των νησιών.

Εν τω μεταξύ, ο Βρετανός πρωθυπουργός Ντέιβιντ Κάμερον κάλεσε την Αργεντινή να «σεβαστεί» τα αποτελέσματα

του δημοψηφίσματος.

«Οι κάτοικοι των Φώκλαντ δεν θα μπορούσαν να στείλουν ένα σαφέστερο μήνυμα. Θέλουν να παραμείνουν τα νησιά βρετανικά και αυτήν τους την επιθυμία πρέπει να σεβαστεί όλος ο κόσμος, ειδικά η Αργεντινή», τόνισε

English Section

152-154 Coles Green, NW2 7HD Tel: 02071951788

Email: englishsection@eleftheria.biz

Editor:
Arilena Constantinou

THURSDAY 14th March 2013

ANASTASIADES ON AN OFFICIAL VISIT TO GREECE

«Greece and Cyprus will emerge from the crisis stronger and on its own feet»

Greek Prime Minister Antonis Samaras expressed his conviction that despite the difficulties it is going through, Hellenism will emerge from the crisis stronger and on its own feet, speaking to the press after a meeting in Athens on Monday with newly-elected Cyprus President Nicos Anastasiades, who was on an official visit to Greece.

Samaras also stressed the need for a "common European policy on the exploitation of Greece's and Cyprus' Exclusive Economic Zones (EEZ) and the advancement of this specific issues to their EU partners, given that the two countries' energy reserves are also Europe's energy reserves".

He said: "We discussed Cyprus' EEZ. In the past month major agreements were signed with companies, which reflect the opportunities opening up. Naturally, exploitation of the EEZ is an



inalienable right of Cyprus".

On the Cyprus issue, Samaras said that whether the opportunity to promote a solution is exploited following Anastasiades' election will depend on the Turkish Cypriot side. He noted that no one can disregard the fact

that Cyprus is a member country of the United Nations and that UN resolutions exist.

Samaras said that Hellenism is being sorely tried but «will emerge stronger, with an enhanced political and geostrategic role», and predicted that Cyprus'

efforts for funding from the European Union will prove fruitful.

Samaras and Anastasiades exchanged views on the economic crisis and this week's upcoming European Council, and noted his desire for coordination of the two governments' actions in the context of the shared views that characterise them.

He further noted that Greece and Cyprus have a "brotherly relationship", adding that no one can overlook the fact that Cyprus is Greece's fourth largest financial partner and that following the crisis in Greece the Cypriot market offered opportunities to many Greeks.

Anastasiades, in turn, thanked Samaras and added that they had a productive and fruitful discussion, which indicates the determination of the two sides for even closer cooperation.

He further conveyed the Cypriot people's gratitude for Greece's timeless support for the salvation of the Cyprus Republic. Through the dialogue, the bonds will continue and will grow stronger, he said, adding Cyprus' determination to take measures that will give strength to the country and enhance the understanding between the two countries.

"Hellenism is going through a crisis, but we've gone through worse and emerged standing tall. The 1974 destruction was converted into a financial miracle. The prospect is ahead of us. The crisis will comprise an opportunity to overcome any negative conditions," the Cyprus President concluded.

President Anastasiades met with Greek political leadership

President Anastasiades has had also separate meetings with the President of the Hellenic Parliament Evangelos Meimarakis and Greek President Karolos Papoulias.

In statements he made before the meeting, Meimarakis welcomed President Anastasiades and expressed the Greek Parliament's readiness to cooperate with the new Cyprus government in the difficult task ahead as regards the economic crisis and the Cyprus issue.

On his part President Anastasiades expressed gratitude for all the help Greece has provided the Republic of Cyprus, mentioning in particular Cyprus' accession to the EU and Greece's part in it and the fact that a great number of Greeks have given their lives for the cause of the island's independence.

Referring to the economic crisis, the Cyprus President said that in 1974, when Turkey invaded and occupied a third of the island, Cyprus faced difficult times but managed to recover, adding that this will be the case again.

He further expressed his wish for close cooperation with Greece.

President Anastasiades continued his official visit with a meeting with Greek President Karolos Papoulias.

In a short statement before the meeting, Papoulias said the Cyprus issue is of the utmost importance for Greece, until the time comes when the island is reunified and freed from the occupation army.

On his part the Cyprus President thanked President Papoulias for Greece's support and said he supports a creative dialogue which will lead to a solution, securing the rights of all Cypriots and ending the occupation of the island. He noted that as an EU candidate country, Turkey should meet the obligations it has undertaken.



Anastasiades to meet today European Council

President Anastasiades will meet today, with European Council President Herman Van Rompuy, in Brussels.

According to Van Rompuy's programme the meeting will take place at 16.00 hrs local time (15.00 GMT). European Council's work begins at 17.00 hrs local time and continues on Friday. Eurozone leaders will also hold a meeting chaired by Van Rompuy, at the margins of the European Council. Their meeting is expected to take place late in the evening after the first day of the European Council concludes.

ALEXANDER DOWNER OFFICIAL VISIT TO CYPRUS

«There is hope for the Cyprus problem»

There is hope for the solution of the Cyprus problem, UN Special Adviser on Cyprus Alexander Downer has pointed out, reiterating that the peace process needs to be "Cypriot-led and Cypriot owned".

Downer was speaking Monday evening on "The UN; does it need reform?" ahead of his meetings on Tuesday with President of the Republic Nicos Anastasiades and Turkish Cypriot leader Dervis Eroglu.

In his lecture, Downer noted that the two communities in Cyprus, working together, need to achieve a bizonal, bicultural federation. Referring to the latest round of negotiations, which came to a halt last June, the UN official said that former President Demetris Christofias made an effort as did some of his predecessors, however they have not succeeded. "President Christofias and Mr. Talat (former Turkish Cypriot leader) and later Mr. Eroglu, they didn't come up with a complete agreement but they made some progress in these negotiations", he added, stressing that he looks forward to talking to new President Anastasiades and hearing what he has to say.

In his statements Downer also referred to the Annan Plan, a UN proposed solution plan put before the two communities in separate referenda in 2004, which was rejected by 76% of Greek Cypriots. The Turkish Cypriots approved it. Alexander Downer stressed that there is hope and possibility, saying characteristically that "I wouldn't do this job if I thought there was no hope". Replying to a question about lack of impartiality by UN staff and how this contributes to eventual failures by the UN, Downer said that he has dealt with three UN SG and he would not call them particularly biased or people with deep agendas.



«President Anastasiades briefs political leaders on Troika consultations»

(page 14)

ALEXANDROS ZENON REPLIES TO SUNDAY TIMES

«Clean roubles in Cyprus»

CYPRUS has been assessed by the most reputable bodies, the Council of Europe's Moneyval and the International Monetary Fund, and was found to comply with anti-money laundering standards («Russian mob money props up Cyprus», World News, last week).

My government has agreed to a further evaluation to be carried out by an independent company to be supervised by our central bank and with involvement from Moneyval.

That we welcome many Russian tourists" a mere fraction of our British visitors" has more to do with our climate and less with a Byzantine connection.

In fact, Limassol is no more «grad» than other European cities, coastal or not.

Alexandros N Zenon
Cyprus High Commissioner
London



President Nicos Anastasiades briefs political leaders on Troika consultations

President of the Republic of Cyprus Nicos Anastasiades has briefed the leaders of political parties on the consultations with the Troika delegation (EC, ECB, IMF) for Cyprus' bailout agreement.

Anastasiades presided over a meeting of the political leaders at the Presidential Palace Saturday night.

Government Spokesman Christos Stylianides has told the press that party leaders were fully briefed by the President, the Finance Minister and the Central Bank Governor on the ongoing consultations with Cyprus' international lenders.

He refrained from further comments, pointing out that his statement is "plain and sparing" as the situation requires.

Deputy Central Bank Governor Spyros Stavrinakis, Government Spokesman and Under Secretary to the President Constantinos Petrides also attended the meeting, which lasted just over an hour.

Earlier on Saturday President Anastasiades chaired a meeting with the participation of Governor and Deputy Governor of Central Bank, Finance Minister, the technocrats who are involved in the consultations with the inter-



national lenders, former President George Vassiliou, Head of the Council of Economic Policy Christoforos Pissarides and members of the Council which served as Ministers.

Telephone conversation with German Chancellor

The President had a telephone conversation on Saturday with German Chancellor Angela Merkel with whom he discussed issues related to efforts on concluding

Cyprus' loan agreement the soonest. According to a written statement by Government Spokesman Christos Stylianides, the discussion was very positive and constructive. The contacts will continue during the upcoming European Council in Brussels.

Excluded from international capital markets, Cyprus has requested financial assistance from the EU bailout mechanism after its two largest banks sought state aid following massive losses of

their Greek bond holdings estimated at 4.5 billion, as a result of the Greek sovereign debt haircut.

The Troika which continues its meetings in Cyprus this week and the Cypriot authorities have agreed on a preliminary memorandum of understanding, which includes the conditions for the granting of the financial assistance programme estimated at 17 billion euro.

Samaras: «We will win this battle»

Launching preparations for the party's 9th Regular Conference in a few months time, Prime Minister Antonis Samaras addressed ND's Political Committee on Saturday and expressed confidence that Greece will finally prevail, emerging from the crisis a winner.

"Today our homeland is fighting a battle, fighting a battle so that the country can overcome a crisis that is without precedent in recent decades. We are waging this fight with good omens. We will emerge from the crisis and give optimism and a smile to the young people," Samaras stressed.

Regarding ND's 9th Party Regular Conference, he said that this will "build Greece in the year 2020" and should be an "opening to society," and a chance to try out new forms of representation and new faces.



PASOK leader to Troika: Society cannot bear more measures



The Greek society and economy cannot bear more fiscal measures, PASOK leader Evangelos Venizelos, whose party is a junior partner in the three-party government coalition, told the heads of the European Commission (EC), European Central Bank (ECB) and International Monetary Fund (IMF) Troika of Greece's international lenders during a meeting on Thursday.

Party sources told AMNA that Venizelos told the Troika representatives that there can be no new fiscal measures because the Greek society and economy cannot bear them and that, if divergences from the targets arise, they need to be dealt with by interventions of a developmental type.

The same sources said that during the 90-minute meeting, the Troika representatives assessed that Greece's picture is improved over that of the past and that a more attractive environment for investments has developed.

The PASOK leader also pointed out the need for the European Commission to extend assistance on stamping out bureaucracy in the privatisations process, adding that the European Investment Bank (EIB) should play a more active role, especially regarding the Small and Medium Size Enterprises.

"The conference will not be a run-of-the-mill process. We will act unconventionally, we will go to all Greece, use the Internet, use new technologies, discuss thematic unities in all ways, discuss illegal migration, public safety. The conference will lead our thought and course," he added.

Carrying out an overview of what the three-party coalition government has achieved so far, the prime minister stressed that it had defied predictions of its rapid collapse, of Greece's inability to borrow funds and eventual exit from the Euro.

"We kept two fundamental pre-election pledges: we kept the country in the euro and managed to change the loan agreement, reducing the debt and obtaining an extension in the period of adjustment. We succeeded in getting the biggest restructuring of debt ever carried out. At the same time, we restored Greece's credibility abroad and strengthened unity at home," Samaras said.

The prime minister stressed that the months in the run-up to the conference must be a period of intense deliberation, in which the party must approach and listen to society, to which it was linked "by firm roots and strong traditions".

The prime minister also devoted a large part of his speech to criticising the main opposition party, 'Coalition of the Radical Left (SYRIZA-EKM)', for "insisting on past mistakes" and refusing to support the government's reform efforts. Among others, he accused SYRIZA-EKM of "turning away investors" and "making lawlessness their banner" but also of sending out mixed messages at home and abroad.

Calling for unity, Samaras said that ND must now make one more leap forward and take the lead in setting the country back on its feet, adding that "a country is a precondition for democracy".

CYPRUS

Historic guns for sale

THE MINISTRY of defence is selling collectable, deactivated weapons which were used during the EOKA uprising of the 1950s and the Turkish invasion of 1974. The guns will go on sale on April 2, the day after EOKA Day, and most date back to the 1940s. They are being sold according to a decision made by the cabinet on February 27, 2008.

"These are old guns that are no longer in use by the ministry of defence and are being sold to be displayed in museums. This will make room for new weapons. Some of these guns were used during the EOKA uprising from 1955 to 1959, during the 1963 disputes between communities and also during the 1974 Turkish invasion," said Captain Kyriacos Nicolaides from the national guard. "Some of these weapons were still in use 20 years ago." The ministry is selling Enfield MK4 rifles at 214 euro each, Bren submachine guns at 342 euro each and a limited number of Sten automatics at 427 euro per weapon.

As these guns are old, they show signs of wear and may have some defects. Once purchased, they cannot be returned or exchanged for another weapon. There is no limit as to how many weapons one person can buy, as long as they have a licence to possess a collectable weapon from the police. All the weapons have been disabled.

Applications can be found at www.mod.gov.cy. Completed applications can be sent to The Ministry of Defence, 4 Ammanouil Roidi, 1432 Nicosia, or by fax on 22676225.

New stage in halloumi fight

CYPRUS is due to resume in earnest its efforts to register halloumi cheese as a protected designation of origin (PDO), agriculture minister Nicos Kouyialis said on Friday following a meeting with stakeholders.

"The matter of halloumi is a national issue, but at the same time also a tricky one, since we have not managed to register it yet," Kouyialis said following a meeting with the cattle farmers' association (POA) in the presence of ministry top brass.

In April last year, Cyprus cheese manufacturers withdrew a PDO application because they disagreed over the type and ratio of milk (cow, sheep, and goat) to be used in its production.

Previous efforts also fell short because of disagreement among milk producing groups. The PDO law is designed to protect the names of regional foods and to ensure that only products originating in that region can be traded. The agriculture ministry has previously said that they would file a new PDO application which would include the Turkish name "hellim".

Former mayor of Paralimni dies

FORMER mayor of Paralimni, Nikos Vlritis, died at his home on Thursday night after a long illness. He was 68.

He served as the first mayor of Paralimni from May 1986 until 2006, after winning four consecutive elections. Before becoming mayor he worked for the local authority for 23 years. He leaves behind his wife, two sons, one daughter, and seven grandchildren.

His funeral held on Saturday.

GREECE

Tsohatzopoulos' trial for kickbacks set for April 22

The trial of former PASOK defence minister Akis Tsohatzopoulos and 18 other defendants accused of receiving kickbacks and "political money laundering" from Greek state armament procurement programmes will start on April 22, it was announced on Friday.

A Council of Court of Appeals Judges earlier indicted Tsohatzopoulos, his wife Vicky Stamati, his daughter Areti Tsohatzopoulou, his close aide and former armaments secretary general Yannis Sbokos and 15 other individuals, on whom incriminating evidence of active participation in the scandal has arisen during the course of a lengthy judicial investigation, to stand trial.

Tsohatzopoulos, who is the main defendant in the case, is accused of money laundering via offshore companies that he owned, which he used for real estate transactions or other investment activities to legalize the money he received as kickbacks from military procurement deals signed when he was defence minister. In his actions he was assisted by businessmen, lawyers, his former and present wife and his daughter. The trial will start a year after Tsohatzopoulos was arrested.

Greece may still have to quit euro – Merkel ally

Greece remains the biggest risk for the euro zone despite a calming of its economic and political crisis and may still have to leave the common currency, a senior conservative ally of German Chancellor Angela Merkel said. Alexander Dobrindt, general secretary of the Christian Social Union (CSU), the Bavaria-based sister party of Merkel's Christian Democrats (CDU), has long argued that Greece would be better off outside the euro zone.

But German conservatives' criticism of Greece has eased since the conservative-led government of Prime Minister Antonis Samaras accelerated harsh austerity measures demanded by Germany and the EU as part of its bailout programme.

Cyprus President: «We will do our utmost to bring hope and prosperity to our people»

President of the Republic Nicos Anastasiades has reaffirmed that his government will do its utmost so that Cyprus and its people can gain back their pride, hope and prosperity.

Speaking Saturday at a memorial service held in the coastal city of Limassol for the late President Spyros Kyprianou, Anastasiades noted that in this new era that has dawned for our country, we must all join hands so that we can achieve the greatest consensus, cooperation, political will and unity for both the Cyprus issue and the economic crisis we are faced with.

Referring to the economic situation and the ongoing consultations with the international lenders for a bailout agreement, President of the Republic said that we must all contribute for the economic stability and growth. He pointed out that we must work



for the fiscal consolidation and budgetary stability, noting however that this must not be against the vulnerable groups of our society.

"We will do our utmost so that we can exit the crisis the soonest, because this is the only way via

which we can strengthen our negotiating position in the Cyprus problem, on the basis of a comprehensive and firm strategy", the President underlined.

He pointed out that the situation is difficult and the circumstances are pressing, noting how-

ever that "miracles don't happen in just one day".

He also said that the road ahead of us is not rosy and that the challenges are hard, adding however that we will work hard and with determination like we did right after the Turkish invasion of 1974.

Defence Minister: «Upgrading of National Guard government's goal»

As long as Turkey maintains occupying forces in Cyprus and constitutes a threat to our national interests, our goal would be to upgrade our National Guard, the Republic's Armed Forces, Defence Minister Fotis Fotiou said Saturday, during a visit at "Evangelos Florakis" naval base in Mari, near Limassol, on the southern coast of the island.

Fotiou visited the base and laid a wreath in the memory of those who were killed during the Mari explosion in July 2011.

He said that following the assumption of his new post as Minister of Defence, he felt it was his duty to visit the naval base and pay his respect to the army officers and



firemen who lost their lives while serving their country.

Fotiou also pointed out that the best memorial for all those who lost

their lives, is to assure that no such tragedy will ever be repeated. He went on to say that this is the main reason he ordered to keep record

off all the ammunition at the National Guard and assess its condition.

Thirteen people were killed and dozens were injured when a massive explosion occurred at the naval base, badly damaging the island's main power plant, at Vasiliko. The blast occurred in containers, full of munitions, which Cyprus had confiscated from "Monchegorsk", a vessel sailing from Iran to Syria in 2009.

Nicosia was acting in accordance with UN sanctions against Teheran.

Six persons are facing charges of manslaughter and gross negligence, neglect of duty and acting in a way which has caused grave bodily harm.

NICHOLAS PRINTERS

LITHO & LETTERPRESS
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

481A GREEN LANES, HARINGEY,
LONDON N4 1AJ.F

TEL: 020 8340 9958

FAX: 020 8348 0117
Proprietor: Tasos Achilleos

FOR YOUR:

WEDDING INVITATIONS;
LETTER HEADS;
BUSINESS CARDS;
INVOICES;
& PROGRAMMES.

ENERGY MINISTER: «Confirmation drilling top priority»

Confirmation drilling by Houston based Noble Energy, in block 12 of Cyprus' Exclusive Economic Zone (EEZ), is a top priority, Energy Minister George Lakkotrypis has pointed out.

Asked to comment on the fact that Cyprus' international lenders refuse to take into account the country's earnings from natural gas reserves in their estimate of the amount of financial assistance needed for Cyprus, the Minister said "this is the main reason we urgently need to proceed with the confirmation drilling." "If there is confirmation of the reserves and these are validated, we can then declare these deposits as marketable at a specific value", he pointed out.

He said there will be a meeting with Noble next week in order to discuss their next moves, adding that the company's contract is until October. The Energy Minister stressed that creating the necessary administrative structure is also among government priorities. This, he noted, will help the government deal with issues such as contracts, marketable reserves, pipelines etc. According to the Minister, the Energy Department is going to be one of the pillars of this structure and as such it needs to be fully equipped and have adequate knowledge and expertise.



Education, Education, Education

Before Iraq tainted his judgment, Tony Blair was brilliant in capturing popular moods and beliefs and expressing them as his own. So when he summarised his Government's top three priorities during the 1997 election as 'Education, Education, Education' he was simply expressing what everyone still believes to be true, namely, that education is the key to economic prosperity. The fact that it is believed to be true, however, does not make it true because there is no evidence that education leads to economic prosperity, just as there is no evidence that the way we provide Greek/Orthodox education in our community will preserve our identity.

It is true that most countries that enjoy economic prosperity also have a high level of education. It is also true that countries tend to move to ever rising levels of education until everyone has to have at least one doctorate before they can get a job interview.

These are the statistics but the same statistics do not prove that high levels of education precede economic prosperity. Evidence shows that they follow it. In other words the greater the prosperity, the more people are attracted to higher education. Furthermore, the emphasis on higher education in high income countries, leads to the dynamic of ever increasing demand for degrees as competition increases and high income families can afford to keep their children as students forever. This, however, should not be misread as education leading to prosperity but quite the reverse.

We must not take this argument too far. Without basic education, a country would not get going. But once a country goes past some elementary levels it is organising individuals into high productivity enterprises that leads to prosperity not increasing the level of education of each individual.

A good example to demonstrate this is Switzerland which is one of the richest and most industrialised countries in the world but has by far the lowest university enrolment rates amongst wealthy nations (47% in 2007 as compared to 94% in Finland and 91% in Greece). What explains this is that in many lines of work, what counts is not academic education but intelligence, discipline and self-organisation. Given these factors, you can pick-up far more knowledge on-the-job than you could ever do in higher education. This explains why apprenticeships are so vital in the growth of an economy.

This brings me to the question of education in our community in terms of language, religion and our customs and traditions. The effort by numerous individuals, parents and teachers over several decades is unsurpassed and the debate I am hoping to generate by raising this issue is not in any way meant as criticism.

What I am questioning is whether we are just assuming that part-time schools or even day-schools, celebrating feasts, memorial services or teaching our children folk dancing is enough to pass on what is best and most valuable not only to our children but to the world at large. Just because our children know how to do koliva to commemorate our death, understand a bit of Greek and are a hell of a zeimbetiko dancer does not mean we have done a good job. We have an enormous treasure in the etymology of our language, in orthodox theology and in the symbolism of our customs and traditions that are at risk of being lost forever to the world unless we re-think our approach to community education.

As with everything, organisation and planning is paramount to a successful outcome and sadly in this area our community is lacking.

(SEE COMMENT PAGE 5)

The Law Society's Network
MA
LAWYERS
for your
BUSINESS

MAXWELL ALVES
SOLICITORS

- ◊ Probate
- ◊ Property
- ◊ Commercial Leases
- ◊ Family
- ◊ Criminal

- ◊ Dispute Resolution
- ◊ Intellectual Property
- ◊ Taxation
- ◊ Trusts
- ◊ Employment

Call for free consultation or to attend free seminars

Maxwell Alves Solicitors
75 Farringdon Road, London, EC1M 3JY
t: +44 (0)20 7632 6950 m: +44 (0) 7946 644 360
George Kounis: g.kounis@maxwellalves.com

The UK's first Greek Orthodox secondary school to be located in Barnet

The UK's first Greek Orthodox secondary free-school is to be located at North London Business Park (NLBP) in Barnet.

Headteacher, Mr Robert Ahearn, confirmed the school would be at the Brunswick Park Lane site in a letter sent last week to parents of founding Year 7 students.

"We will occupy the building which was originally used by Barnet College," he said. "It has the benefit that it already has a kitchen, dining room, science laboratories and space for dance, drama, art and music – as well as ample classroom space. Outdoor recreation, sport and social areas will also be safely enclosed as part of the school site."

In the long term, the school plans to expand into another existing building on the site, and have additional specialist teaching spaces and sports facilities built alongside it.

Mr Ahearn, who is currently the deputy headteacher at the highly respected Winston Churchill School in Surrey, met parents for the first time at a packed meeting last week. The meeting was opened with a blessing from the Rt Revd Bishop Athanasios of Tropaeou, before Mr Ahearn outlined the vision and plans for the school. He also introduced the newly appointed Assistant Headteacher, Mr Michael Vassil-



iou, and Head of Maths, Ms Valerie Quashie.

Mr Ahearn said: "This was such an inspiring meeting – we quickly got to the heart of the matter, as parents and students raised a whole host of questions about my expectations; and our plans for the founding Year 7. It's clear that students and parents are very well informed about our curriculum and values and the role of the Church at St Andrew the Apostle, which

is so encouraging."

Chair of governors, Yiannis Pareas, said: "I'm very grateful for the support we've received from Barnet Council, the DfE and the owners of this site on Brunswick Park Lane. We'll continue to work very closely with the Council to ensure that the school serves the needs of the local community; as part of the family of schools in Barnet."

Cyprus Federation of America convention

The Cyprus Federation of America, Inc. will hold their 41st National Convention on Saturday, April 6, 2013 at Terrace on the Park, 5211 11th Street, Corona (Flushing), New York, 11368 (718-592-5000) from 9:00 AM – 3:30 PM.

The Cyprus Federation was founded in 1951 in New York City and currently consists of 25 chapter members located throughout the United States including the Tri-State area, Virginia, Ohio, Chicago, Washington, Florida and California.

The convention's forum allows chapter organizations the opportunity to express and exchange ideas such as the promotion of cultural, educational and social activities of the Cypriot American community.

The Cyprus Federation of America networks closely with the Council of Hellenes Abroad (SAE), the International Coordinating Committee "Justice for Cyprus" (PSEKA), etc.



Flora Pitrakou celebrated her 100th birthday at Anastasia Lodge



Flora Pitrakou was born on 10th March 1913 in Rizokarpaso, Famagusta area in Cyprus. She has three children, 12 grandchildren and 8 great grandchildren. She married her husband Philonias in 1929 and then moved to Famagusta where she worked packing oranges from the fields. They came to England in 1961 and lived in Stoke Newington. She worked for a nephew who owned a shoe factory for many years, up until the age of retirement. She has been a resident at Anastasia Lodge from 3rd February 2003.

Carnavalia at Anastasia Lodge

We received the following announcement:

Savvas Kyriakides (LGR), Marios Anastasiades and Aris Christou came to Anastasia Lodge and performed live acoustic music for our annual carnavalia party. Hellenic TV also attended and filmed the event.



QUEEN ELIZABETH: «Commonwealth an opportunity to join forces for common good»

Commonwealth offers a great opportunity to join forces for the common good says Queen Elizabeth in a written message to mark this year's Commonwealth theme "Opportunity through Enterprise".

"Great achievements in human history have a number of common characteristics. From climbing the highest mountain, to winning a sporting competition, making a scientific breakthrough, building a successful business or discovering unique artistic talent – these outcomes all begin as a simple goal or idea in one person's mind", Queen Elizabeth's message reads.



She further notes that "we are all born with the desire to learn, to explore, to try new things", adding that "each of us can think of occasions when we have been inspired to do something more efficiently, or to assist others in achieving their full potential". She highlights the fact that "it still takes courage to launch into the unknown. Ambition and curiosity open new avenues of opportunity". "That is what lies at the heart of our Commonwealth approach: individuals and communities finding ways to strive together to create a better future that is beneficial for all", she points out.

L. Featherstone offers support as Connaught House residents in Muswell Hill face eviction

MP has today offered her continued support to residents of Connaught House in Muswell Hill. The remaining residents face eviction today. The Metropolitan Police, who own the building, have refused to extend the lease granted to Crown Housing Association. The Association and the residents must therefore vacate the premises.

The Liberal Democrat MP for Hornsey and Wood Green has previously contacted the Commissioner of the Metropolitan Police in an attempt to stop the eviction, and subsequently Crown Housing and Haringey Council, to ensure that appropriate alternative accommodation is found.

Commenting, Lynne Featherstone MP said: "I have made numerous representations on behalf of my constituents at Connaught House. I have contacted the Commissioner of the Metropolitan Police, Crown Housing and Haringey Council. "Unfortunately, despite our best efforts, the Met are intent on selling the land. They will not withdraw the instruction to Crown Housing to vacate the property. "I have urgently contacted Crown Housing and Haringey Council, to gain assurance that all residents of Connaught House would be given appropriate alternative accommodation. "Haringey Council said that they were advising and offering different housing options to each resident. Crown Housing also said that alternative housing options have been offered.

"I can only imagine what the residents must be going through. If any of them do not feel that Haringey Council or Crown Housing has offered them appropriate alternative accommodation, I urge them to contact me immediately so that I can make further representations on their behalf."

Peter Andre films new series in Kent

Singer Peter Andre was up at the crack of dawn filming in Dungeness. The star also delighted locals by signing autographs and having his picture taken with them.



And he pleased site management by causing the minimum disturbance to the area with his team after another entourage had scarred the beauty spot with litter. The pop and TV star had been at Dungeness from 6am to 3pm on Tuesday to shoot trailers for his ITV reality series Peter Andre: My Life.

The filming involved sunrise shots on the beach and more of Andre with his swish Lamborghini at the boardwalk and New Lighthouse at the tip of Dungeness before finishing off along a private fisherman's track.

Andre had arrived with an entourage of 15, a standard size for the work being done, and members on a team had met site managers on a reconnaissance trip the week before.

Andre's unobtrusive visit contrasts with that of singer and rapper Nicky Minaj last November who came with a 40-strong team.

Site managers complained bitterly when they left behind litter, tore around in speeding cars and left vans stuck on fishermen's tracks.

Η εικόνα του ένθρονου Χριστού που ευλογεί, από τον Άγιο Ιωάννη Μαλούντας (1549)

Φως στον δωρητή και την οικογένειά του

Στο Βυζαντινό Μουσείο του Ιδρύματος Αρχιεπισκόπου Μακαρίου Γ' μια εικόνα με τον Χριστό ένθρονο που ευλογεί, το δωρητή και την οικογένειά του, του έτους 1549 έχει τη δική της έξωση στην ιστορία. Η ιστορία αυτή συνδέεται με φέουδα, με εκμιθώσεις χωριών, με σημαντικές οικογένειες της Κύπρου του 16ου αιώνα αλλά και με βενετικές οικογένειες.

Η αρχειακή έρευνα μάς προσέφερε πληθώρα στοιχείων για το δωρητή της εικόνας και την οικογένειά του καθώς και για τα φέουδα ή τα χωριά που εκμίσθων, ενώ η προφορική παράδοση μας έδωσε ενδιαφέρουσες πληροφορίες για τις περιπέτειες της εικόνας έως ότου καταλήξει στο Βυζαντινό Μουσείο του Ιδρύματος Αρχιεπισκόπου Μακαρίου Γ'.

Διορητής της πιο πάνω εικόνας ήταν ο Ματθαίος Παλαιολόγος, όπως αναφέρεται σε επιγραφή που υπάρχει στο κάτω μέρος της εικόνας και τα πρόσωπα που εικονίζονται δεν είναι άλλα παρά ο ίδιος ο Ματθαίος Παλαιολόγος, η σύζυγος και οι τρεις από τις τέσσερεις θυγατέρες του.

Η εικόνα πριν μεταφερθεί και εκτεθεί στο Βυζαντινό Μουσείο βρισκόταν στο ναό του Τιμίου Προδρόμου, στο χωριό Αγιος Ιωάννης της Μαλούντας (Ορεινής) του διαμερίσματος Λευκωσίας. Η ύπαρξη μιας εικόνας στην εκκλησία του Αγίου Ιωάννη της Μαλούντας με αφιερωτή τον Ματθαίο Παλαιολόγο, του οποίου τα έργα και τις ημέρες γνωρίζουμε καλώς από δημοσιευμένες πηγές, άλλα πρωτίστως και από αρχειακές μαρτυρίες, μας ξένισε, εφόσον δεν είχαμε εντοπίσει ποτέ στοιχεία, τα οποία να συσχετίζουν τον φεουδάρχη με το προαναφερόμενο χωριό. Κατά την άποψή μας, με βάση τις πηγές που είχαμε στη διάθεσή μας, η εικόνα αυτή έπρεπε να είχε μεταφερθεί από κάποιο άλλο χωριό, το οποίο με την πάροδο των αιώνων καταστράφηκε. Η εικόνα επίσης έπρεπε να σχετίζεται με κάποιο χωριό το οποίο να ήταν άμεσα συνδεδεμένο με τον φεουδάρχη Ματθαίο Παλαιολόγο και γνωρίζαμε βέβαια τη σχέση του με χωριά του διαμερίσματος Λευκωσίας και κυρίως με το πάλαι ποτέ χωριό Παλλούροκαπτού.

Είναι σημαντικό το γεγονός ότι η περιοχή στην οποία ήταν κάποτε οικοδομημένος ο Παλλούροκαπτος γειτνιάζει με το χωριό Αγιος Ιωάννης της Μαλούντας. Οι σκέψεις μας επιβεβαιώθηκαν.

Τι διέσωσε η προφορική παράδοση

Αναζήτησαμε στοιχεία από κατοίκους του Αγίου Ιωάννη Μαλούντας, κάποιας ηλικίας βέβαια, θέτοντάς τους πρώτα την ερώτηση εάν γνώριζαν κάτι σχετικό με τυχόν γειτονικά χωριά που υπήρξαν κάποτε και με την πάροδο των αιώνων χάθηκαν και η απάντηση ήθελε αβίαστα.

Μας μήλασαν για τα δύσα διέσωσε η προφορική παράδοση για το χωριό Τρυπητή στην απέναντι όχθη του ποταμού, αλλά και για ίχνη ερειπίων που σώζονταν μέχρι πρότινος και διά τη η καταστροφή του χωριού επήλθε λόγω επιδημίας της πανώλης. Είναι βέβαιο ότι το χωριό αυτό καταστράφηκε κατά την Τουρκοκρατία, αφού αναφέρεται κατά την τέλη της Βενετοκρατίας, και, συγκεκριμένα, στην απογραφή του 1565 είχε 28 αρεσικού γένους ελεύθερους καλλιεργητές, δηλαδή τους αποκαλούμενους φραγκομάτους.

Τους ρωτήσαμε τι γνώριζαν για τον Παλλούροκαπτο και μας είπαν ότι τα κτήματά των κατοίκων του Αγίου Ιωάννη της Μαλούντας βρίσκονται στην Τρυπητή αλλά και στον Παλλούροκαπτο, που και αυτός ήταν κάποτε χωριό και υπήρχαν και σ' αυτόν ίχνη ερειπίων.

Ας σημειωθεί ότι ο Παλλούροκαπτος σύμ-



φωνα και πάλι με την τελευταία απογραφή που είχαν διενεργήσει οι Βενετοί το 1565, είχε 47 κατοίκους αρεσικού γένους. Ήταν βέβαιο ότι βρισκόμαστε σε καλό δρόμο, άλλωστε το χωριό Παλλούροκαπτος είχε στενότατη σχέση με τον φεουδάρχη Ματθαίο Παλαιολόγο και αφιερωτή της εν λόγω εικόνας.

Ο ένθρονος Χριστός που απεικονίζόταν σ' αυτήν να προστατεύει τον ίδιο και την οικογένειά του. Μετά από αρκετά χρόνια ένα απτυχές συμβάν έγινε η αιτία η πολύτιμη αυτή εικόνα να μεταφερθεί από το στίπτι του Χατζημάρκου και ν' αφιερωθεί στην εκκλησία του Τιμίου Προδρόμου.

Ο Χατζηγιάννης Χατζημάρκος είχε ένα γιο τον Μάρκο, που δέχθηκε επιθεση από ένα εξαιριωμένο ταύρο, που του τρύπησε την κοιλιά με τα κέρατά του και λίγο έλειψε να χάσει τη ζωή του. Απελπισμένος ο πατέρας μαζί με τις προσευχές του έσπευσε και αφιέρωσε την εικόνα, που είχε βρει ενώ όργανων χωμάνη στο χώμα και την οποία φώλαγχε για χρόνια στο σπίτι του ως κειμήλιο και προστάτη του, στην εκκλησία του χωριού του. Στη συνέχεια και πάλι μετά πάροδο ετών η εικόνα αυτή του έτους 1549 μεταφέρθηκε, ευτυχώς, στο Βυζαντινό Μουσείο του Ιδρύματος Αρχιεπισκόπου Μακαρίου Γ'.

Η ακριβής ταυτότητα του αφιερωτή

Στην εικόνα μας αποκαλύπτεται και με τη σχετική επιγραφή ο δωρητής της: «Δέσμης του δούλου του Θεού μίσερ Ματέου Παλαιολόγου, 1549, Χριστού».

Σύμφωνα με δημοσιευμένες πηγές αλλά κυρίως αρχειακό υλικό που διαθέτουμε είμαστε σε θέση να διώσουμε όχι μόνο την ακριβή ταυτότητα του Ματθαίου Παλαιολόγου, αλλά επιπρόσθια να καταδέσουμε νέα στοιχεία γι' αυτόν και για την οικογένειά του. Υπήρξε γόνος του κλάδου των Παλαιολόγων που εμφανίζονται στις πηγές της Κύπρου κατά τη λέκι ή την οικογένειά του. Υπήρξε γόνος του κλάδου των Παλαιολόγων που απεικονίζονται στην οικογένειά του.

Ας σημειωθεί ότι στην Κύπρο υφίστατο κατά τη Βενετοκρατία και ένας άλλος κλά-

δος των Παλαιολόγων, με γενάρχη τον Ιωάννη Παλαιολόγο από το Ναύπλιο που εγκαθίσταται στην Κύπρο μαζί με όλους συγγενείς του, μετά τη πτώση το 1540 της γενέθλιας πόλης του στους Οθωμανούς. Τα μέλη αυτού του κλάδου υπηρετούσαν όλοι στο ελαφρύ ιππικό.

Ο Ματθαίος ήταν γιος του φεουδάρχη Φιλίππου Γεωργάκη Παλαιολόγου και της Φλωρεντίας Πίπη. Είναι σημαντικό ν' αναφέρουμε ότι η οικογένεια του Ματθαίου Παλαιολόγου είχε στενούς συγγενικούς δεσμούς με την σπουδαία οικογένεια των Ποδοκάθαρων αλλά και των Δενόρες, αφού, η Κάρλα (Zarla) Ποδοκάθαρος αναφέρεται ως γιαγιά του πατέρα του Φιλίππου Γεωργάκη Παλαιολόγου και ο Πέτρος Δενόρες εξάδελφος του.

Κατά συνέπεια ο Ματθαίος Παλαιολόγος ήταν δεύτερος έξαδελφος με τον Ιάσονα Δενόρες, σπουδαίο κοθηηγή του Πανεπιστημίου της Πάδοβας και θεωρητικό θεάτρου.

Ο Ματθαίος Παλαιολόγος σε έγγραφο του 1552 αναφέρεται ως ιππότης με καταγωγή από την Πελοπόννησο που είχε γεννηθεί στην Κύπρο (cavalier Peloponense e nasciuto in Cipro). Είχε αδελφούς τους: Αχιλλέα, Αννίβα και Παλαιολόγο. Υπήρξε εκμιθωτής ή φεουδάρχης του χωριού Ελιά, της Λαπήθου και του πραστιού του κυρ - Νικόλα, που δεν υφίσταται πλέον, στο διαμέρισμα της Κερύνειας, του Παλλούροκαπτού στο διαμέρισμα Λευκωσίας, χωριό που και αυτό έχασε με την πάροδο των αιώνων, και των βασιλάτων Σήνωφης, Αχελειας και Λεύκας.

Στο πάρον δημοσίευμα δεν θα ασχοληθούμε με τα έργα και τις ημέρες του Ματθαίου Παλαιολόγου, αλλώστε είχαμε γράψει σχετικά σε πρόσφατο άρθρο μας, άλλα θα καταγράψουμε τα νέα στοιχεία που σχετίζονται με την οικογένειά του.

Η οικογένεια των Pesaro

Ο Ματθαίος Παλαιολόγος σύποτε πληροφορύμαστε από ανέκδοτη βενετική πηγή του 1546 είχε νυμφευθεί Βενετσιάνα, που καταγόταν από τον οίκο των Βενετών πατρικών Pesaro. Η ίδια πληροφορία επιβεβιώνεται και σε επιτολή του Βενετού συμβούλου Κύπρου Bernardo Pesaro του ιδίου έτους, στην οποία ο Βενετός οξιωματούχος αποκαλύπτει ότι είναι συγγενής με τη σύζυγο του Ματθαίου Παλαιολόγου. Επίσης, ο Ματθαίος σε αίτημά του το 1546 ανέφερε ότι είχε τέσσερεις θυγατέρες.

Η αρχοντότητα που είναι δίπλα του στο κάτω μέρος της εικόνας δεν είναι άλλη παρά η θυγατέρα του Βενετού Λουκά Pesaro, της οποίας το νόμα δεν μας παραδίδεται. Με την οικογένεια των Pesaro είχε έρθει σ' επιγραφία και η οικογένεια των Συγκλητικών της Κύπρου. Συγκεκριμένα, η θυγατέρα του Πέτρου Συγκλητικού και ανεψιά του πρώτου κόμη Rochas Eugénio Συγκλητικού είχε παντρευτεί το 1522 τον γιο του Λουκά Pesaro, Βαρθολομαίο, δηλαδή πρόκειται για κουνιάδο του Ματθαίου Παλαιολόγου.

Θα μπορούσε κάποιος ν' αναφωτηθεί γιατί από την εικόνα αποστασίει τη θυγατέρα του Ματθαίου, αλλά πολύ πιθανόν να ζούσε στη Βενετία με την οικογένειά της μητέρας της. Από μία πηγή του 1576 αντλούμε μια ενδιαφέρουσα ειδηση σχετικά με την Ioulia, θυγατέρα του αειμνήστου Ματθαίου

Η Κύπρος είναι μία χώρα με πλούσια ιστορία, παράδοση και κληρονομιά στον τομέα των τροφίμων. Το νησί μας πάντοτε είχε καλή φήμη για την ποιότητα, την ποικιλία και την αγάπη των ανθρώπων της στο φαγητό. Η αδυναμία των Κυπρίων στο καλό φαγητό είναι που ώθησε τις βιομηχανίες να επενδύσουν στη δημιουργία μονάδων, εξοπλισμένων με την πλέον σύγχρονη τεχνολογία, που τους δίνουν τη δυνατότητα να παράγουν ποιοτικά φρέσκα και μεταποιημένα γεωργικά προϊόντα καθώς επίσης και κατεψυγμένα φαγητά, εφαρμόζοντας όλους τους κανόνες υγιεινής.

Οι βιομηχανίες αυτές, σε συνεργασία με τις αρμόδιες κρατικές υπηρεσίες, εφαρμόζουν με σχολαστικότητα όλους τους κανονισμούς που αφορούν την ασφάλεια και υγιεινή τροφίμων, και είναι πλήρως εναρμονισμένες με τα ευρωπαϊκά πρότυπα. Έλεγχοι διενεργούνται σε όλα τα στάδια της παραγωγικής διαδικασίας αρχίζοντας από την αγορά των πρώτων υλών μέχρι και το τελικό στάδιο της συσκευασίας και αποθήκευσης.

Γράφει ο Φλιππος Χριστοφρίδης
Εμπορικός Σύμβουλος
Εμπορικό Κέντρο Λονδίνου,
Κυπριακή Υπήρχτη Αρμοστεία

Τις τελευταίες δύο δεκαετίες το Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού δίνοντας ιδιαίτερη έμφαση στον τομέα εφαρμόζει αριθμό προγραμμάτων και σχεδίων χορηγιών ορισμένα εκ των οποίων συγχρηματοδοτούνται από τα Κοινωνικά Ταμεία.

Τα εν λόγω σχέδια και προγράμματα, μέσω των οποίων έχουν δοθεί χορηγίες πολλών εκατομμυρίων ευρώ, βοηθώντας σε μεγάλο βαθμό στη τεχνολογική και ποιοτική αναβάθμιση των κυπριακών βιομηχανιών καθώς και στην προβολή και προώθηση των προϊόντων τους στο εξωτερικό. Η εργατικότητα και επιχειρηματική σκέψη των Κυπρίων παραγωγών σε συνδυασμό με τις πιο πάνω πολιτικές είχαν σαν αποτέλεσμα τη δημιουργία αξιόπιστων, πλήρως εναρμονισμένων με τα Ευρωπαϊκά πρότυπα, μονάδων που είναι σε θέση να παράγουν ψηλής ποιότητας ανταγωνιστικά προϊόντα.

Δεν είναι τυχαίο το γεγονός ότι τα τελευταία χρόνια παρά τον οξύ ανταγωνισμό, παρατηρείται αύξηση στις εξαγωγές φρέσκων και μεταποιημένων γεωργικών προϊόντων. Συγκεκριμένα το 2011 οι συνολικές εξαγωγές ανήλθαν στα £175 εκ., σε σχέση με £145,8 εκ. το 2010. Ο τομέας των φρέσκων και μεταποιημένων

Επικαιρότητα

Οι κυπριακές επιχειρήσεις επενδύοντας στην τεχνολογία προσφέρουν τρόφιμα και ποτά ποιότητας με κυπριακή ταυτότητα



Τα τελευταία χρόνια οι Κύπριοι επιχειρηματίες έχουν κάνει σημαντικές επενδύσεις για την παραγωγή τροφίμων και ποτών με στόχο την ενδυνάμωση των παραδοσιακών και τη δημιουργία νέων προϊόντων που να ανταποκρίνονται στο σύγχρονο τρόπο ζωής

γεωργικών προϊόντων αποτελεί το ένα τρίτο των συνολικών κυπριακών εγχώριων εξαγωγών για το έτος 2011.

Η Ευρωπαϊκή Ένωση αποτελεί την πιο σημαντική αγορά για τα κυπριακά προϊόντα και απορροφά σχεδόν τα δύο τρίτα των συνολικών εξαγωγών. Ανάμεσα στα κράτη μελή της Ευρωπαϊκής Ένωσης ξεχωρίζει το Ηνωμένο Βασίλειο το οποίο κατέχει εξέχουσα θέση στην απορρόφηση κυπριακών τροφίμων και ποτών που η συνολική αξία τους για το 2011 έπειρασε τα £19 εκ.

Τα κύρια τρόφιμα και ποτά που εξάγονται είναι Χαλ-

λούμι, χυμοί φρούτων και λαχανικών, προϊόντα κρέατος, λάδι και ποτά όπως κρασί, μπύρα και η παραδοσιακή Ζιβανία. Χωρίς καμία αμφιβολία το πιο σημαντικό και ευρέως γνωστό κυπριακό παραδοσιακό προϊόν είναι το Χαλλούμι που εξάγεται με επιτυχία σε αρκετές χώρες. Το Χαλλούμι, ένα καθαρά κυπριακό παραδοσιακό προϊόν όπου η παραγωγή του καταγράφεται 500 χρόνια πριν, έχει μοναδική γεύση, ενώ μπορεί να χρησιμοποιηθεί με πολλούς και ποικίλους τρόπους.

Σύμφωνα με αρχεία που διατηρούνται, το Χαλλούμι εξήχθη για πρώτη φορά στο Ηνωμένο Βασίλειο το

1920. Κατά το έτος 2011 το Ηνωμένο Βασίλειο απορρόφησε περίπου το ένα τρίτο των συνολικών εξαγωγών Χαλλούμιου, αξίας £16εκ σε σχέση με £47εκ παραγκοσμίων.

Στο σημείο αυτό πρέπει να τονίσουμε τον σημαντικότατο ρόλο που διαδραματίζει η Κυπριακή Παροικία στο Ηνωμένο Βασίλειο. Είναι από όλους παραδεκτό ότι οι Κύπριοι της Παροικίας είναι οι πρεσβευτές των προϊόντων μας και σε αυτούς οφελούμε το μεγαλύτερο μέρος των εξαγωγών μας στο Ηνωμένο Βασίλειο. Σήμερα που η Κύπρος διέρχεται μια πολύ κρίσιμη οικονομική περίοδο, ο ρόλος της Παροικίας γίνεται ακόμη πιο σημαντικός. Προσβλέπουμε στην αναθέμαση υφιστάμενων και τη δημιουργία νέων προσδοκώρων επαγγελματικών συνεργασιών με επιχειρήσεις στο Ηνωμένο Βασίλειο.

Δεν πρέπει να ξεχνάμε ότι παραδοσιακά χαρακτηριστικά των Κυπρίων είναι η φιλικότητα και η αξιοπιστία. Οι Κύπριοι επιχειρηματίες έχουν πετύχει να συνδύουν τις παραδοσιακές τους αρετές με σύγχρονες μεθόδους παραγωγής. Υιοθετώντας με γρήγορους ρυθμούς τις παραγόμενες αλλαγές στον κλάδο τους είναι σε θέση να αρπάξουν τις ευκαιρίες και να επιδειξουνές καινοτόμες ιδέες διατηρώντας πάντοτε την κυπριακή ταυτότητα στα προϊόντα τους.

Στην προσπάθεια προώθησης των προϊόντων τους, Κύπριοι βιομηχανοί συμμετέχουν στην έκθεση τροφίμων και ποτών IFE, που θα πραγματοποιήθει στο εκθεσιακό κέντρο ExCeL, την Κυριακή 17 μέχρι και την Τετάρτη 20 Μαρτίου 2013. Οι Κύπριοι εξαγωγείς λαμβάνουν μέρος στην έκθεση με γαλακτοκομικά προϊόντα και ιδιαίτερα το Χαλλούμι, ήηρούς καρπούς, χυμούς, κατεψυγμένα ζυμαρικά, οργανικό τσάι και τσάι από βότανα, καρυκεύματα, αρτοποιητικά προϊόντα και είδη ζαχαροπλαστείου, αλλαντικά και κρασιά.

Η έκθεση αυτή αποτελεί μια καλή ευκαιρία για όλους τους επαγγελματίες του κλάδου που δραστηριοποιούνται στο Ηνωμένο Βασίλειο να δουν από κοντά παραδοσιακά και νέα προϊόντα, και φυσικά να συνομιλήσουν μαζί με τους εκθέτες.

Περισσότερες πληροφορίες για την έκθεση IFE, αλλά και για τις κυπριακές επιχειρήσεις, μπορείτε να βρείτε στις ιστοσελίδες του Εμπορικού Κέντρου Λονδίνου του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού στις διευθύνσεις www.cyprustrade.com και www.foodstuffcyprus.com.

Home and Away Estates

"Your home is where our heart is"

LANDLORDS WANTED!

CALL NOW
020 8371 2999

SALES , LETTINGS & MANAGEMENT AT COMPETITIVE RATES

www.homeandawayestates.com
165 Ballards Lane, London, N3 1LP

TA DILINA

GREEK RESTAURANT
The Original Since 1977



Come and try our famous Fish Soup, Crab Salad and Fresh Fish

Also, our traditional meat specialities and Greek food cooked to the highest standards.

Opening hours:

Tues- Sat:
6.00 pm – 11.00 pm
Sunday: 1.00 – 9.00 pm
Monday closed

Με τη μαγευτική ψαρόσουπα μας,
την περίφημη καβουροσαλάτα μας
και άλλα θαλασσινά και
κρεατομεζέδες, πάντα
ό,τι το πιο ποιοτικό.

Παρασκευή και Σάββατο
ζωντανή μουσική
με την Μπέτυ Μακρή
στο τραγούδι,
μαζί με τον
Γιώργο Γρηγορίου
και
τον Νίκο Σαββίδη

10 Hampden Square,
Southgate,
London N14 5JR
020 8368 6864

EIXATE ATYXHMA;

Διεκδικήστε την ΑΠΟΖΗΜΙΩΣΗ σας μαζί μας!

Οι δικηγόροι που μιλούν την γλώσσα σας!

Levenes SOLICITORS

Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με την Ανθή Κορελίδηου:

020 8826 1210
Email: akorelidou@levenes.co.uk
Website: www.levenes.co.uk

Ashley House, 235-239 High Road, Wood Green, London N22 8HF

P.A Promotions in Association with Greek City proudly presents:



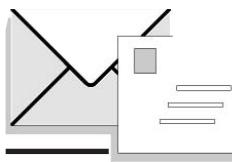
PANOS KIAMOS

Live

19/05/13

THE HMV FORUM:
9-17 Highgate Rd, London, NW5 1JY

TICKETMASTER: 0844 844 0444 GREEK CITY: 0208 889 0186
www.greekcityevents.com



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

ΑΠΑΝΤΗΣΗ ΒΑΣΟΥ ΑΡΧΑΙΟΥ ΣΕ ΣΧΟΛΙΟ ΤΗΣ «Ε» ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΑΝΘΕΛΛΗΝΕΣ «Η Ιδεολογία των σημαιών μάς έφερε στα γεγονότα του 1974»

Αγαπητή «Ελευθερία»,

Σχετικά με το σχόλιό σας «το κλαψούρισμα για τις ελληνικές σημαίες», για το οποίο, πιστεύω, το έναυσμα δόθηκε από τη δική μου επιστολή, την οποία παρουσιάσατε στην έκδοσή σας την περασμένη εβδομάδα, θα ήθελα να πω τα ακόλουθα:

Με ποια βάση νομίζετε ότι αυτοί που έχουν τις δικές μου απόψεις είναι λίγοι;

Μήπως το πέραν του 42% του ελληνοκυπριακού πληθυσμού, οι οποίοι στις συγκεντρώσεις του κ. Στ. Μαλά κρατούσαν μόνο τη σημαία τού κράτους μας, ή μήπως η συντριπτική πλειοψηφία τής εδώ ελληνοκυπριακής παροικίας;

Και πριν μου πείτε για τα ποσοστά που πήραν Μαλάς και Αναστασιάδης εδώ στην Παροικία, θα ήθελα να σας πω ότι αν αφαιρέσουμε τους φορητές, οι οποίοι έφουμε από πού προέρχονται οι περισσότεροι, η ελληνοκυπριακή Παροικία είτε έχουν είτε όχι εκλογικό βιβλιάριο, ασπάζονται τις δικές μου απόψεις και όχι τις δικές σας.

Ζω και δουλεύω εδώ για τα τελευταία 36 χρόνια και ξέρω καλά την Παροικία. Δεν διακατέχομαι από απέχθεια προς την Ελλάδα, αλλά όπως λέγει και το γνωστό τραγούδι «την Ελλάδα ογαπώ».

Αυτό το έχουν καλά, όσοι με γνωρίζουν.

Όμως, το εμείς ανήκουμε στο ελληνικό έθνος» και οι Τουρκοκύπριοι στο τουρκικό και κάθε φορά που έχουμε εκδηλώσεις θα πρέπει να γεμίζουμε τους χώρους, εμείς με ελληνικές σημαίες και αυτοί με τουρκικές, με βρίσκει κάθετα αντίθετο, διότι αυτές οι ιδεολογίες είναι που μας οδήγησαν, δυστυχώς, στα γεγονότα του 1974, την προσφυγιά, την καταστροφή και τον λόγο για τον οποίο εγώ προσωπικά βρίσκομαι εδώ στο Λονδίνο, σαν πρόσφυγας από την κατεχόμενη Άχνα.

Μια μεγάλη μεριδιά του Ελληνοκυπριακού πληθυσμού δυστυχώς δεν πίστεψαν ποτέ ούτε στο κράτος μας, αλλά ούτε και στη σημαία μας, απλώς το έβλεπαν σαν μια ενδιάμεση λύση μέχρι να πετέχουν την Ένωση. Κι αυτό παρά τις τακτικές προειδοποιήσεις τού Αείμνηστου Προέδρου Αρχιεπισκόπου Μακαρίου, ότι αυτό ήταν ανέφικτο και ότι η Τουρκία καραδόκουός ήταν. Ντροπή για την καταγωγή μου δεν νοιάζω, είμαι ένας πολύ περήφανος Ελληνοκύπριος.

Δεν είδα στο σχόλιό σας να αναφέρεστε καθόλου ούτε στα γιουχασμάτα κατά των Τουρκοκυπρίων ούτε για τις φωτογραφίες του ανθρώπου που βοήθησε στα μέγιστα για την άλη καταστροφή – πραγματική καταστροφή – της πατρίδας μας, τον Γρίβα.

Τέλος, σε αυτά που γράφετε ότι ο Δημ. Χριστόφορας κατάνησε να υποστηρίζεται στο τέλος μόνο από το ΑΚΕΛ, να μου επιτρέψετε να το σχολιάσω λίγο. Είμαι σε θέση να ξέρω ότι κορυφαίο μελος του ΔΗΚΟ Αγγλίας, παραμονές των προηγούμενων προεδρικών εκλογών τηλεφωνούσε και προέτρεπε ΔΗΚΟϊκούς να μην ψηφίσουν Χριστόφορα, με το σκεπτικό ότι «εμείς είμαστε Δεξιοί και δεν ψηφίζουμε Αριστερούς», παρά το γεγονός ότι το ΔΗΚΟ είχε αποφασίσει να υποστηρίξει Χριστόφορα και παρά το γεγονός ότι το ΑΚΕΛ έφερε στην εξουσία και υποστήριξε μέχρι τέλους τον αείμνηστο γηέτη και Πρόεδρο Τάσο Παπαδόπουλο.

Αυτό δείχνει καχυποψία, αν όχι τίποτε άλλο, από τη Δεξιά πριν ακόμα έλθει στην εξουσία ο Δημήτρης Χριστόφορας.

Ευχαριστώ για τη φιλοξενία, και θέλω να πω επίσης ότι δεν πρόκειται να επανέλθω γι' αυτό το θέμα.

**Βάσος Αρχαίου
Μπάρνετ**

Μακράσυκά μου, σ' αγαπώ



Λάμπρος Κώστα Πετρής (Τσιάλης) από τη Μακράσυκα Αμμοχώστου και τώρα μόνιμος κάτοικος Ελλάδας Φιλόλογος - Διευθυντής Γυμνασίου Αγίου Κωνσταντίνου Φθιώτιδας

Μακράσυκά μου, σ' αγαπώ τζια σ' έχω στην καρκιά μου, είσαι για μένα έρωτας τζια η παρηηρκά μου.

Αγαπημένο μου χωρκό, αγάπη της ψυχής μου, είσαι το πεπρωμένο μου τζια ούλη η ζωή μου.

Ετζει πρωτοπεράτησα, ετζει πήγα σκολείο, ετζει πρωτοαγάπησα, μιτσής, πριτού να φύω.

ΔΕΝ ΣΕ ΞΕΧΝΩ, δεν αγνοώ τις χάρες τις δικές σου, τζι' ας είμαι τώρα μακριά από τις ομορφιές σου.

Μακρασυτζιώτες ανά τη γη, να είστε ενωμένοι, να μην ξεχνάτε το χωρκό, νά' στε αγαπημένοι. Ξέρω πολλοί πεθάναστε τζι' είναι αλλού θαμμένοι, ούμως είναι στη σκέψη μας δεν είναι ξεχασμένοι.

Μη «σβήννετε» τις ρίζες σας τζια την καταγωγή σας, νά' στε πάντα στο μιναλό το σπάτι, την αυλή σας, τζι' αλίμονο στον άδρωπο που εύκολα ξεχνάει, δεν θα προκόψει στη ζωή όσο μακρά τζι' αν πάει.

Αφιερώνω το παρόν σ' ούλλους τους χωρκανούς μου, τους πέμπτο την αγάπη μου τζια τους χαιρετισμούς μου, τέλος, στους ογνονύμενους τζια στους εγκλωβισμένους, αφιερώνω με χαρά τζια στους ΞΕΝΙΤΕΜΕΝΟΥΣ.

Απάντηση «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ»

Το αν θα επανέλθει ή όχι ο επιστολογράφος μας στο υπό συζήτηση θέμα, δεν μας προκαλεί... δέος και ... ανυπομονησία. Είναι βέβαιο ότι μετά από όσα απαντούμε εδώ, δεν θα μπορέσει να επανέλθει. Να πει τι; Επομένως, η... προειδοποίησή του είναι αχρείαστη. Εκτός κι αν απευθυνόταν στον... εαυτό του.

Εν πάσῃ περιπτώσει, εμείς δεν κατατάξαμε τον κ. Βάσο Αρχαίου στους ανθελλήνες που μισούν την ελληνική σημαία. Μάλλον ο ίδιος κατέταξε τον εαυτό του σ' αυτή την κατηγορία. Εμείς εκλέβαμε τον προβληματισμό του ως καλόπιστο. Και αν προσέξει καλά το σχόλιό μας, βρήκαμε ότι έχει κάποια βάση. Εν μέρει συμφωνήσαμε μαζί του ότι έπρεπε να υπάρχουν περισσότερες κυπριακές σημαίες, για να τονίζεται και να προβάλλεται η οντότητα του νόμιμου κράτους.

Για την παρουσία των ελληνικών σημαιών απαντήσαμε, επικαλούμενοι το Σύνταγμα της Κυπριακής Δημοκρατίας και την Ιστορία. Και το δικαίωμα των Τουρκοκυπρίων να κυματίζουν την τουρκική σημαία απιστούμενικές εκδηλώσεις τους πηγάζει ακριβώς από το ίδιο το Σύνταγμά μας, που προσπάθησε να καταλύσει η Τουρκία, αλλά απέτυχε. Είμαστε βέβαιοι ότι ο κ. Αρχαίος δεν εννοεί κατάλυση του Κυπριακού Συντάγματος.

Το δικαίωμα και το ιστορικό γεγονός ότι ανήκουμε στο ελληνικό έθνος, δεν είναι... ιδεολογία! Είναι μια πραγματικότητα ιστορικά θεμελιώδη, που δεν χρειάζεται διαπίστωση. Το ότι κάποιοι ανόντο, άφορες και εγκληματίες, εκμεταλλεύτηκαν σύμβολα του έθνους για να προκαλέσουν ζημιά στον τόπο μας, αυτό δεν σημαίνει ότι φταίνε τα... σύμβολα. Η συμφορά του 1974 επήλθε για τις συνανθρωπίσεις και η επετακτική υπεριαλιστική Τουρκία εποφθαλμιούσε την Κύπρο και σχεδίαζε από το 1963 την επέμ-

οι εκατοντάδες χιλιάδες Ελληνοκύπριοι της Παροικίας ανήκουν στο ΑΚΕΛ ή είναι κομμουνιστές. Τόσα χρόνια στην Αγγλία δεν το αντελήθη.

Σε σχέση με τις γιουχασμάτα, τι να γράψουμε δηλαδή; Συμφωνούμε, όπως και ο επιστολογράφος μας, με τη στάση Αναστασιάδη, ο οποίος τους έβαλε στη θέση τους, τόσο για τους Τουρκοκυπρίους όσο και για τους ανθυποψήφιους του. Ούτε για τη φωτογραφία του Γρίβα συμφωνούμε.

Το τελευταίο, όμως, σημείο της επιστολής του κ. Αρχαίου είναι ανθελλήνες, διότι είχαμε διακρίνει μέσα από την αρχική επιστολή του μια τάση σοβαρού προβληματισμού ενός ανθρώπου που σκέπτεται ελεύθερα. Δυστυχώς, το τελευταίο αυτό κομμάτι δεν ενισχύει την πιο πάνω διαπίστωσή μας, διότι: Είχε εκφράσει στην επιστολή του τη βεβαίοτητα ότι το ΑΚΕΛ θα ασκήσει εποικοδομητική αντιπολίτευση, σε αντίθεση με όλα τα άλλα κόμματα που, όταν άρχισε τη θητεία του ο Χριστόφορας, τον κατηγορούσαν με μειωτικά επίθετα και χαρακτηρισμός. Και του γράψαμε ότι ο Χριστόφορας ήταν ο μόνος Πρόεδρος από το 1960 και εντεύθεν, που άρχισε τη θητεία του με τους καλύτερους οιωνούς και την υποστήριξη ΟΛΩΝ των κομμάτων. Και κατάντησε μόνος, με το ΑΚΕΛ (και αυτό όχι ολόκληρο). Και αντί απαντήσεως (ή σιωπής), τι μας λέει ο κ. Αρχαίος; Ότι κάποιοι στέλεχος του ΔΗΚΟ Αγγλίας τηλεφωνούσε το 2008 προτρέποντας τους ψηφοφόρους να μην ψηφίσουν Χριστόφορα γιατί «εμείς είμαστε Δεξιοί»!!! Κι αυτό, συμπέρανε, αποδεικνύει... καχυποψία της Δεξιάς!

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περιοπές.

ΠΑΡΑΠΛΑΝΗΣΗ ΣΤΗΝ «ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ» ΓΙΑ ΤΟΝ... ΑΔΕΛΦΟΤΕΚΝΟ...

«Η προπαγάνδα της Θείας Κλεοπάτρας Παγιάτα και το γλέντι στο Ελυζέ»

Κύριε Διευθυντά,

Στο φωτογραφικό ρεπορτάζ της «Ελευθερίας» την περασμένη εβδομάδα, ο γνωστός μας Γιώργος Καραγιώργης και φίλοι του, συν ο Μ.Ε., ο οποίος δεν είναι διακόσια μίλια από τα γραφεία της εφημερίδας αυτής, χαιρόντουσαν τα μεθέρτια...

Μα, καλοί μου φίλοι, δεν είσαστε μόνοι σας. Όλοι μας γιορτάζαμε – τα τρία τέταρτα των απανταχού Κυπρίων – εδώ, στην Κύπρο και αλλαχού, γιορτάζαμε την πτώση του δικού μας «Τείχους του Βερολίνου».

Παραπονέθηκε – λέει – ο άλλος, πως δεν έτυχε σεβασμού η... μαζική συγκέντρωση γυναικών στο Κάμντεν. Ευτυχώς, η απολογία κατέφθασε αστραπαία. Και δικαίως. Καθότι, δεκαενέα κυρίες και τρεις κύριοι, για ορισμένους αποτελούν, όντως... μαζική συγκέντρωση.

Ίσως και να ήταν εκεί για να αναλύσουν την πολύκροτη και συγκινητική ανοιχτή επιστολή στη «Χαραυγή» και στην «Παροικιακή» της 14ης Φεβρουαρίου, της κυρίας Κλεοπάτρας Παγιάτα, προς τον Σταύρο Μαλά.

Αφού εξηγεί πως «δεν είναι αρμόδια να καταλογίσει ευθύνες σε κανέναν για το ότι βιώνουμε περίοδο απαισιοδοξίας και απογοήτευσης», πλέκει μακρύ εγκώμιο για τις χάρες και τις ικανότητες τού κ. Μαλά.

Καταγράφει, λέει, απλές σκέψεις ενός πολίτη «ότι δεν είναι εύκολα αποδεκτά τα μηνύματά σου στο σύντομο χρονικό δάστημα που σε γνώρισε ο κόσμος. Ο καθαρός σου λόγος, η ειλικρίνεια και η εντιμότητά σου, το υψηλό επίπεδο της μόρφωσής σου, η αποστασιοποίηση από συμφέροντα και κατεστημένα» και πολλά άλλα.

Έκλεινε την επιστολή της ζητώντας από τη μερίδα του κόσμου που «δικαιολογημένα ή μη νοιώθει πικρία, να προσέλθουν στην κάλπη για να στηρίξουν τη δική του προσπάθεια».

Πουθενά δεν μας ανέφερε η κυρία Κλεοπάτρα αν έχει δει ή ακούσει τον κύριο Μαλά. Έδινε την εντύπωση πως είναι μια απλή πολίτης, που εντυπωσιάστηκε από τις τόσες χάρες και ικανότητες τού κυρίου Μαλά.

Και έτσι πέρασε το μήνυμά της, αλτρουϊστικά, πως αυτό που την ενδιαφέρει είναι να διαπρέψει ο καλύτερος. Να πρυτανεύσει το δίκαιο....

Δυστυχώς, κυρία Παγιάτα μου, τα κίνητρά σας δεν είναι αυτά που βγαίνουν από τις γραμμές της επιστολής σας. Και αυτό που σας επέτρεψεν ή σας προέτρεψεν να γράψετε αυτή την επιστολή, είναι εξίσου ένοχοι απόκρυψης της αλήθειας.

Καθότι η αλήθεια είναι ότι ο κύριος Σταύρος Μαλάς είναι ανηψιός σας ή, πιο κυπριακά, είναι αδελφότεκνός σας, γιος της αδελφής σας Μαρίας. Δηλαδή, είστε ΘΕΙΑ του.

Πώς και σας διέφυγε αυτή η μικρή λεπτομέρεια;

Αν αυτό δεν ήταν γκαψιμελική προπαγάνδα από το Εκλογικό Επιτελείο τού ΑΚΕΛ, δεν ξέρω τι ήταν.

**Χριστάκης Γεωργίου
Crouch End, N8**

Διαφημιστείτε στην έντυπη και ηλεκτρονική έκδοση της ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ

Τηλεφωνήστε τώρα

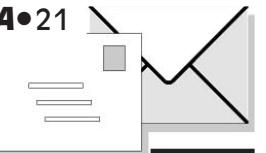
020 7195 1788

www.eleftheria.co.uk

για τους Αναγνώστες μας

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092



«Ο τέως και οι περί αυτόν πρόσφεραν τη χειρότερη υπηρεσία στον Σοσιαλισμό»

Κύριε Διευθυντά,

Ο τέως Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφορας, άφησε την Κύπρο όπως ακριβώς έλεγε τις τελευταίες ημέρες της προεδρίας του. Η Κύπρος που άφησε, ήταν αγνώριστη, αλλά αυτός και οι στενοί συνεργάτες του έχουν το θέρασον να μιλούν, ενώ αν είχαν την ελάχιστη οξιοπρέπεια και αίσθημα ντροπής, θα κρύβονταν από τα μάτια του λαού, στον οποίο προκάλεσαν τόσα κακά.

Ο Δημήτρης Χριστόφορας και οι στενοί συνεργάτες του αποδείχθηκαν άξιοι των δασκάλων τους, Πλέτσιν κ.λπ. επειδή όχι μόνο διέλυσαν τη χώρα τους και από την πλουσιότερη την κατάντησαν τη φτωχότερη, αλλά – το χειρότερο – επειδή άφησαν πολύ κακό όνομα στην ιδεολογία που υποτίθεται ότι αντιπροσώπευαν. Οι λέξεις «σοσιαλισμός» και «κομμουνισμός» έχουν αποκτήσει πολύ κακό όνομα και προκαλούν τη μεγαλύτερη αντιπάθεια, επειδή μερικοί διεφθαρμένοι και ασυνείδητοι πολιτικοί ντυθήκαν τον μανδύα του σοσιαλιστή και του αριστερού, για να ικανοποιήσουν τα δικά τους συμφέροντα και φιλοδοξίες και, επειδή δεν είχαν ούτε ιδεολογία ούτε γνώσεις, προκάλεσαν τεράστια ζημιά στον απλό κόσμο και συνάμα πρόσφεραν τη χειρότερη υπηρεσία στον σοσιαλισμό.

Με την αλλαγή της κυβέρνησης στην Κύπρο πρέπει να ανξήθηκε κατακόρυφα και η ανεργία. Πολλοί απ' αυτούς που έχασαν τις «λιπαρές» θέσεις με τους παχυλούς μισθούς στο Δημόσιο, θα έχουν ήδη εγγραφεί ως άνεργοι. Όσοι έχουν καλή μνήμη, θα θυμούνται τι έπαθε ο πρώην Πρόεδρος Χριστόφορας, όταν κατηγόρησε ότι κάποιος πρώην υπουργός γράφτηκε ως άνεργος. Όσοι έχουν καλή μνήμη, θα θυμούνται τι έπαθε ο πρώην Πρόεδρος Χριστόφορας, όταν κατηγόρησε ότι κάποιος πρώην υπουργός έχασε το υπουργιλίκο του. Απεδίχθη ήδη ότι ήταν δικός του άνθρωπος και μάλιστα ήταν ο Πιώργος Ιακώβου!

Ας αλλάξουμε θέμα και ας εξετάσουμε μερικά πολύ ενδιαφέροντα. Για κάποιον περιέργο και ανεξήγητο λόγο, πολλοί από τους οπαδούς του νέου Προέδρου Νίκου Αναστασιάδη, όταν έμαθαν για την εκλογή του, έτρεχαν στους δρόμους ανεμίζοντας ελληνικές σημαίες, πολλοί μάλιστα περιτυλιγμένοι με αυτές. Δεν γνωρίζω αν το έκαναν από έκφραση του πόθου τής Ένωσης με την Ελλάδα, ή επειδή δεν ξέρουν τι γίνεται ή μάλλον τα κάνουν όσοι κυβερνούν σήμερα την Ελλάδα. Λέγεται ότι οι περισσότεροι Κύπριοι στην Κύπρο, για τον έναν ή τον άλλο λόγο, αποφέύγουν ν' ακούνειεις και κατά πάσα πιθανότητα

δεν γνωρίζουν τι κάνουν οι κυβερνώντες στην Ελλάδα για πολλά τώρα χρόνια.

Πριν μερικά χρόνια, ο γνωστός Χάρης Κλυν, σε μια παράστασή του στην Κύπρο είχε πει: «Αν οι μισοί Έλληνες γνώριζαν τι κάνουν οι άλλοι μισοί, θα ήταν όλοι απατεώνες...». Το κακό από τότε, φυσικά, έχει λάβει τεράστιες διαστάσεις. Μαθαίνουμε, για παράδειγμα, για χιλιάδες Έλληνες που για πολλά χρόνια έπαιρναν παράνομα τη σύνταξη των πεθαμένων συγγενών τους και για πολλές χιλιάδες άλλους «μαϊμούδες» - αναπήρους, που ήταν εγγεγραμμένοι ως τυφλοί ή με όλες τις αναπηρίες και έπαιρναν παράνομα αναπηρικές συντάξεις. Είχε γεμίσει η Ελλάδα με κάθε είδους «μαϊμούδες».... Όσοι αικούνειεις θα θυμούνται πριν μερικούς μήνες, όταν εξήντα χιλιάδες συνταξιούχοι δεν είχαν παρουσιαστεί να πάρουν τις συντάξεις τους, επειδή, στην πραγματικότητα, δεν ήταν συνταξιούχοι, αλλά τις έπαιρναν παράνομα και προσπάθησαν οι... καπηλένοι να αποφύγουν τη σύλληψη. Έτσι, τώρα στην Ελλάδα υπάρχουν οι φτωχές «μαϊμούδες», που ασχολούνται με μικρές απάτες για να εξασφαλίσουν τα πρό το πρόπτερα της ζειν, έστω και φτωχικά, και οι μεγάλες «μαϊμούδες» των κομμάτων εξουσίας, που έκαναν απάτες εκατομμυρίων ευρώ. Παρουσιάστηκαν στη Δικαιοσύνη προς το παρόν τρεις ή τέσσερις, όπως ο ερωτιάρχης «σοσιαλιστής» Ακης Τσοχατζόπουλος, που, εκτός των άλλων, είχε μια πολυτελή κατοικία με θέα την Ακρόπολη («η φτωχεία θέλει καλοπέραση»). Ένας άλλος, είναι της Νέας Δημοκρατίας, ο πρώην Δήμαρχος Θεσσαλονίκης Βασ. Παπαγεωργόπουλος και ο γνωστός τέως νομάρχης Θεσσαλονίκης Π. Ψωμιάδης.

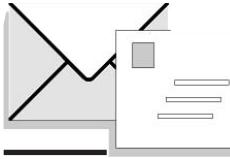
Για να πάρετε ιδέα τι κορόδια υπάρχουν στην Ελλάδα, αυτός ο δήμαρχος και ο νομάρχης εκλέγονται στη Θεσσαλονίκη συνεχώς και μάλιστα από τον α' γύρο, αφού εξασφάλιζαν κατά κανόνα τις απαιτούμενες ψήφους!!! Αυτοί, ήδη, είναι ένα πολύ μικρό μέρος της κορυφής του «παγόβουνου», αφού οι απάτες που έγιναν είναι πολλές. Ελπίζω αυτοί οι τρεις ή τέσσερις να θυσίασται με θυσίαση της χώρας.

Ελπίζω αυτοί οι τρεις ή τέσσερις να μην είναι οι «αποδιοπομπαίοι τράγοι» ή «εξιλαστήρια» θύματα που θυσίασται για τη... σωτηρία των υπολοίπων ληστών και απατεώνων.

Διατελώ

Ζαννέτος Χριστοφόρου

Να αποκαθηλωθεί το σύμβολο της Α



Συνεταιρισμός για την Ειρήνη, ΝΑΤΟ, Μακάριος και ΑΚΕΛική υποκρισία

Αγαπητή Σύνταξη,

Ο νέος Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας θα προχωρήσει στην αίτηση για ένταξη στο πρόγραμμα του ΝΑΤΟ «Συνεταιρισμός για την Ειρήνη», σεβόμενος την ήδη ειλημμένη απόφαση της Βουλής των Αντιπροσώπων (πλην του ΑΚΕΛ) στις 24.2.2011 για συμμετοχή, σε μια προσπάθεια να έχει η Κύπρος μεγαλύτερο ρόλο και συνεργασία στις σχέσεις ΕΕ-ΝΑΤΟ.

Τα βρετανικά αποδεσμευμένα έγγραφα ουδόλως απέκρυψαν ότι οι βρετανικές βάσεις χρησιμοποιούνται από το ΝΑΤΟ. Το Κάβο Γκρέκο, ειδικά, προορίζοταν για ΝΑΤΟικές εξυπηρετήσεις, αλλά επειδή η Κύπρος δεν ήταν στο ΝΑΤΟ, οι Βρετανοί ενοικίαζαν τη βάση στο ΝΑΤΟ, πληρωνόντουσαν για την εξυπηρέτηση από το ΝΑΤΟ, και επικαλούνταν ότι είναι μέρος των βρετανικών βάσεων (βλέπε βιβλίο της γράφουσας σελίδα 255 «Από την Ένωση στην Κατοχή», έκδοση 1995).

Από τον Αύγουστο του 1959 οι Βρετανοί ενημέρωσαν τόσο τον Μακάριο όσο και Κύπριους της Μικτής Επιτροπής, για τις διευθετήσεις αυτές. Επομένως προς τι οι υποκρισίες, ειδικά του ΑΚΕΛ; Άλλα, αν δεν έχαιραν οι Βρετανοί τέτοιας άψογης συνεργασίας (υποκρισίας) ειδικά από το ΑΚΕΛ, πώς θα μπορούσαν από το 1959 μέχρι σήμερα να εξασφαλίζουν την ανεύχλητη παρουσία τους στο νησί, σε σημείο που ο ίδιος ο «αντι-ιμπεριαλιστής» τέως πρόεδρος Χριστόφορας να τους προσφέρει άνευ εξουσιοδοτήσεως «ελευθέρα παραμονή μέχρι τα εγγόνια μας» (δηλώσεις στο Brookings Institute);

Τούρκοι στο Κάβο Γκρέκο

Ακόμα πιο υποκριτικός ο ρόλος του ΑΚΕΛ όταν σίγουρα γνώριζε ότι:

Ο ΝΑΤΟικός κατασκοπευτικός σταθμός στο Ακρωτήρι Γκρέκο (κοντά στην Αγία Νάπα) στην ακρίβεια βρισκόταν υπό την διοίκηση 4μελούς έμπισθου προσωπικού του ΝΑΤΟ υπό την ευθύνη της Τουρκίας! Οι πληροφορίες αεράμυνας, μεταδίδονταν με ροντάρ στο αρχηγείο του ΝΑΤΟ στην Σμύρνη μέσω Αδάνων. Ο σταθμός του Ακρωτηρίου Γκρέκο υπαρόταν στο ΝΑΤΟικό στρατηγείο της Σμύρνης με διοικητή Τούρκο συνταγματάρχη. Και MONO Τούρκοι έμμισθοι του ΝΑΤΟ είχαν την ικανότητα να τον επιθεωρούν κάθε έξι μήνες. Δηλαδή, ο Τούρκοι είχαν γνώση και της πιο μικρής λεπτομέρειας σε θέματα άμυνας της Κυπριακής Δημοκρατίας, μέσω του κατασκοπευτικού αυτού σταθμού υψηλής τεχνολογίας την εποπτεία του οποίου είχαν αποκλειστικά οι ίδιοι!

Μετά την ανεξαρτησία (και μέχρι το 1963) Τούρκοι από το αρχηγείο του ΝΑΤΟ στη Σμύρνη πήγαιναν στην Κύπρο και επιθεωρούσαν τις εγκαταστάσεις στο Ακρωτήρι Γκρέκο. Το θέμα εγέρθηκε το 1968, όταν οι Τούρκοι αξιοματούχοι για κάποιο λόγο πήγαν στην κυπριακή πρεσβεία στην Αγκυρα και ζήτησαν βίζες για να πάνε στην Κύπρο. Φαίνεται οι Τούρκοι μεταξύ 1963-1968 πηγαινοέρχονταν υπό κάλυψη ή μέσω των βρετανικών βάσεων. Για κάποιο λόγο το φινόπωρο του 1968 ζήτησαν βίζα. Ο τότε Γενικός Διευθυντής του ΥΠΕΞ της Δημοκρατίας, Χριστόδουλος Βενιαμίν, ζήτησε εξηγήσεις από την Βρετανική Αρμοστεία. Τελικά, με εντολή του Αρχειπιστόπουλου Μακαρίου δεν δόθηκαν βίζες. Και οι Βρετανοί έκαναν άλλες διευθετήσεις για την μετάβαση των Τούρκων επιτηρητών, δηλαδή μέσω της Βάσεως Ακρωτηρίου επικαλούμενοι μια ειδική πρόνοια των Συμφωνιών του 1960...

(Υπάρχουν και πολλές άλλες αναφορές στα βρετανικά έγγραφα που επιβεβαιώνουν την ΝΑΤΟική χρήση και της βάσεως Ακρωτηρίου...).

Ο Μακάριος

Επειδή συχνά και όταν το συμφέρει, το ΑΚΕΛ χώνεται πίσω από τον μανδύα του Αρχειπιστόπουλου Μακαρίου, ας δούμε τι έλεγε στους Βρετανούς ο Μακάριος για το ΝΑΤΟ.

1977 – Σε συνάντηση που είχε με τον Πρόεδρο Μακάριο τον Ιούνιο ο Βρετ. ΥΠ. Αρμοστής στη Λευκωσία συνοδεύοντας τον Βουλευτή Peter Tapsell, τους είπε ο Μακάριος μεταξύ άλλων, πως «...δεν ήταν διατεθεμένος να δεχθεί την παρούσα κατάσταση στη Κύπρο. Πρέπει να υπάρξει συμφωνημένη διευθέτηση πάνω σε μια λογική και ρεαλιστική βάση. Γι' αυτό χρειαζόταν η έμπρακτη υποστήριξη των Αμερικανών και των 9 (ΕΟΚ). Μια λύση θα ήταν προς το συμφέρον όλων. Εμφαντικά ανέφερε ότι το αποτέλεσμα θα ήταν προς το συμφέρον του ΝΑΤΟ και προχώρησε και είπε ότι κατά την άποψή του το ΝΑΤΟ ήταν καλό πράγμα. Ένα δυνατό ΝΑΤΟ ήταν αναγκαίο ως αντίβαρο προς την Σοβιετική Ένωση...»

Φανούλα Αργυρού
Ερευνήτρια/συγγραφέας

για τους Αναγνώστες μας

Όταν οι νάρκισσοι γίνονται πολιτικοί

Ο Νάρκισσος, ο όμορφος νέος από την Βοιωτία, είναι ένα χαρακτηριστικό πρόσωπο της ελληνικής μυθολογίας γύρω από τον οποίο αναπτύχθηκαν διάφορες παραδόσεις. Η πιο διαδεδομένη θέλει τον ωραίο νεαρό να θέλγεται τόσο πολύ από την θέα του προσώπου του στα νερά μιας πηγής, την οποία χρησιμοποιούσε σαν κάποιπρο, που θέλησε να την αγγίξει βιθυνόντας το χέρι του σ' αυτή. Αφού επανέλαβε την ίδια προσάθετια πολλάκις επί ματσά, απογοητεύτηκε και παρέμεινε καθήμενος να αυτοθαυμάζεται, μέχρι που υπέστη μαρασμό και πέθενε.

Σήμερα, ο Νάρκισσος έγινε ένας χαρακτηριστικός τύπος της κοινωνικής μας ζωής, ο οποίος ευδοκιμεί, κυρίως στο ρεπερτόριο της πολιτικής μας μυθολογίας, με τη διαφορά ότι οι σημερινοί νάρκισσοι νομίζουν ότι είναι σπουδαίοι ή επιθυμούν να φαίνονται ωραίοι, σε αντίθεση με τον Νάρκισσο που ήταν ωραίος. Και αν στην περίπτωση της ελληνικής μυθολογίας ο Νάρκισσος ήταν ένας, στις μέρες μας ο νάρκισσοι σού αυξάνονται και πληθύνονται και το χειρότερο... γίνονται πρότυπα για πολλούς, οι οποίοι οπαστάζονται το μέλλον τους με φόντο τη ματαίοδοξία της μεγάλης πλούσιας και επώνυμης ζωής, μη μπορώντας να καταλάβουν ότι από αυτή τη ζωή είμαστε περαστικοί και ότι αυτή η ζωή δεν είναι προορισμός αλλά ένα ταξίδι. Έτσι, στην κοινωνία μας, όπου αυτοκρατορεύει η εικόνα, ο ναρκισσισμός έγινε ιδεολογία που καθορίζει τους κανόνες συμπεριφοράς ενός συγκεκριμένου lifestyle. Τους ξεχωρίζεις εύκολα από την εξόφθαλμη μεταρσίωση που τους προκαλεί ο ήχος του αργυρίου και η αύρα της δόξας, έστω και εφήμερης. Αργοπεθαίνουν βέβαια στη δυστυχία γιατί ενδιαφέρονται για το πώς να φαίνονται... και να φαίνονται πιο ωραίοι και δεν τους οπασχολεί το πώς να είναι προορισμός αυτής της ζωής.

Επιδιώκουν να συναναστρέφονται με ανθρώπους της «υψηλής κοινωνίας», λες και το ύψος μετριέται με τον πλούτο και τη θέση που κατέχει κάποιος, μόνο και μόνο για να νοιάσουν και οι ίδιοι σημαντικοί. Γι' αυτό πολλές φορές μας σοκάρουν άνθρωποι που οποίοι φαίνονται ευγενικοί και φιλικοί, αλλά εκπέμπουν μία αντίστροφη εικόνα όταν ξαφνικά τους παρατηρήσουμε εικόνες που κατατίθενται στην παρασκευή της ζωής.

Το φαίνομενο του ναρκισσισμού στην πολιτική μπορεί να εξελιχθεί σε επικίνδυνη κατάσταση για την ομαλή λειτουργία της δημοκρατίας γιατί είνοτε, με την πάροδο κάποιου χρονικού διαστήματος μετά την ανάληψη ηγετικών πολιτικών θέσεων, εξελίσσεται σε «σύνδρομο της ύβρεως», δηλαδή η μέθη της ξέσουσίας τους μετατρέπει σε αυθόπειας και περιφρονητικούς, με αποκρύφωμα να εκλαμβάνουν εσυτός υπερόπινα αυθωράπινων ορίων.

Τους βλέπουμε να παρελαύνουν καθημερινά στις τηλεοράσεις, αφού άλλωστε είναι η αγαπημένη τους πασαρέλα. Ιδιαί-



Γράφει
ο ΧΡΗΣΤΟΣ ΙΑΚΩΒΟΥ
Διευθυντής Κυπριακού
Κέντρου Μελετών

ρουν.

Ποιοί μπορεί να είναι οι σημερινοί νάρκισσοι; Είναι η σιλικονάτη τηλεπαρουσιάστρια που επιδεικνύει τα κάλλη της στην οθόνη με αντάλλαγμα την εφήμερη επωνυμία. Είναι ο επιστήμονας που διαβάζει τα συγγράμματά του και αναφωνεί: «Τι σπουδαίος που είμαι!». Είναι ο καλλιτέχνης που δεν έχει καλό λόγο να πει για τα έργα άλλων και όταν ξύπνησε την ερωτήσεις του στον καθρέφτη και ευχαριστεί τους γονείς του που έφεραν στον κόσμο τέτοιο σπουδαίο άνθρωπο. Είναι ο δημόσιος υπάλληλος που αναρριχήθηκε στην ιεραρχία έρποντας και λείχοντας με τις πλάτες της σχημάτων, αλλά πιστεύει ότι είναι μοναδικός στο χώρο του και όταν μιλά για ρουσφέτη εννοεί όλους τους άλλους εκτός από τον ίδιο. Είναι ο νεόπλουτος επιδειξιομανής, που απέκτησε ξαφνικά λεφτά, πατώντας επί πτωμάτων, και θέλει να ξεχωρίζει αρχίζοντας πρώτα με την αγορά τε

Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο: Παρελθόν, παρόν, μέλλον

ΜΙΑ ΑΝΑΛΥΣΗ ΑΠΟ ΤΟΝ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

ΜΕΡΟΣ 2ον

Υπάρχουν, βέβαια, αρκετά παιδιά που επαναστατούν σήμερα και προσπαθούν ν' αποκοπούν από τις φυσικές τους οικογένειες. Παρασυρμένα δε από τα ρεύματα των καιρών και της κοινωνίας που μας φιλοξενεί, φτάνουν πολλές φορές στο εσφαλμένο συμπέρασμα ότι η οικογένειά τους είναι ένα ειδός φυλακής, ότι οι γονείς τους είναι απηρχιαμένοι δεσμοφύλακες και ότι, συνεπώς, όταν στο τέλος θα μπρέσουν να κάψουν τους δεσμούς τους με τα σπίτια τους, τότε θα κατορθώσουν, όπως πιστεύουν, να βρουν την αληθινή τους ελευθερία, την ευτυχία και την ολοκλήρωση του χαρακτήρα τους. Το ίδιο ακριβώς συμβαίνει -και σε χειρότερο μάλιστα βαθμό- με το Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο, το οποίο τα πιο πολλά παιδιά βλέπουν ως μια πραγματική αγγαρεία και κάνουν να πάνω για να το αποφύγουν είτε προφανιζόμενοι ότι έχουν πολλή δουλειά στο σπίτι από το Αγγλικό Σχολείο, είτε ότι δεν καταλαβαίνουν αυτά πού τους λένε οι δάσκαλοι στο Ελληνικό Σχολείο, είτε ότι είναι κουρασμένοι ή άρρωστοι κ.τ.λ. Αφορμή, δηλαδή, βοήθα με, όπως λέμε γι' αυτούς που επιδιώκουν να ζεφύρουν από κάτι που το θεωρούν κουραστικό και άχρηστο για την προσωπική τους ικανοποίηση.

Όπως, όμως, για την επαναστατικότητα των παιδιών στο σπίτι τους δεν ευθύνεται αποκλειστικά και μόνο η δελεαστική ζωή της Κοινωνίας που μας περιβάλλει, αλλά μέρος τουλάχιστον της ευθύνης φέρουν και οι γονείς, έτσι και στο Παροικιακό Σχολείο, αν δεν καταβληθεί σιθαρή και συντονισμένη προσπάθεια ώστε το Ελληνικό Σχολείο να ελκύει και να ευχαριστεί το παιδί, τότε ασφαλώς θα παρατηρηθούν επικίνδυνα κρούσματα διαρροής των μαθητών κυρίως στις ανώτερες τάξεις, όπου τα παιδιά έχουν ήδη αποκτήσει κάποια δύναμη αντίδρασης και επιβολής των θελήσεών τους, όσο παράλογες και ανόητες κι αν είναι αυτές. Έτσι, για παράδειγμα, θα βρούμε παιδιά που είναι ικανά να εκμεταλλευτούν τις άδυναμίες των γονιών τους και να διακόψουν την φοίτηση τους στο Παροικιακό Σχολείο με τη δικαιολογία του φόρτου εργασίας στο Αγγλικό τους Σχολείο. Ή, όταν οι γονείς επιμένουν στην απόφασή τους να μάθουν τα παιδιά τους Ελληνικά, θα βρούμε μαθητές που θα προκαλούν συνεχή προβήματα απειθαρχίας στο Σχολείο ώστε οι δάσκαλοι, ιδίως οι ανειδίκευτοι και οι άπτεροι, να ζητήσουν και να επιβάλουν την αποβολή των παιδιών αυτών και μάλιστα χωρίς προτυγόμενη συνεννόηση με τους γονείς. Πράγμα, βέβαια, που έρχοταν σαν θεόπεμπτο δώρο για τους επαναστατημένους μαθητές, αλλ' αποτελεί ασφαλώς και αδικαιολόγητη διαφοροή μαθητών που με τόσους κόπους κατορθώνουμε να μαζέψουμε ή, καλύτερα, να δελεάσουμε να έρθουν στα Παροικιακά μας Σχολεία.

Πώς, όμως, θα μπρέσουμε να κάνουμε το Παροικιακό Σχολείο ευχάριστο και ελκυστικό όχι μόνο για τα σχετικά λίγα παιδιά που φοιτούν σ' αυτό με δρέξι και δική τους εκλογή, αλλά κυρίως για τη μεγάλη μάζα των παιδιών που δέχονται ή μάλλον πειθαναγκάζονται να φοιτήσουν σ' αυτά ύστερα από μεγάλη επιμονή και πίεση των γονιών τους; Μα, με τον ίδιο τρόπο που οργανώνουμε την οικογένειά μας και κατορθώνουμε να κρατάμε κοντά μας τα δικά μας παιδιά: Θα είμαστε αυστηροί εκεί που πρέπει και όταν πρέπει, ενώ θα δημιουργούμε ταυτόχρονα και τις κατάλληλες συνθήκες ώστε το παιδί να νοιάθει «σα στο σπίτι του», όπως λέμε όλοι μας χωρίς να συνειδητοποιούμε, τις περισσότερες φορές, τη βαθύτερη σημασία που έχει η έκφραση αυτή.

Το παιδί, όπως είπα πιο πάνω, φοιτά στο Παροικιακό Σχολείο μια ή το πολύ δυο φορές την εβδομάδα και, κατά μέσο όρο, για δύο ή το πολύ τρεις ή τέσσερις ώρες εβδομαδιαία. Η δικαιολογία του, συνεπώς, δι-

τάχα κουράζεται στο Παροικιακό Σχολείο, δεν ευσταθεί. Άλλα, τι είναι εκείνο που του δίνει την εντύπωση ότι το Παροικιακό Σχολείο είναι κουραστικό; Μήπως η ύλη που του διδάσκουμε; Μήπως ο τρόπος που τον διδάσκουμε; Ή, τέλος, μήπως αυτά που δεν του διδάσκουμε;

Η ΔΙΔΑΚΤΕΑ ΥAH KAI ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΑΝΑΓΝΩΣΤΙΚΑ

Ας αρχίσουμε από την πρώτη υπόθεση: ότι ευθύνεται η ύλη που του διδάσκουμε: η γλώσσα, η ιστορία, τα θρησκευτικά, η μετάφραση, η γραμματική, το Κατηχητικό. Και η ύλη του μαθήματος θα πρέπει, βέβαια, να διδάσκεται στα Ελληνικά, αφού πρόκειται για εκμάθηση της Ελληνικής γλώσσας. Και για να επιτύχουμε στον σύντομο μας αυτό, και επειδή, όπως είπα, το Παροικιακό Σχολείο δεν είναι -και το τονίζω αυτό σχολή διδασκαλίας έννησ γλώσσας, αλλά Ελληνικό Σχολείο για τη διδασκαλία της δικής μας γλώσσας, της μητρικής, είμαστε υποχρεωμένοι, και έχουμε καθήκον, να χρησιμοποιούμε τα αναγνωστικά που χρησιμοποιούνται και στη Γενέτειρα, αν θέλουμε, και εφόσον επιδιώκουμε, τα παιδιά μας να κρατηθούν σύντομα δυνατά πολλά πολέμου. Τότε, δηλαδή, που η Ομογένεια ήταν και ολιγάριθμη και ούτε είχαν οι Ομογενείς στη διάθεσή τους τα μέσα και τις διευκολύνσεις που έχουν τα παιδιά μας σήμερα. Και όμως, δύσα παιδιά φρόττησαν τότε στο, μοναδικό την εποχή εκείνη, Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο, αρχικά σ' εκείνο της Αγίας Σοφίας και στη συνέχεια σ' εκείνο της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητος και ακολούθως των Αγίων Πάντων Λονδίνου, είναι σήμερα οι φανατικότεροι και οι πιο πιστοί υποστηρικτές του Ελληνικού Παροικιακού Σχολείου, ακριβώς επειδή οι ίδιοι μπρέσονται να διατηρήσουν την ελληνικότητά τους -είτε Ελλαδίτες είτε Ελληνούπριοι- χάρη ακριβώς στα Αναγνωστικά που και τότε χρησιμοποιούνται απόφοιτοι και χωρίς απλουστεύσεις, από τους ιερείς και τους κατά καιρούς περαστικούς διασκάλους που βρίσκονται εδώ. Γνώρισα επίσης αρκετούς που θυμούνται ακόμα τα ελληνικά ποιήματα που τους είχαν μάθει τότε και τους μύθους και τη μυθολογία και τις προσευχές και την ιστορία που τους διδάσκαν οι τότε προγματικά ιεραπόστολοι εκπαιδευτικοί με την παλιά μέθοδο, την οποία τόσο καταφρούνται στην αγάπη του για το χορό, τότε είναι σίγουρο ότι ο μαθητής τον μάθει καλά και προπαντός όταν αυτός που τον διδάσκει είναι μερακλής και ειδικευμένος ο διοις και κατορθώσει να του μεταδώσει την αγάπη του για το χορό, τότε είναι σίγουρο ότι ο μαθητής αυτός θα κρατηθεί στο Σχολείο και στην Εκκλησιαστική Κοινότητα ή τον Εκπαιδευτικό Φορέα του με τη δική του θέληση και όχι με το ζόρι, όπως δυστυχώς συμβαίνει σε πολύ μεγάλο βαθμό σήμερα.

Τα Αναγνωστικά είναι ασφαλώς δύσκολα. Όμως, όπως είπα πιο πάνω, επαφίσται στο δάσκαλο να τα απλοποιήσει εκεί που πρέπει και όπως πρέπει, ώστε να γίνουν προσφήτη και ευανάγνωστα στους μαθητές του. Και ούτε είναι υποχρεωμένος, ή μπορεί, να καλύψει τα πάντα που βρίσκονται στο κάθε κείμενο του Αναγνωστικού. Όμως, είναι αδιανότητο και απαραδέκτη να αχροτέψουμε πλήρως τα Ελληνικά Αναγνωστικά είτε γιατί δεν έχουμε οι ίδιοι τον χρόνο και τη διάθεση να τα απλοποιήσουμε, είτε το βρίσκουμε πολύ πιο βολικό να χρησιμοποιούμε, και μάλιστα κατ' αποκλειστικότητα, φυλλάδια και φωτοτυπίες, τα οποία είναι μεν εξυπηρετικά ως μέσα πρακτικής εξάσκησης των παιδιών πάνω στην ύλη που τους διδάσκουμε, αλλ' επ' ουδενί λόγω δεν μας επιτρέπεται να τα χρησιμοποιούμε αποκλειστικά ως υποκατάστατα των Αναγνωστικών που μας αποστέλλουν δωρεάν η Μικρή και η Μεγάλη Γενέτειρα και μάλιστα στις σημερινές τόσο δύσκολες οικονομικές συνθήκες που τις έχει η έκφραση αυτή.

Οι μαθητές του Παροικιακού Σχολείου πρέπει να



που φοιτούν σε σχολές ξένων γλωσσών, να αποκτούν μια άνετη οικείότητα τόσο με την Ιστορία μας, όσο και με τα ήθη, τα έθιμα, τις παραδόσεις και τα λοιπά στοιχεία του Ελληνοχριστιανικού μας Πολιτισμού. Είναι συνεπώς απαράδεκτο κι εκπαιδευτικά και πολιτιστικά επίζημο ένα Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο να μην παρέχει στους μαθητές του την ευχέρεια να γνωρίσουν τουλάχιστον τα κυριότερα στοιχεία της Ιστορίας, της Ορθόδοξης Χριστιανικής λατρείας και των παραδόσεων της Φυλής μας.

ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΧΟΡΟΙ ΚΑΙ ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ

Κανένα Σχολείο δεν είναι, ασφαλώς, ευχάριστο για τους μαθητές του εφόσον το Αναλυτικό του Πρόγραμμα θα περιορίζεται αποκλειστικά και μόνο στη διδασκαλία του άλφα ή του βήτα βασικού μαθήματος. Γ' αυτό και διδάσκονται, ή πρέπει να διδάσκονται, μαζί με τα άλλα μαθήματα, η μουσική, ο χορός, η ζωγραφική και η γυμναστική. Η δική μας πείρα μάχει διάδξει ότι τότε μόνο ένα Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο θα επιτύχει τόσο στην προσέλευση μαθητών σε αυτό, όσο και στη δημιουργία πραγματικών Ελλήνων, όταν συμπεριλάβει στο πρόγραμμά του, ως έναν από τους κύριους στόχους του, τη διδασκαλία των Ελληνικών Χορών και, όπου τούτο είναι δυνατό, και του Ελληνικού Τραγουδιού. Ένα Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο, στο οποίο δεν παρέχεται στο παιδί η ευχέρεια να μάθει να χορεύει τους Ελληνικούς παραδοσιακούς,

Ο Ελληνισμός στις βρετανικές νήσους ανά τους αιώνες

ΜΕΡΟΣ 75ον

Ήταν Ρωμαιοκαθολικός
ή Προτεστάντης
ο Γεωργηρίνης;
(συνέχεια)

[Σημείωση 4.] Από όλες, εξάλλου, πηγές γνωρίζουμε ότι, με την αύξηση του διεξαγόμενου τότε εμπορίου με την Οθωμανική Αυτοκρατορία, η επίσημη και πανίσχυρη Αγγλική Εταιρεία **Levant Company**, η οποία είχε και το μονοπάλιο των εισιγωγών εμπορευμάτων στην Αγγλία, προσλάβισε συνήθως ναυτικούς από τα λιμάνια της Ανατολής και κυρίως από την Σμύρνη, οι δε πιο πολλοί από αυτούς, αν όχι και όλοι οι ναυτικοί ήταν Έλληνες. Μόλις, όμως, ξεφόρτωναν τα εμπορεύματα στο λιμάνι του Λονδίνου επί του πλωτού Τάμεση ή σε άλλα λιμάνια της χώρας, συνήθως ξεφόρτωναν και τους Έλληνες ναύτες, εγκαταλείποντάς τους πια στην τύχη τους. Οι οποίοι, στη συνέχεια, χωρίς δουλειά και χωρίς καμιά απολύτως κυβερνητική κάλυψη ή κοινωνική μέριμνα από πουθενά, είτε επιδίδονταν – όπως πληροφορούμαστε από πάρα πολλές δυσμενέστατες για κείνους επισήμες εκθέσεις, ή από έμμεσες πληγη σαφείς αναφορές σε διάφορα άλλα έντυπα – σε πράξεις κάθε άλλο παρά έντιμες, που εν πολλοίς θυμίζουν την σημειρινή θλιβερή, αν όχι και λιγότερο εξογκωμένη, καπηγορία εναντίον των παράνομων ή και έννομων ξένων μεταναστών στη χώρα. Οι δε ενδεείς εκείνοι ναυτικοί, όπως και η πλειονότητα των φτωχών και ανεδίκευτων προσφύγων, προέβαιναν σε τέτοιες παράνομες ενέργειες ασφαλώς προκειμένου να επιβιώσουν. Είτε, όμως, πολλές φορές, οι πιο ικανοί από τους ναυτικούς εκείνους αναγκάζονταν, διά της βίας οι πιο πολλοί, να επανδρώνουν τα πολεμικά καράβια των Άγγλων, ή να συνεργάζονται με διάφορα πειρατικά πλοία, με σίγουρη πια την πλήρη εξαφάνιση των πλείστων από αυτούς από προσώπου της γης.

[Σημείωση 5.] Να έχουμε δε επίσης και το άλλο ιστορικά αποδεδειγμένο θλιβερό γεγονός υπόψη μας όταν μιλάμε για πρόσφυγες ή γενικά για μετανάστες στην Αγγλία την εποχή εκείνη: Όταν κάποιος κάπως ευκατάστατος μετανάστης αποβιβάζόταν σε λιμάνι της Αγγλίας και συνοδεύοταν επίσης από υπηρετικό προσωπικό ή και με ολόκληρη την οικογένειά του, στα κρατούμενα από τα τελωνεία Βιβλία Εισόδου ξένων στη χώρα αναγραφόταν μονάχα το όνομα του αρχηγού της οικογένειας ή της ομάδας που τον συνόδευαν, με την απλή σημείωση «συνοδεύομενος από τόσα μέλη», χωρίς καμιά άλλη αναφορά στα ονόματά τους. Οπότε, το πιο φυσικό, αρκετά μέλη του υπηρετικού εκείνου προσωπικού να εγκαταλείπονταν και πάλι στο έλεος του Θεού ή, το πιο σίγουρο, να έπεφταν θύματα στα δίχτυα των κάθε λογής εγκληματών. Απαντες δε οι πρόσφυγες εκείνοι, φτάνοντας τελικά στο Λονδίνο ή και σε άλλα λιμάνια της Αγγλίας, θα επιδίωκαν κατ' αδριτή ανάγκη την άμεση εξασφάλιση στέγης εκεί που ήδη ζούσαν και άλλοι Έλληνες ή και όπου μπορούσαν να βρουν καταλύματα και, βέβαια, εργασία για να ζήσουν και στη συνέχεια, όπως

ARCH-BISHOP
OF THE
Isle of Samos in Greece.

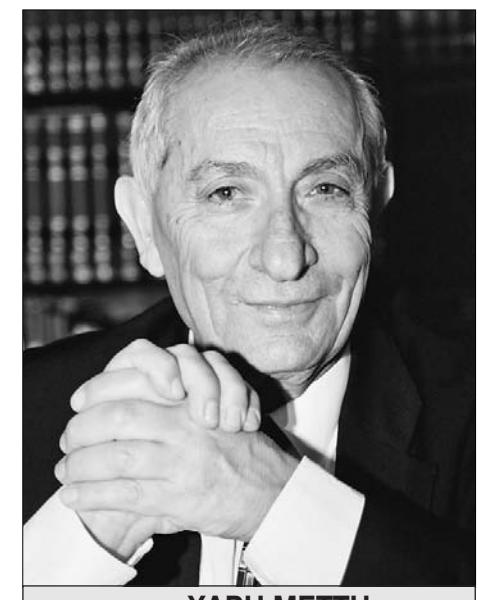
An Account of his building the Grecian Church in So-hoe Feilds, and the disposal thereof by the Masters of the Parish of St. Martins in the Feilds.

In the Year 1676 I came into England with intentions to publish a Book in print called *Anthologion*, for the use of the Eastern Greek Church, but finding they had no place allotted for the Exercise of our Religion, but that some Persons of our Country, Daniel Bulgaris a Priest, and others, who had earnestly indeavoured to get one builded, and in order thereunto had obtained his Majesties gracious Grant for the same, two years before my arrival; but wanting means, methods, and interest to proceed to the accomplishing this their purpose, they desired me to take the business upon me; in which, though some difficulties appeared unsuitable to my Function: yet in Piety to the Church, and to promote the exercise of the Divine Service thereof, I undertook the charge, and proceeded therein, as followeth Viz. I first applyed myself to the Right Reverend the Lord Bishop of London, to acquaint him therewith, and his Lordship did so far approve thereof, that he promised to speak to the other Bishops, and other Gentlemen to bestow their benevolent Contributions towards the building the said Church: Next I applyed myself to Doctor Barbone, who was then concerned in building in So-hoe Feilds. He as soon as he was acquainted with

**Η Επιστολή Γεωργαρίνη περί της ανεγέρσεως
του πρώτου ελληνικού ναού στο Λονδίνο**

μαθαίνουμε από την ιστορία του αποδήμου Ελληνισμού, να εξασφαλίσουν Οίκο Λατρείας, είτε εντελώς δικό τους, είτε, όπως γνωρίζουμε για τον 17ο αιώνα, φιλοξενούμενοι από τους Ρώσους, όπως θα δοθεί η ευκαιρία να αναφέρουμε διεξοδικώς στα επόμενα].

[Σημείωση 6.] Ειδικά, μάλιστα, στην περίπτωση που μας απασχολεί εδώ τώρα, το φυσικό ερώτημα είναι: Γιατί, άραγε, να κτίσουν την πρώτη Ελληνική Εκκλησία τους στο Σόχο και όχι στο Ανατολικό Λονδίνο; Και η μοναδική απάντηση που μπορούμε να δώσουμε είναι ότι, απλούστατα, επειδή σ' εκείνη την συγκεκριμένη περιοχή, στους Αγρούς δηλαδή του Σόχο, που γειτνιάζε με το Επισκοπικό Παλάτι του Westminster, τους είχε προσφερθεί, υποτίθεται δωρεάν, το οικόπεδο για την ανέγερση του Ναού από τον Επίσκοπο του Λονδίνου Henry Compton και όχι σε άλλο μέρος! Και ότι το Ανατολικό Λονδίνο πρέπει να υπήρξε υποβαθμισμένη μεν, αλλά και δημοφιλής περιοχή για τους όχι και τόσο ευκατάστατους πρώτους εκείνους αποδήμους Έλληνες φαίνεται, έστω και πολύ έμμεσα, και από το γεγονός ότι δυο σηδέδων αιώνες αργότερα βρίσκουμε να έχει νοικιάσει σπίτι σ' εκείνη ακριβώς την περιοχή, μεταξύ άλλων, και ο Γεώργιος Βιζηνός, ο οποίος δεν διέθετε, βέβαια, τους πόρους και τις σχέσεις ώστε να επιδιώξει να εξασφαλίσει διαμονή στο καινούργιο, στα μέσα του 19ου αιώνα, πρόστιο του Λονδίνου των πρώτων Ελλήνων εφοπλιστών, στο σημερινό δηλαδή Baywater. Επίσης, όμως, και σήμερα στην ίδια αυτή περιοχή υπάρχουν πέντε καλά οργανωμένες Ελληνικές Ορθόδοξες Κοινότητες: του Αγίου Δημητρίου, του Αγίου Ιωάννη του Θεολόγου, του Αγίου Ελευθερίου, του Αγίου Λαζάρου, και του Σωτήρος Χριστού, όλες με δικό τους Ναό και Ελληνικό Σχολείο, για να μη αναφέρουμε και το Βόρειο, το Νότιο και το Δυτικό Λονδίνο, με τους Ναούς και τα Σχολεία των Αγίων Πάντων, του Αποστόλου Ανδρέα, του Αποστόλου Βαρνάβα, της Κοιμήσεως της Θεοτόκου, του Τιμίου Σταυρού και Αρχαγγέλου Μιχαήλ, των Αγίων Αναργύρων, των Αγίων Παντολεήμονος και Παρασκευής, του Αγίου Ιωάννη Βαπτιστή, της Αγίας



ΤΟΥ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

my design, promised to give me a peice of ground, and to build the Foundation at his own charges; thereupon I went again to his said Lordship, and telling him thereof, he promised to give me a peice of ground himself, and sent one Mr. Thrift with me, and marked out the ground.

Hereupon I went to his Majesty, the Duke of York, and most of the Nobility and Clergy, who were pleased to con-tribute freely to the Building, there being gathered both in City and Country fifteen hundred pounds. I began the foundation at my own charge, and as I received the Contributions I went on; and expended therein, as may appear by the Workmens Receipts, eight hundred pounds; and the remainder of the mony was expended in Charges, Servants wages, and Horse hire in going about the Country, and in my maintenance for these six years last past.

After some time the Church being found inconveniently situated, being too remote from the abodes of most of the Grecians, (dwelling chiefly in the furthermost parts of the City,) it was upon mature consideration thought fit to be sold, another to be builded in a more convenient place; whereupon I applyed my self again to his Lordship the Bishop of London, who was pleased to tell me, that when the said Church was sold, his Lordship would give his Grant and Title for the building of another.

Hereupon I indeavoured to sell it, and finding two persons that would buy the same, the Lord Bishop of London would not consent thereto, lest the Party should make a Meeting House thereof. Hereupon I went to the Doctor of St. Martins, who proposing it to the Parish, they consented before the said Lord Bishop, to let it be appraised by two able Workmen: The Church was accordingly viewed, and rated to be worth 626 £ [£626]. The Parish proffered 168 £. alledging that the ground was theirs, and not the Bishops: This agreement falling off, I found out others, who proffered 62 £ [£62], more than the Parish had done, which they of the Parish coming to understand, they proffered 200 £ [£200], which I refus-ing to take, the Lord Bishop required me to give them the Key, which I denying to do, they told me they would take the Church without it, as they did accordingly, breaking open the dore, and taking possession: Hereupon I indeavoured to carry the person who broke open the door before a Justice, that I might justifie my self, but the Parish not permitting him to go, I went my self, but not finding the Justice I disisted from any further proceeding.

This Relation I have thought fit to make, that thereby all Persons may see, I never sold the said Church, (the remaining line has been destroyed by black ink)

London, Printed for A.F. 1682.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ



For your business and personal foreign exchange requirements please visit one of our branches at Mayfair, Finchley, Palmers Green, Erdington (Birmingham)

LAIKI BANK UK

Always here, always by your side

020 7307 8400, www.laiki.com/uk

Laiki Bank UK is the trading name of Cyprus Popular Bank Public Co Ltd
Laiki Bank UK is authorised by the Central Bank of Cyprus and authorised and subject to limited regulation by the Financial Services Authority.



Ο χορός της Σχολής Βυζαντινής Μουσικής της Αρχιεπισκοπής Θυατείρων

Μεγάλη επιτυχία σημείωσε ο χορός της Σχολής Βυζαντινής Μουσικής της Ιεράς μας Αρχιεπισκοπής που έλαβε χώρα στο χωλ της Παναγίας στο Wood Green (έδρα της Σχολής) την Τικνοπέμπτη 7/3/2013. Ο σκοπός του χορού παράλληλα με τις Απόκριες και τη διασκέδαση ήταν φιλανθρωπικός, η ενίσχυση του Ταμείου της Σχολής.

Την βραδιά τίμησαν με την παρουσία τους ο Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Γρηγόριος, ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Κυανέων κ.κ. Χρυσόστομος, ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Τροπαίου κ.κ. Αθανάσιος, ο Γενικός Πρόξενος της Κύπρου κ. Γεώργιος Γεωργίου, ο Αεροπορικός Ακόλουθος της Ελληνικής Πρεσβείας κ. Γεώργιος Τσιώτσης, ο Αναπληρωτής Πρόεδρος των Εφέδρων Καταδρομέων Αγγλίας κ. Σάντος Πολιτάκης, ο Δημοτικός Σύμβουλος του Barnet, Πάρτης Ευαγγέλου, η Διευθύντρια του Ελληνικού Γυμνασίου-Λυκείου κ. Σοφία Αλαγκιοζίδην και ο Πρόεδρος του Συλλόγου Γονέων του Ελληνικού Γυμνασίου-Λυκείου κ. Φώτιος Στίκας.



Βεβαίως, πήραν μέρος οι Δάσκαλοι της Σχολής, οι μαθητές και άλλοι φίλοι και υποστηρικτές της Σχολής, μεταξύ των οποίων ο Πρόεδρος της Κοινότητας Δάδεκα Αποστόλων κ. Μάριος Αδάμου και ο Πρόεδρος της Κοινότητας Αγίου Παντελεήμονα κ. Παντελής Δημοσθένους.

Οι κυρίες της Επιτροπής της Σχολής φρόντισαν να πάνε όλα καλά στην βραδιά. Μάζι διασκέδασαν η ορχήστρα «Όνειρο» με τον Ανδρέα Μπεσίρη στο μπουζούκι και την υπέροχη Αγγελική στη τραγούδι. Υπήρχε

αρκετό κέφι και οι παρευρισκόμενοι διασκέδασαν χορεύοντας και τραγουδώντας.

Η Δημοτική Χορωδία της Σχολής Βυζαντινής Μουσικής μαζί με την ορχήστρα της βραδιάς παρουσίασε Δημοτικά Τραγούδια στους καλεσμένους.

Τα φαγητά ετοίμασε ο κ. Παναγιώτης Νικόλα.

Ο Διευθυντής της Σχολής Πρωτοπρεσβύτερος Ιωσήφ Παλιούρας αναφέρθηκε στο έργο της Σχολής και ευχαρίστησε όλους τους παρευρισκόμενους για τη βοήθεια και υποστήριξη στο έργο της Σχολής, κυρίως την Επιτροπή και τους Δασκάλους.

Στη συνέχεια απήγιναν δικό τους χαιρετισμό ο Γενικός Πρόξενος της Κύπρου Γ. Γεωργίου και ο Σεβασμιώτατος Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας, κ.κ. Γρηγόριος.

Την εκδήλωση κάλυψε και βιντεοσκόπησε το Hellenic TV, τους οποίους και ευχαριστούμε θερμά για την πολύτιμη βοήθειά τους.

Ευχαριστούμε όλους που ποικιλότροπα βοήθησαν στην εκδήλωση αυτή της Σχολής και ιδιαιτέρως της κυρίες της Επιτροπής και όχι μόνο, που πρόσφεραν τα πλούσια δώρα του λαχνού, μαζί με τις Κυπριακές Αερογραμμές που πρόσφεραν το εισιτήριο για την Κύπρο.

Ο Διευθυντής της Σχολής Πρωτοπρεσβύτερος Ιωσήφ Παλιούρας



Πάνω από 120 εκατ. Ινδουϊστές «ξέπλυναν» τις αμαρτίες τους σε ιερούς ποταμούς

36 ΠΙΣΤΟΙ ΠΟΔΟΠΑΤΗΘΚΑΝ ΜΕΧΡΙ ΘΑΝΑΤΟΥ



Γάγγη, του Σαρασσούατι και του Γιαμούνα.

Η φετινή γιορτή προσέλκυσε πολύ περισσότερους προσκυνητές από άλλες φορές, διότι θεωρήθηκε ιδιαίτερα ευνοϊκή από τους αστρολόγους λόγω της σπάνιας ευθυγράμμισης των πλανητών.

«Περισσότεροι από 60 εκατομμύρια άνθρωποι είχαν συμμετάσχει στην εορτή αυτή το 2001 και αυτή τη φορά πιστεύουμε ότι ήταν 120

στούς.

Οι συνωστισμοί είναι ένας διαρκής κίνδυνος κατά τη διάρκεια των θρησκευτικών εορτών στην Ινδία, όπου η διατήρηση της τάξης και ο έλεγχος του πλήθους είναι συχνά ανεπαρκείς.

Φέτος, 36 άνθρωποι ποδοπατήθηκαν μέχρι θανάτου στο σταθμό του Αλαχαμπάντ, όπου προσκυνήτες είχαν συγκεντρωθεί για να επιστρέψουν στα σπίτια τους.

Οι Καρδινάλιοι ψηφίζουν για εκλογή νέου Πάπα

Ξεκίνησαν οι διαδικασίες για την εκλογή του νέου Πάπα, αφού οι 115 καρδινάλιοι-εκλέκτορες αποσύρθηκαν την Τρίτη στην Καπέλα Σιξτίνα έχοντας στραμμένα επάνω τους τα μάτια όλων των πιστών του κόσμου για να εκλέξουν τον διάδοχο του Βενέδικτου του 16ου, του πρώτου Πάπα εδώ και επτά αιώνες που παραστέται. Μάλιστα, οι καρδινάλιοι ψήφισαν ήδη μία φορά την Τρίτη το βράδυ και μία χθες Τετάρτη το μεσημέρι (με αρνητικό αποτέλεσμα).

Η λειτουργία της εκλογής του νέου Πάπα, που προηγείται της σύγκλησης του Κογκλαβίου άρχισε την Τρίτη το μεσημέρι στη Βασιλική του Αγίου Πέτρου με τη συμμετοχή καρδιναλίων που συμμετέχουν στην εκλογή και μη.

Στις 15:30 η πομπή των καρδιναλίων - εκλεκτών εισήλθε στην Καπέλα Σιξτίνα. Εκεί, ο κάθε ένας χωριστά, ορκίστηκαν στο Ευαγγέλιο «να διαφυλάξουν ως απόλυτο μυστικό δι αφορά άμεσα ή έμμεσα τις ψήφους και την διαδικασία της ψηφοφορίας για την εκλογή του Ποντίφικα».

Σύμφωνα με μια αυστηρή και απαράβατη διαδικασία, που χρονολογείται από τον Μεσαίωνα, οι πόρτες έκλεισαν «με κλειδί» (από όπου προήλθε και η λέξη κογκλάβιο - cum+clave).

Απολύτως αποκομμένοι από τον υπόλοιπο κόσμο, οι καρδινάλιοι πιθανώς να προχωρήσουν στην πρώτη ψηφοφορία. Τέσσερις ψηφοφορίες προβλέπονται κάθε μέρα: δύο το πρωί και δύο το απόγευμα.



Σύμφωνα με τους ειδικούς στα θέματα του Βατικανού, το κογκλάβιο θα είναι σύντομο - δύο ως τέσσερις ημέρες το πολύ.

Το σήμα προς το κοινό ότι η ψηφοφορία δεν εξέλεξε Πάπα, δίνει ο μαύρος καπνός από τα καμένα ψηφοφόρα που βγαίνει από την καπνοδόχο στην Καπέλα Σιξτίνα (τοποθετήθηκε ειδικά γι' αυτόν το σκοπό). Αν υπάρξει Πάπας, ο καπνός θα είναι λευκός.

Από τους 115 καρδιναλίων που έχρισαν ο Πάπας Ιωάννης Παύλος ο 2ος και ο Βενέδικτος ο 16ος, οι δέκα είναι αυτοί που θεωρούνται πιθανοί διάδοχοι του Βενέδικτου.

Από τον Ιταλό Αντζελο Σκόλα ως τον Καναδό Μαρκ Ουελέτ, από τον Βραζιλιάνο Οντίλιο Σέρερ ως τον Αυστριακό Γιόζεφ Σένμπορν και από τον Ούγγρο Πέτερ Ερντο και τον Αμερικανό Τίμοθι Ντόλαν και Σον Ο'Μάλει, όλοι έχοντας εμφανείς ομοιότητες με τους μέντορές τους. Είναι συντηρητικοί και διστακτικοί να δεσμευτούν σε κοινωνικές μεταρρυθμίσεις, τις οποίες επιθυμούν οι πιστοί, ειδικά στη Δύση.

Πολλοί Ιταλοί, πάντως, θα ήθελαν να δουν έναν δικό τους Προκαθήμενο της Ρωμαιοκαθολικής Εκκλησίας ύστερα από έναν Πολωνό και έναν Γερμανό. Άλλοι υποστηρίζουν ότι ήρθε η ώρα για έναν Πάπα εκτός Ευρώπης, πιθανόν από την Αφρική ή τις ΗΠΑ.

«Με την καθοδήγηση του Αγίου Πνεύματος», οι καρδινάλιοι θα πρέπει να επιλέξουν αυτόν που μπορέσει να αντιμετωπίσει αποτελεσματικά την κρίση που ξέσπασε μετά το πρόσφατο σκάνδαλο με τις διαρροές στο Βατικανό, τα σκάνδαλα της παιδεραστίας αλλά και την πρόκληση της εκκοσμίκευσης των δυτικών κοινωνιών.

Η διαδικασία εκλογής του 26ου Πάπα άρχισε στις 11 Φεβρουαρίου με την αιφνιδιαστική απόφαση του Βενέδικτου του 16ου να παραιτηθεί σε ηλικία 85 ετών.

Ο Γερμανός Πίόζεφ Ράτσινγκερ θα είναι ο πρώτος εν ζωή πάπας που θα παρακολουθήσει την εκλογή του διαδόχου του. Από τις 28 Φεβρουαρίου έχει αποσυρθεί στην θερινή παπική κατοικία, στο Καστέλ Γκαντόλφο, περίπου 30 χιλιόμετρα από την Ρόμη.

Ελληνική Οικογένεια



Ένα εβδομαδιαίο άρθρο για την Ελληνική Οικογένεια που δίνει πρακτικές συμβουλές για το γάμο, για τις οικογενειακές σχέσεις και για την ανατροφή των παιδιών.

Γράφει ο Steve Θεοφάνους,
από τις ΗΠΑ

Μήπως έχεις κάποιο ατίθασο παιδί;

Μήπως κάποιο από τα παιδιά σου είναι ανυπάκουο και ατίθασο; Τρία πράγματα πρέπει να κάνεις.

Πρώτα, βάλε κάτω τις προτεραιότητές σου. Κάτσε και κάνε μια λίστα αυτών που θέλεις ν' αλλάξεις στο παιδί σου. Ποιο είναι το πιο σημαντικό;

Να βελτιώσει την απόδοσή του στο σχολείο;
Να πειριούσει την επιθετικότητά του προς τους άλλους;

Να είναι υπάκουο στους γονείς του;

Ύστερα, συγκέντρωσε την προσοχή σου στο πιο σημαντικό αυτήν τη στιγμή και μη χολοσκάς για τα δευτερεύοντα.

Πώς θα αντιμετωπίσουμε ένα ατίθασο παιδί

Να δράσεις, όχι να αντιδράσεις στο ανυπάκουο παιδί σου. Ξέρω, είναι δύσκολο, αλλά δεν είσαι και στο έλεος του παιδιού σου.

Εκείνο που πρέπει να αποφασίσεις είναι πώς θα αντιμετωπίζεις το παιδί σου κάθε φορά που θα έχετε κάποια κόντρα.

Ο καλύτερος τρόπος για να ξεκινήσεις την προσπάθεια να αλλάξεις είναι να καταστρώσεις ένα σχέδιο πώς θα ενεργήσεις στο μέλλον. Και μετά θα δεις τι θα κάνει το παιδί σου.

Να διατηρείς την ψυχραιμία σου και να είσαι αποφασιστικός/ή, όχι εκνευρισμένος ή εκνευρισμένη, και απότομος/ή στα λόγια σου, στον τόνο της φωνής σου και στις ενέργειές σου.

Συνεπώς, να δράσεις, όχι να αντιδράσεις.

Να μην αρχίσεις να επιχειρηματολογείς, αλλά να ενεργήσεις. Αν σου είναι δύσκολο να φέρνεις επιχειρήματα στο παιδί σου, δεν είσαι μόνο εσύ.

Όσο πιο πολύ μιλάς τόσο πιο πολύ πεισματώνει. Τι λοιπόν πρέπει να κάνει ο γονιός; Τα ατίθασα παιδιά ανταποκρίνονται πολύ πιο γρήγορα σε κάποιον ενήλικα που ενεργεί, παρά που επιχειρηματολογεί.

Γι αυτό, να λες λιγότερα και να ενεργείς άμεσα και αποφασιστικά.

Ποιο είναι ένα από τα πιο σημαντικά πλεονεκτήματα στο γάμο σου;

Ασφαλώς είναι η στάση σου. Με άλλα λόγια, ο τρόπος που αντιδράς. Η ζωή συνίσταται κατά ένα 10% σ' αυτά που μας συμβαίνουν και κατά 90% στον τρόπο που αντιδρούμε σ' αυτά.

Πώς λοιπόν μπορούμε να αλλάξουμε την αρνητική μας στάση; Βασικά, να βλέπουμε τη θετική πλευρά. Ο Αβραάμ Λίνκολν είπε, «Αν ψάχνεις το κακό στο ανθρώπινο γένος και περιμένεις να το βρεις, σίγουρα θα το βρεις.»

Δεύτερον, να μην παριστάνεις το θύμα. Η μεμψιμορία και η αυτολύπηση είναι μια πολυτέλεια που κανένας γάμος δεν μπορεί να ανεχεί.

Τρίτον, σταμάτα να είσαι καχύποππος ή καχύποππη γιατί φράζεις τις φλέβες της θετικής αντιμετώπισης.

Και τέλος, για να αλλάξεις τη στάση σου, τον τρόπο αντιμετώπισής σου, μην περιμένεις να το πετύχεις σε μια νύχτα. Να έχεις υπομονή και να μην παραιτηθείς από τις προσπάθειές σου...

Όταν η πρώτη σου προτεραιότητα είναι η οικογένειά σου, τότε είσαι στον σωστό δρόμο, στον δρόμο που οδηγεί σ' έναν ακλόνητο γάμο και σε μια ευτυχισμένη οικογένεια.

Yγεία - Ιατρική

Γλυκαντικά, λέμε ΝΑΙ ή ΟΧΙ;

Μελέτη στο Ηνωμένο Βασίλειο (National Health and Nutrition Examination Survey) έδειξε ότι οι ενήλικες, άνω των 19 ετών, καταναλώνουν περίπου 20 κουταλάκια του γλυκού επεξεργασμένη ζάχαρη ποσό που υπερβαίνει κατά 12 κουταλάκια γλυκού την συνιστώμενη ημερήσια δοσολογία.

Η ίδια μελέτη το 2005-2006 έδειξε επίσης ότι η ζάχαρη αυτή σε βαθμό 60% προέρχεται από την κατανάλωση επιδορπίων και ροφημάτων με επιπρόσθετη ζάχαρη όπως τα αναψυκτικά, τα αθλητικά ποτά, τα ποτά ενέργειας, το νερό με γεύση και ζάχαρη και τα φρουτοποτά. Η υπερβολική κατανάλωση ζάχαρης έχει ενοχοποιηθεί τα τελευταία χρόνια για την αύξηση της παχυσαρκίας στον πλανήτη λόγω της επιπρόσθετης ενέργειας που αυτή προσφέρει στα άτομα που την καταναλώνουν.

Οι βιομηχανίες τροφίμων για να συνεχίσουν να προσφέρουν τη γλυκιά γεύση των προϊόντων τους και να μειώσουν τη ποσότητα ζάχαρης που περιέχεται σε αυτά έχουν δημιουργήσει προϊόντα στα οποία περιέχονται γλυκαντικές ουσίες. Επί του παρόντος στη βιομηχανία τροφίμων χρησιμοποιούνται 7 διαφορετικές τεχνίτες γλυκαντικές ουσίες.

Η συχνή χρήση των ουσιών αυτών σε σχέση με την ασφάλεια τους έχει μελετηθεί τα τελευταία χρόνια, κυρίως σε ζώα, χωρίς όμως οι επιστήμονες να έχουν καταλήξει σε συμφωνία.

Ο Αμερικανικός Οργανισμός Τροφίμων και Φαρμάκων (ΑΟΤΦ) έχει καθορίσει μια αποδεκτή ποσότητα ημερήσιας πρόσληψης (ΗΠ) για τη κάθε γλυκαντική ουσία, βασισμένη στο ανθρώπινο σωματικό βάρος, η οποία θεωρείται ασφαλής κατά τη διάρκεια ολόκληρης της ζωής. Η ασφαλής ποσότητα ΗΠ έχει καθοριστεί στο 1% της ποσότητας γλυκαντικού που έχει βρεθεί ότι δεν προκαλεί δυσμενίες επιπτώσεις υγείας στα ζώα που μελετήθηκαν. Μελέτες του 2006 έχουν δείξει ότι η πραγματική κατανάλωση των γλυκαντικών ουσιών ακετοσυλφαμικό κάλιο, ασπαρτάμης και σακχαρίνης δεν υπερβαίνει τη συνιστώμενη ΗΠ που έχει καθοριστεί ως ασφαλής από τον ΑΟΤΦ για την κάθε μία από αυτές.

Παρακάτω εμφανίζονται οι 7 γλυκαντικές ουσίες και τα αποτελέσματα των επι-



στημονικών μελετών που έχουν γίνει σχετικά με την ασφάλεια τους.

Ακετοσυλφαμικό κάλιο

Μελέτες σε ζώα στις οποίες η ποσότητα που χορηγήθηκε υπερβαίνει σημαντικά τη ποσότητα που μπορεί κάποιος να καταναλώσει ημερησίως δεν έδειξαν κανένα συσχετισμό με την εμφάνιση καρκίνου.

Ασπαρτάμη

Το 1981 ο ΑΟΤΦ ενέκρινε την ουσία αυτή για χρήση μετά από πολλαπλές μελέτες οι οποίες δεν έδειξαν κανένα συσχετισμό με την εμφάνιση όγκου. Το 1996 μελέτη του Εθνικού Ινστιτούτου Καρκίνου (NCI) έδειξε ότι η εμφάνιση όγκου στον εγκέφαλο ξεκίνησε να αυξάνεται το 1973, πολύ πριν η ασπαρτάμη να είναι διαθέσιμη στην αγορά για κατανάλωση, και συνεχίστηκε μέχρι το 1985. Το γεγονός αυτό σε συνδυασμό με άλλες μελέτες που έδειχναν ότι η εμφάνιση όγκου στον εγκέφαλο είναι πολύ συχνότερη σε άτομα άνω των 70 ετών οδήγησε το NCI να δηλώσει πως δεν υπάρχει συσχετισμός μεταξύ ασπαρτάμης και δημιουργίας όγκου στον εγκέφαλο.

Luo han guo

Αναγνωρίστηκε ως ασφαλές για χρήση από τον ΑΟΤΦ το 2009.

Νεοτάμη

Εγκρίθηκε για χρήση το 2002 μετά από

ανάλυση 100 μελετών που δεν έδειχναν συσχετισμό με ρίσκα υγείας ή σύνδεση με εμφάνιση καρκίνου.

Σακχαρίνη

Χρησιμοποιείται πάνω από 40 χρόνια. Το 1977 ο ΑΟΤΦ εξέδωσε προειδοποίηση για συσχέτιση με καρκίνο της ουροδόχου κύστης σε αρουραίους η οποία αργότερα καταρρίφθηκε από άλλες μελέτες που έδειχναν ότι ο οργανισμός των αρουραίων δεν είναι σχετικός με αυτόν του ανθρώπου.

Στέβια

Έχει δηλωθεί σαν ασφαλής για χρήση από το 1980. Το 2008 η ασφάλεια της για χρήση επιβεβαιώθηκε για δεύτερη φορά από διαφορετικό φορέα (Joint Expert Committee on Food Additives).

Σονκραλόζη

Με βάση τοξικολογικές μελέτες θεωρείται ασφαλής για χρήση καθώς οι ανθρώπινες μελέτες είναι περιορισμένες.

Ο κάθε άνθρωπος καλείται να κρίνει και να επιλέξει το κατά πόσο θα καταναλώνει γλυκαντικές ουσίες και σε ποιο βαθμό σύμφωνα πάντα με τους προσωπικούς του στόχους. Τα άτομα που επιλέγουν να τις χρησιμοποιούν, μπορούν να δοκιμάσουν μερικές από αυτές είτε ξεχωριστά είτε σε συνδυασμό και να βρουν τη γεύση που προτιμούν, καθώς η κάθε μια διεγέρει ξεχωριστούς υποδοχείς γεύσης και έχει διαφορετικές ιδιότητες.

Η σημασία του νερού στην υγεία των παιδιών

Το ανθρώπινο σώμα αποτελείται από νερό σ

Το ωροσκόπιο της εβδομάδας

ΚΡΙΟΣ



(21 Μαρτίου - 21 Απριλίου)

Το οικογενειακό σας περιβάλλον θα σας προβληματίσει. Αντιμετωπίστε με σοβαρότητα κάποια επαγγελματικά σας θέματα. Η Παρασκευή είναι καλή μέρα για να κάνετε επαφές, συμφωνίες και διαπραγματεύσεις. Όμως προσέξτε να αποφύγετε σημαντικές οικονομικές κινήσεις.

ΤΑΥΡΟΣ



(22 Απριλίου - 21 Μαΐου)

Η εβδομάδα απαιτεί ψυχραιμία, καθώς κάποια σοβαρή σας υπόθεση μπορεί να σας ταράξει. Να είστε έτοιμοι για αποκαλύψεις, και να αποφύγετε παράτολμες ενέργειες. Τυχερό σας αριθμοί το 5 και 8.

ΔΙΔΥΜΟΙ



(22 Μαΐου - 21 Ιουνίου)

Ηβδομάδα αυτή θα σας προτρέψει να χαρείτε την θαλπωρή του σπιτιού σας, και να κάνετε όνειρα για το μέλλον σας, τα οποία μάλλον θα πραγματοποιηθούν. Κάποιοι έντονοι προβληματισμοί έρχονται στην επιφάνεια που προσπαθείτε να τους απωθήσετε.

ΚΑΡΚΙΝΟΣ



(22 Ιουνίου - 22 Ιουλίου)

Σύντομα θα πρέπει να αντιμετωπίσετε την πραγματικότητα και να δώσετε λύσεις. Πάνω απ' όλα βρείτε τα τώρα με τον εαυτό σας. Ασχοληθείτε με τους φίλους σας, και μην παρασυρθείτε σε ερωτικές αντίχλισες. Τυχερό σας αριθμοί το 6 και 7.

ΛΕΩΝ



(23 Ιουλίου - 23 Αυγούστου)

Περιορίστε την κυριαρχική σας φύση. Τακτοποιείστε γρήγορα τις τυπικές σας υποχρεώσεις και φροντίστε να χαλαρώσετε. Προσέξτε τι λέτε και σε ποιους, καθώς κάποιες παρεξηγήσεις μπορεί να σας αποσυντονίσουν. Τυχερό σας αριθμοί το 1 και 4.

ΠΑΡΟΕΝΟΣ



(24 Αυγούστου - 23 Σεπτεμβρίου)

Έντονες ανησυχίες για το μέλλον σας μπορεί να σκιάσουν την εβδομάδα, αλλά μια εκδρομούλα θα σας έφτιαχνε την διάθεση. Κάντε τη. Όσο αφορά τα οικονομικά σας θα βελτιώθουν σύντομα. Ακόμα έχετε να χαρείτε τη βδομάδα αυτή κάποια γενεθλία φίλων.

ΖΥΓΟΣ



(24 Σεπτεμβρίου - 23 Οκτωβρίου)

Έντονη θα είναι η ανάγκη σας να βρείτε επειγόντως κάποια χρήματα έστω και δανεικά. Εντούτοις κάποιες συζητήσεις δεν θα είναι εύκολες σήμερα. Προσοχή στις μετακινήσεις σας. Ένα όμορφο ταξίδι στον ορίζοντα, που θα σας δώσει ευκαιρίες για γνωριμίες.

ΣΚΟΡΠΙΟΣ



(24 Οκτωβρίου - 22 Νοεμβρίου)

Κάποιες ισορροπίες θα ψάξετε να βρείτε σε μια σχέση σας, καθώς το θερμόμετρο ανεβαίνει σε μια ζωτική διεκδίκηση σας. Βάλτε λίγο νερό στο κρασί σας, και θα βγείτε κερδισμένοι. Η ερωτική σας ζωή σας οδηγεί σε αποκαλύψεις και κρίσιμα συμπεράσματα.

ΤΟΞΟΤΗΣ



(23 Νοεμβρίου - 21 Δεκεμβρίου)

Εμπνεύσεις και τονισμένη δημιουργική φαντασία μπορεί να σας φέρουν όμως πρωτοποριακές ιδέες. Φροντίστε να είστε ρεαλιστές στα σχέδιά σας. Φροντίστε να πρεμήσετε, και μην δείχνετε τον κακό σας εαυτό στο οικογενειακό σας περιβάλλον. Μην ρισκάρετε χρήματα.

ΑΙΓΑΚΕΡΩΣ



(22 Δεκεμβρίου - 20 Ιανουαρίου)

Τα αισθηματικά σας βελτιώνονται. Στο προσκήνιο παρουσιάζονται σημαντικές συζητήσεις που αφορούν σοβαρά ζητήματα στον επαγγελματικό και πρωτωπούτο τομέα. Η θετική πορεία ενός ζητήματος υγείας αλλά και μιας πρωτωπικής σας σχέσης.

ΥΔΡΟΧΟΟΣ



(21 Ιανουαρίου - 18 Φεβρουαρίου)

Θετικά φορτισμένη η εβδομάδα, με πολλές ευχάριστες εκπλήξεις. Μικρό ταξίδι αναψυχής, αλλά προσοχή σε θέματα οικογένειας αλλά και πρωτωπικών σχέσεων. Τυχερό σας αριθμοί το 6 και 9 και χρώμα το μαύρο.

ΙΧΟΥΣΣΑΣ



(19 Φεβρουαρίου - 20 Μαρτίου)

Αποφύγετε υπερβολές στον οικονομικό τομέα και χειριστείτε με θετική διάθεση, αλλά καθόλου επιπολαιότητα, επαγγελματικά ζητήματα. Οι δυσμενείς καταστάσεις φορτίζουν με ένταση τον επαγγελματικό τομέα.

Γυναίκα & Ζωή

Ωφέλιμη ή επικίνδυνη η νηστεία;

Kαθώς μπαίνουμε στη Μεγάλη Τεσσαρακοστή από την επόμενη εβδομάδα, κολό είναι να δούμε αν πρακτικά φωτεινόμεθα από τη νηστεία – πέρα από το θεολογικό νόημά της – και αν ο οργανισμός μας χρειάζεται αυτές τις περιόδους «καθαρισμού» όσο και η ψυχή μας.

Οι πρωτείνες χρησιμοποιούνται από τον ανθρώπινο οργανισμό ως δομικά υλικά. Στα παιδιά και στους εφήβους οι πρωτείνες είναι απαραίτητες για την ανάπτυξη τους.

Οι ενήλικες χρησιμοποιούνται τις πρωτείνες για ανανέωση της φθαρμένης σωματικής ουσίας.

Σε περιπτώσεις όπου υπάρχει πρόσληψη περισσοτέρων λευκωμάτων από αυτή που χρειάζεται για να αναπτυχθεί και να ανανεωθεί, τότε χρησιμοποιούνται για την παραγωγή ενέργειας.

Βιολογική αξία πρωτεΐνων

Όπως όλα τα θρεπτικά συστατικά, έτσι και οι πρωτεΐνες διοισπάνται στους δομικούς τους λίθους τα ομινοξέα. Οι πρωτείνες των τροφών κατά την διαδικασία της χώνευσης διασπάνται σε ομινοξέα. Τα ομινοξέα αυτά χρησιμοποιούνται ανάλογα με τις ανάγκες του οργανισμού.

Τα ομινοξέα είναι 20 σε αριθμό από αυτά 11 είναι τα μη απαραίτητα τα οποία τα συνθέτει ο ανθρώπινος οργανισμός, ενώ τα υπόλοιπα 9 είναι τα απαραίτητα ομινοξέα τα οποία προσλαμβάνονται με την πρόσληψη τροφών.

Οι πρωτείνες επίσης κατατάσσονται σε φυτικής προέλευσης (όσπρια, δημητριακά, ξηροί καρποί, λαχανικά).

Σε αυτά τα τρόφιμα δεν περιέχονται και τα 9 βασικά ομινοξέα, γι' αυτό και οι πρωτείνες που μας δίνουν ονομάζονται χαμηλής βιολογικής αξίας (μόνο τα όσπρια προσεγγίζουν περισσότερο τη σύνθεση των πρωτεΐνων της ζωικής προέλευσης).

Εάν συνδυάσουμε διαφορετικά τρόφιμα φυτικής προέλευσης, μπορούμε να προσλάβουμε όλα τα απαραίτητα ομινοξέα. Οι πρωτείνες που μας δίνουν ονομάζονται χαμηλής βιολογικής αξίας (μόνο τα όσπρια προσεγγίζουν τη σύνθεση των ερυθροκυττάρων).

3. Μειωμένη πρόσληψη σιδήρου (λόγο του ότι οι φυτικές τροφές έχουν χαμηλή βιοδιαθεσιμότητα σιδήρου σε σχέση με τις ζωικές τροφές).

2. Μειωμένη πρόσληψη Β12 (ευθύνεται για την ανάπτυξη των ερυθροκυττάρων).

1. Μειωμένη πρόσληψη φιλαλικού οξέος (ευθύνεται για την ανάπτυξη των ερυθροκυττάρων).



Νηστεία- ωφέλιμη ή επικίνδυνη (υπέρ και κατά);

Συμπτώματα πιθανών ελλείψεων από μειωμένη πρόσληψη ζωικών πρωτεΐνων

1. Κόπωση
2. Ζάλη
3. Αδυναμία.

Τροφές και συνδυασμοί που μπορούν να καλύψουν τις πρωτεΐνικές μας ανάγκες

1. Εμπλουτίζουμε την διατροφή μας με θαλασσινά την περίοδο της νηστείας.
2. Αυξάνουμε την κατανάλωση βιταμίνης Σέτος ώστε να αυξήσουμε την απορρόφηση του σιδήρου.
3. Συνδυασμός όσπριων με ξηρούς καρπούς ή δημητριακά.
4. Καταναλώνεται ζυμαρικά με σόγια (για όσους καταναλώνεται σόγια).
5. Συνδυασμός λαχανικών με ξηρούς καρπούς.
6. Χρήση μελιού, ταχίνι, αλλά με μέτρο.
7. Προσοχή στην κατανάλωση γνω



ANT1

Πέμπτη 14 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ANT1
08.30 Αθλητική εκπομπή
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Σε πρώτο πλάνο
20.00 Ελληνική σειρά:
«Κρυφά μονοπάτια»
21.00 Βράδυ (με τον Πέτρο Κωστόπουλο)

Παρασκευή 15 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ANT1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Hellenic Home Hunting
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Derby
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Τρίτη 19 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ANT1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Σάββατο 16 Μαρτίου

08.05 Αθλητική εκπομπή
12.00 Δείξεις μου τον φίλο σου
Γεύση από Ελλάδα
13.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΑΝΤ-1 Κύπρου
14.30 Oreο Cooking
14.45 FTHIS TV
16.15 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Laugh Attack
20.00 Οικογένεια της συμφοράς
20.45 Black Out
21.30 Ψυχαρική εκπομπή
23.00 Βράδυ

Κυριακή 17 Μαρτίου

09.00 Αθλητικές μεταδόσεις
12.45 FTHIS TV
14.30 Cook Smart
14.45 Σε πρώτο πλάνο
15.40 Υγεία πάνω απ' όλα
16.30 Τεν Τεν

17.10 Gate Ant-1
18.00 Τα νέα του ΑΝΤ 1
19.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
22.00 Πρωινό ΑΝΤ-1 (Ε)

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Hellenic Home Hunting
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Derby
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Τετάρτη 20 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Παρασκευή 20 Μαρτίου

07.00 Εντιμότατοι κερατάδες
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Το αμάρτυρια της μητρός μου
20.00 «Κρυφά Μονοπάτια»
21.00 Βράδυ

Τετάρτη 20 Μαρτίου

07.00 Εντιμότατοι κερατάδες
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Παρασκευή 20 Μαρτίου

07.00 Εντιμότατοι κερατάδες
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Το αμάρτυρια της μητρός μου
20.00 «Κρυφά Μονοπάτια»
21.00 Βράδυ

Παρασκευή 20 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Τρίτη 19 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Παρασκευή 20 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Το αμάρτυρια της μητρός μου
20.00 «Κρυφά Μονοπάτια»
21.00 Βράδυ

Παρασκευή 20 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Τρίτη 19 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.00 Φίλα τον βάτραχό σου
12.50 Ελλάς το μεγαλείο σου
13.35 Κωνσταντίνου και Ελένης
14.25 Εκείνες κι εγώ
15.15 Λίτσα.com
16.00 FTHIS TV
16.50 Με αγάπη
17.00 Βαλς με Δώδεκα Θεούς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Υγεία πάνω απ' όλα
20.00 Ράδιο Αρβύλα
21.00 Ζευγάρια
22.00 Όλα μπάχαλο φέτος

Παρασκευή 20 Μαρτίου

05.00 Πρωινό ΑΝΤ1
08.30 Κορίτσια για σπίτι
10.00 Δις Μαδιάμ
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ<

ΟΙ ΩΡΕΣ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΕΙΝΑΙ ΤΟΠΙΚΕΣ • ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΥΧΟΝ ΑΛΛΑΓΕΣ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΕΙΤΕ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΜΕ ΤΑ ΚΑΝΑΛΙΑ

PIK 1

00357-22-86-2147

Παρασκευή 15 Μαρτίου

- 06.15 Καλή σας μέρα
09.00 Καυτερές πιπεριές
09.30 Ιστορίες του χωρού
10.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Εντέχων
14.00 Μαζί στο PIK
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Καυτερές πιπεριές
16.30 Παιζούμε Κυπριακά
17.15 Μοιραία Φεγγάρια
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.15 Πατάτες 8
20.00 Τετ α τετ
21.00 Κυπρώτικο σκετς
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Παιζούμε κυπριακά
22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 BIZ / Εμείς

Σάββατο 16 Μαρτίου

- 09.30 Παιζούμε κυπριακά (Ε)
11.00 Έδειξη της Βουλή και τω Δήμω
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.30 Με καλή παρέα
14.30 Βήματα στην άμμο (Ε)
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Πατάτες 8 (Ε)
16.45 Εγώ κι Εσύ
17.15 Κυπριακό σκετς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Σάββατο κι Απόβραδο
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Ποδοσφαιρικός αγώνας
23.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κυριακή 17 Μαρτίου

- 06.00 Θεία Λειτουργία
08.30 Σάββατο κι Απόβραδο (Ε)
10.30 Ύπνος
11.00 Κύπρος – ένα ταξίδι
13.30 Είμαστε εδώ
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.30 Καρναβαλιστική παρέλαση
15.30 Αμύνεσθαι περί πάτρης
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Πατάτες 8
17.00 Εγώ κι Εσύ
17.30 Κυπρώτικο σκετς
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Η Κύπρος κοντά σας
20.30 Τετ α Τετ
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Ποδοσφαιρικός αγώνας
23.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

Καθαρά Δευτέρα 18 Μαρτίου

Τετάρτη 20 Μαρτίου

Πέμπτη 21 Μαρτίου

<b

ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ ΧΩΡΓΟΣ YVA SOLICITORS Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	I.	H.	ΓΚ.	ΔΤ	Β
1. ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ	12	9	2	1	34 - 9	25	29
2. ΑΠΟΕΛ	12	9	2	1	36 - 17	19	29
3. ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ	12	8	1	3	27 - 17	10	25
4. ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ	13	5	2	6	28 - 24	4	17
5. ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ	11	5	1	5	23 - 22	1	16
6. ΟΛΥΜΠΙΑ	11	4	1	6	21 - 27	- 6	13
7. ΑΕΑ / ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ	12	3	1	8	19 - 33	- 14	10
8. ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ	11	3	0	8	22 - 32	- 10	9
9. ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ	10	1	0	9	12 - 41	- 29	3

Έχουν αφαιρεθεί 2 β. από την ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ

Κυριακή 17 Μαρτίου 2013

ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ - ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ

10.00pm, Wadham Lodge

ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ - ΑΠΟΕΛ

10.00pm, Bulls Moor Lane

ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ - ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ

10.15pm, Whittington Park

ΟΛΥΜΠΙΑ - ΑΕΑ/ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ

12.00pm, Cheshunt FC

Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	I.	H.	ΓΚ.	ΔΤ	Β
1. ΛΙΒΑΔΙΑ	15	10	2	3	53 - 24	29	32
2. ΚΩΜΗ ΚΕΠΙΡ	15	10	1	4	40 - 24	16	31
3. ΑΡΑΧΝΗ	13	8	2	3	29 - 19	10	26
4. ΚΑΝ	13	7	4	2	30 - 19	11	25
5. ΠΑΝΤΕΛ.	11	5	1	5	28 - 29	- 1	16
6. ΟΜΟΝΟΙΑ	10	4	2	4	21 - 21	0	14
7. ΠΕΝΤΑΓΥΙΑ	11	3	2	6	13 - 21	- 8	11
8. ΑΣΣΙΑ	15	3	2	10	13 - 37	- 24	11
9. ΑΝΟΡΘΩΣΗ	12	3	1	8	17 - 26	- 9	10
10. ΑΧΝΑ	11	1	1	9	15 - 39	- 24	4

Κυριακή 17 Μαρτίου 2013

ΚΩΜΗ ΚΕΠΙΡ - ΑΡΑΧΝΗ

9.30pm, New River

ΑΣΣΙΑ - ΚΑΝ

10.15pm, Southbury Leis. Cen.

ΟΜΟΝΟΙΑ - ΠΕΝΤΑΓΥΙΑ

10.30pm, Broomfield Park

ΑΝΟΡΘΩΣΗ - ΛΙΒΑΔΙΑ

11.30pm, New River

ΠΑΝΤΕΛΑ - ΑΧΝΑ

12.00pm, Bullsmoor Lane

ΣΤΟΥΣ ΑΠΟΦΙΝΟΥΣ ΑΓΩΝΕΣ

ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑ LEAGUE:

Σιγουριά για Τότεναμ, δύσκολίες για Τσέλσι

Η Τότεναμ πάει στο Μιλάνο απόψε με μια σιγουριά για την πρόκριση, παρά την απουσία του Μπέιλ μετά τη μεγάλη νίκη της περασμένης εβδομάδας επί της Έντερ στη φάση των «16» του Europa League.

Αντίθετα, δύσκολα θα είναι τα πράγματα για την Τσέλσι, η οποία έχασε στο Βουκουρέστι από την Στεάνουα με 1-0 και ο απομόνως ογκώνας στο «Στάμφορτ Μπρίτζ» δεν θα είναι καθόλου ένυκλος.

Τα αποτελέσματα των πρώτων αγώνων:

Ανζί - Νιούκαστλ 0-0

Στουντγάρδη - Λάτσιο 0-2

Βικτόρια Πλάζεν - Φενέρμπαχτος 0-1

Στεάνουα Βουκουρέστιου - Τσέλσι 1-0

Μπενφίκα - Μπορντό 1-0

Τότεναμ - Έντερ 3-0

Λεβάντε - Ρουμπίν Καζάν 0-0

Βασιλεία - Ζενίτ 2-0

Αρχίζει η Φόρμουλα -1

Με τον Λούις Χάμιλτον στη θέση του Μίκαελ Σουμάχερ για τη Μερσέντες, και με 12 ομάδες έτοιμες να παρουσιάσουν τα νέα μονοθέσια, ξεκινάει αυτό το Σαββατοκύριακο η νέα σεζόν της Φόρμουλα-1 από τη Μελβούρνη της Αυστραλίας.

Μεταδόσεις από το SKY-F1 κανάλι (Σάββατο 6.00 π.μ. καταταρκτήριες διαδρομές) και το γκραν πρι ξημερώματα Κυριακής 17/3. Αποσπάσματα και οι καλύτερες φάσεις και από το BBC-1.

Στα ημιτελικά του Κυπέλλου Ελλάδας ο ΠΑΟΚ με «αγγαρεία» στη Λιβαδειά

Το πρώτο εισιτήριο για τα ημιτελικά του κυπέλλου Ελλάδας πήρε ο ΠΑΟΚ, μετά την ισοπαλία 0-0 με τον Λεβαδειακό στη ρεβύνς της προημιτελικής φάσης. Η ομάδα του Πιώργου Δάνη, που πήρε την πρόκριση χάρη στο 2-0 του πρώτου αγώνα, θα αντιμετωπίσει στους ημιτελικούς τον Αστέρα Τρίπολης ή τον Πλατανιά.



GREAT GREEK
RESTAURANT & TAKE AWAY

Traditional Gyros with Greek Pitta Bread

Lamb & Chicken Souvla • Homemade meals - Kebabs

1282 - 1284 HIGH ROAD, WHETSTONE,

LONDON N20 9 HH

• Restaurant: 020 8445 0187

• Take Away: 020 8445 2817

ΣΤΗΝ Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Νίκες για Τρυπημένη και Νέα Σαλαμίνα



Το τσουχτερό κρόνο που επικρατούσε την Κυριακή δεν εμπόδισε τις ομάδες της παροικίας να ποιξινούν τα παιγνίδια που ήταν προγραμματισμένα και μάλιστα μερικά από αυτά ξεχώρισαν για την ποιότητα τους.

Ανετη νίκη πήρε η πρωτοπόρος ΣΑΛΑΜΙΝΑ επί της ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑΣ με 3-0 ύστερα από ένα μέτριο ποιοτικά παιγνίδι. Οι ερυθρόλευκοι είχαν την πρωτοβουλία των κινήσεων καθόλη τη διάρκεια του αγώνα και δεν επέτρεψαν στην αντίπαλο τους να τους απειλήσει ιδιαίτερα. Σκόρερ οι Κρις Τζορτζίου (11') και Κρις Μπέντζαμιν (80', 85').

Υστερού από αρκετό καιρό η ΑΕΔ επέστρεψε στις νίκες, κερδίζοντας 2-1 τους ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ, ύστερα από μια καλή εμφάνιση. Στο ημίχρονο οι δύο ομάδες έμειναν στο ισόπαλο 0-0, ενώ οι ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ πήραν προβάδισμα στο 56' με τον Λούη Μπάρκλεϊ. Στο 66' ο Ρακίμ έφερε το παιγνίδι στα ίσα ενώ δύο λεπτά αργότερα ο Τζετέργαρε πέτυχε το τελικό 2-1 για τους γαλαζοκίτρινους.

Η ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ πέτυχε δύσκολη, αλλά πολύτιμη νίκη, επί της ΟΛΥΜΠΙΑ με 2-1 και ελπίζει έστω και μηδαμινά για τον τίτλο. Η ΟΛΥΜΠΙΑ προηγήθηκε στο ημίχρονο με τον Πιόνερ στο 20', αλλά στη συνέχεια οι νικητές ανέλαβαν δράση και κατάφεραν με τέρματα των

Σάμη στο 55' και Ρίκι στο 60' να πάρουν το τρίποντο.

Σπουδαία νίκη σημείωσε η ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ επί του ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟΥ με 3-2 σε ένα αρκετά δυνατό και αμφίροπο αγώνα. Και σ' αυτό το παιγνίδι προηγήθηκαν οι ηττημένοι, με γκολ στο πρώτο ημίχρονο με τον Άντονι ΜακΝτόναλντ. Στην επανάληψη η ομάδα των Τουρκοκυπρίων πήρε προβάδισμα με τέρματα των Μάρκους Σάμιουελς (47' πεν.) και Σάλι Κοράκες (65') για να ισοφαρίσει σε 2-2 το Ριζοκάρπασο στο 85' και πάλι με τον Άντονι ΜακΝτόναλντ. Η ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ άμως δεν είχε πει τον τελευταίο της λόγο και στο 90' και πάλι ο Σάλι Κοράκες έγραψε το τελικό 3-2.

ΣΤΗ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

26 τέρματα σε τέσσερα παιχνίδια!

26 συνολικά τέρματα, με 21 να σημειώνονται σε δύο μόνο αγώνες, είχαμε στην 1η αγωνιστική της Β'

ΣΤΟ ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Στην κορυφή ο ΑΠΟΕΛ με +1

ΙΣΟΠΑΛΙΑ 1-1 Η ΑΝΟΡΘΩΣΗ ΜΕ ΤΗΝ ΑΕΚ

Μετά τις νέες απώλειες της Ανόρθωσης στο ντέρμπι με την ΑΕΚ, στην κορυφή πέρασε ο ΑΠΟΕΛ με 60 βαθμούς. Στην τέταρτη θέση, η Ομόνοια που νίκησε την ΑΕΠ με 2-1 και έφτασε στους 47 βαθμούς, δύσκολη και η ΑΕΔ. Η ΑΕΚ μετά την ισοπαλία έφτασε στους 49 βαθμούς. Η Αγία Νάπα μετά την ήττα της από τη Δέξια Κατωκοπία, θα ακολουθήσει την ΑΕΠ στο νέο Πρωτάθλημα Β' Κατηγορίας.

Me μεγάλο πρωταγωνιστή τον Νεκτάριο Αλεξάνδρου, ο ΑΠΟΕΛ νίκησε 2-0 την ΑΕΔ και εκμεταλλεύμενος την απώλεια της Ανόρθωσης, ανέβηκε στην κορυφή. Μετά από ένα ισοδύναμο μέτριο α' ημίχρονο και με την έναρξη του δευτέρου 45λεπτου ο Νεκτάριος Αλεξάνδρου ανέλαβε δράση. Στο 51' εκμεταλλεύθηκε μία σέντρα του Αθου Σολωμούν και με κεφαλιά άνοιξε το σκορ, ενώ στο 70' εκτέλεσε φάουλ, και προτού ο Νούνο Μοράζης προλάβει την μπάλα, έγινε το 2-0.

Θύμα της αναποτελεσματικότητας για ακόμη ένα παγινίδι έπεισε η Ανόρθωση, η οποία αναδείχθηκε ισοπαλή 1-1 με την ΑΕΚ Λάρνακας και άφησε την κορυφή μετά από την 5η αγωνιστική.

Η "κυρίος" μπήκε φορτσάτη στο παιχνίδι και μόλις στο 11ο λεπτό πήρε το προβάδισμα με πλασέ του Ρικάρδο Λαζόρδε, αλλά λίγο πριν από το τέλος του πρώτου μέρους, ο Αλεσάντρης Σίλβα ισοφάρισε με ωραίο, ευθύβολο σουτ.

Εκμεταλλεύμενη το εκρηκτικό πρώτο δεκάλεπτο, η Ομόνοια ξεπέρασε το εμπόδιο της ΑΕ Πάφου με 2-1 και έπιασε την ΑΕΔ στην 4η θέση της βαθμολογίας. Μετά από ωραία συνεργασία του Δημήτρη Χριστοφή με τον Νούνο Ασίς στο 20 λεπτό, ο Αντρέ Σκέμπρη άνοιξε το σκορ, ενώ στο 10ο ο Χριστοφή σκόραρε για 3-

σερί παιχνίδι και έκανε το 2-0. Ο Αλέξης Γαρπάζης μείωσε με εύστοχο χτύπημα πέναλτι στο 65ο λεπτό.

Από ένα βαθμό μοιράστηκαν Απόλλωνας και Ολυμπιακός στο Τσίρειο, καθώς εξήλθαν ισόπαλοι 1-1. Ο Ολυμπιακός προηγηθήκε στο σκορ με γκολ του Γκασπάρ στο 24', ενώ ο Απόλλωνας, που είχε στον πάγκο ως υπηρεσιακό προπονητή τον Σωφρόνη Αυγουστή, ισοφάρισε με αυτογκολ του Πίνα στο 58'.

Ενα γκολ του Βασκοντέλος στο 30ό λεπτό αποδείχθηκε αρκετό για την Αλκή να πάρει το τρίποντο απέναντι στη Νέα Σαλαμίνα. Ήταν ένα χρυσό τέρμα που προσφέρει μεγάλη βαθμολογική ανάσα στην Αλκή, καθώς ξεπέρασε τον Εθνικό Αχαϊας, ενώ πλησίασε την Νέα Σαλαμίνα στον πόντο. Από την άλλη, η ομάδα του Μίρσαν Πάνους μπλέχτηκε στην μάχη της διαβάθμισης και θα χρειαστεί μεγάλη προσπάθεια για να επιβιώσει.

Βαθμολογία

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.I.H.	T.	B.
1. ΑΠΟΕΛ	24	19-3-2.....48-10.....60		
2. ΑΝΟΡΘΩΣΗ	24	18-5-1.....56-18.....59		
3. ΑΕΚ	24	15-4-5.....39-19.....49		
4. ΟΜΟΝΟΙΑ	24	14-5-5.....41-21.....47		
5. ΑΕΔ	24	13-8-3.....43-24.....47		
6. ΑΠΟΛΛΩΝ	24	10-7-7.....30-21.....37		
7. ΔΟΚΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ	24	8-6-10.....23-31.....30		
8. ΕΝ ΠΑΡΑΛΙΜΝΙΟΥ	24	6-10-8.....22-28.....28		
9. ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ	24	5-9-10.....30-40.....21		
10. ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ	24	5-5-14.....16-30.....20		
11. ΑΛΚΗ	24	4-7-13.....24-41.....19		
12. ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΑΪΑΣ	24	3-10-11.....20-33.....19		
13. ΑΓΙΑ ΝΑΠΑ	24	2-2-20.....14-54.....8		
14. ΑΕ ΠΑΦΟΣ	24	4-3-17.....17-53.....6		

Έχουν αφαιρεθεί 6 βαθμοί από την ΑΕ ΠΑΦΟΣ

Η Δόξα επικράτησε της Αγίας Νάπας και σφράγισε την παρουσία της στην πρώτη 8άδα της βαθμολογίας Η ομάδα του Λουκά Χατζηλούκα νίκησε 2-1 με τέρματα των Φοφάνα και Τροτέριο και έφτασε στους 30 βαθμούς. Η Αγία Νάπα μείωσε στο 59' με γκολ του Λουντίσιο, ενώ δύο λεπτά ργύτερα αποβλήθηκε με δεύτερη κίτρινη κάρτα το Φερνάντες.

Από ένα βαθμό μοιράστηκαν Ενωση και Εθνικός στο «Τάσος Μάρκου», αποτέλεσμα το οποίο ικανοποίησε την ομάδα του Παφαλιμνίου, καθώς σφράγισε και μαθηματικά την παρουσία της στο δεύτερο γκρουντ. Η ομάδα της Αχαϊας άνοιξε το σκορ με γκολ του Ποσίσνο με απευθείας κτύπημα φάουλ στο 43', όμως οι γηπεδούχοι απάντησαν στο δεύτερο ημίχρονο (75') με τον Κριβοκάπητς, τρία λεπτά μετά την είσοδο του στον αγώνα.

ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ - 25η - Σάββατο 16 Μαρτίου: ΑΕΚ - ΕΝ ΠΑΡΑΛΙΜΝΙΟΥ, ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΑΪΑΣ - ΔΟΞΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ, ΑΕΔ - ΑΝΟΡΘΩΣΗ, ΑΓΙΑ ΝΑΠΑ - ΑΛΚΗ, ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ - ΟΜΟΝΟΙΑ, ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ - ΑΠΟΛΛΩΝ Κυριακή 17 Μαρτίου: ΑΠΟΕΛ - ΑΕ ΠΑΦΟΣ.

Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Για το πρωτάθλημα Β' κατηγορίας στην Κύπρο σημειώθησαν τα ακόλουθα αποτελέσματα: ΑΕΖ Ζακαρίου-Άρης 0-1, ΑΕΚ Κουκλιών-Ομόνοια Αραδίπου 4-0, Ακρίτας Χλώρακας-ΑΠΕΠ Πιτσιλιάς 0-2, Ερμής Αραδίπου-Εθνικός Άσσιας 4-0, Θέλλος Αθηένου-Αναγέννηση Δερύνειας 0-3, ΠΑΕΕΚ-Ονήσιλλος Σωτήρας 4-2, Χαλκάνωρας-Ν&Σ Ερήμης 3-1.

ΣΤΗ ΣΟΥΠΕΡ ΛΙΓΚΑ

Για 40ή φορά πρωταθλητής ο Ολυμπιακός

ΝΙΚΕΣ ΓΙΑ ΠΑΟ, ΑΣΤΕΡΑ, ΠΑΟΚ, ΠΑΣ ΓΙΑΝΝΙΝΑ

Πρωταθλητής Ελλάδας για 40ή φορά στην ιστορία του στέφθηκε και μαθηματικά ο Ολυμπιακός. Ανήμερα της συμπλήρωσης 88 ετών από την ίδρυση του συλλόγου, ο Πειραιώτες νίκησαν 3-0 την ΑΕΚ στο «Γεώργιος Καροϊσκάκης», και αύξησαν στους 47 βαθμούς το προβάδισμά τους από τον δεύτερο Αστέρα Τρίπολης (66 έναντι 50), πέντε αγωνιστικές πριν από το τέλος.

Τα τέρματα που χάρισαν το «τρίποντο» στην ομάδα του Μίτσελ πέτυχαν οι Αθραάμ Παπαδόπουλος (14', 56') και Αμπντούν (62').

Το χέρι του Εντερ έστειλε τον Παναθηναϊκό στην άσπρη βιούλα και ο Λουτσιάνο Φιγκερός σκόραρε το πρώτο του γκολ με την πρόσωνη φανέλα και "έγραψε" το 1-0 στο 78' απέναντι στην αξιόμοχη και καταδικασμένη

Κέρκυρα. Πάντα στο κόλπο των πλέι οφ η ομάδα του Φάμπηρι που έκανε για πρώτη φορά εφέτος το "3 στα 3".

Ο Δημήτρης Σαλπιγγίδης σκόραρε δίς και ο ΠΑΟΚ νίκησε

διαιτητή και Πλατανιά (2-1). Ο Ελληνας επιθετικός αποβλήθηκε στο

76', ενώ νωρίτερα (46') κόκκινη κάρτα αντίκρισε και ο Σταφυλίδης.

Αμφότεροι χάνουν

Βαθμολογία

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.I.H.	T.	B.
1. ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ	25	21-3-1.....56-14.....66		
2. ΑΣΤΕΡΑΣ ΤΡΙΠΟΛΗΣ	25	15-5-5.....35-16.....50		
3. ΠΑΟΚ	25	14-7-4.....39-19.....49		
4. ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ ΑΘΗΝΩΝ	25	10-11-4.....23-17.....41		
5. ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟΣ	25	9-10-6.....28-24.....35		
6. ΠΑΣ ΓΙΑΝΝΙΝΑ	25	9-8-8.....22-20.....35		
7. ΣΚΟΝΤΑ ΞΑΝΘΗ	25	8-7-10.....22-23.....31		
8. ΠΑΝΙΩΝΙΟΣ	25	10-1-14.....28-34.....31		
9. ΛΕΙΒΑΔΙΚΟΣ	25	8-5-12.....18-30.....29		
10. ΠΛΑΤΑΝΙΑΣ	25	7-6-12.....24-32.....27		
11. ΟΦΗ	25	7-6-12.....26-37.....27		
12. ΒΕΡΟΙΑ	25	6-9-10.....20-28.....27		
13. ΑΕΚ	25	7-5-13.....19-29.....26		
14. ΠΑΝΘΡΑΚΙΚΟΣ	25	7-5-13.....22-29.....26		
15. ΑΡΗΣ	25	5-10-10.....26-37.....25		
16. ΚΕΡΚΥΡΑ	25	4-8-13.....14-33.....20		

Έχουν αφαιρεθεί 2 βαθμοί από τον ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟ

το ντέρμπι με τον Παναθηναϊκό. Πα τους Κρητικούς είχε ισοφαρίσει προσωρινά... η πλάτη του Ιτάντζ.

Ο Αστέρας σκόραρε στην εκπνοή του αγώνα με τον Πανθρακικό και πήρε την τέταρτη συνεχόμενη νίκη στ

KOPA Sports Round-up

34 • ELEFTHERIA



- GAME, SET AND MATCH FOR ANORTHOSIS
- SALAMINA EXTEND LEAD
- AEL ESCAPE WIN

BY MIKKOS CHRYSOSTOMOU

KOPA LEAGUE IS SPONSORED by YVA SOLICITORS

Thursday 14th March 2013

APOEL'S FINAL CHALLENGE

APOEL put aside the domestic title race to reach the final of the LFA challenge cup after their 2-0 win over Turkish league side Yalova FC. Congratulations to all at Apoel for a remarkable achievement. Now, go on and win it!!!

In the domestic scene leaders Salamina extended their lead at the top with a 3-0 win over Brotherhood who staring relegation in the face. Rivals AEL picked up three points after coming from behind to beat Maronites 2-1. Tripimini also won by the same score against Olympia to keep their outside chance for the title alive. Cetinkaya beat rivals Rizokarpasso 3-2 after going in arrears in the first half.

In Division two, the bottom two served twelve goals to warm their supporters. Anorthosis with Danny Coolridge scoring five led 6-1 at half time but Achna had the better second half to finish in a tennis score 7-5 to Anorthosis! Arachne played a "tavli" type of game to beat Pantel 5-4 and stay in third place and on course for promotion. KLN are hard on their tail with a 2-0 win over Pendayia while Omonia continue their progress under the leadership of Michael Pieri with a 3-0 win over Asha.

Results in detail

LFA SUNDAY CHALLENGE CUP SEMI FINAL

APOEL	2
JALOVA	0

APOEL clinched a place in the Final after a brave effort in extra time. The game was a goalless stalemate in normal time where the cat and mouse tactics from both sides provided very few opportunities. However, APOEL decided to pushed forward and it paid off when Richard Worrall deflected Vas' cross past the Jalova goalkeeper. Jalova responded well but Apoel's rearguard held on then a second goal put the game beyond their opponents to the delight of their supporters.

They now face another Turkish league side Yeni Bocazini Doyan Spor on April 14th at Dulwich Hamlet stadium.

DIVISION ONE

SALAMINA	3
BROTHERHOOD	0

With three games to go Salamina are top of the



ANORTHOSIS IN TWELVE GOAL THRILLER

league three points ahead of Apoel who have a game in hand but inferior goal difference. Richard Georgiou gave them an 11th minute lead and although they created several chances Brotherhood held on until late in the game when two goals from Chris Benjamin put the result beyond their opponents. Time is running out for Brotherhood as they strive to avoid the drop.

TRIPIMENI	2
OLYMPIA	1

Tripimini already poised to get silverware in the cup competitions made sure they are well placed in the title race if the leaders falter at the finish. Olympia led 1-0 at half time with a goal from Umit bu Steve Sinotti's team hit back with goals from Sam and Ricky Louka to take the points and stay in third spot four points behind the leaders.

MARONITES	1
AEL/ARADIPPOU	2

AEL picked up three valuable points as they battle to avoid the drop.

Maronites took the lead in the 55th minute with a goal from Lewis Barclay but late strikes from

Rakim Richards and Jeff Wood gave them a 2-1 victory and put AEL in a good position to avoid the drop.

RIZOKARPASSO	2
CETINKAYA	3

These two have been having some terrific battles lately and Sunday's was no exception. The home side led at half time with an early goal from Anthony Macdonald, but Marcus Samuels and Salih Karakis hit back to give Cetinkaya a 2-1 lead.

Rizo continued to play well and managed to draw level with another Mac Donald goal but a late strike from Karakis gave the visitors victory to take them to fourth spot.

DIVISION TWO

ACHNA	5
ANORTHOSIS	7

This was really a game of two halves ending in game, set and match for the visitors who took a 6-1 first half lead thanks to five goals from Danny Coolridge and an own goal.

The second half saw Achna take control to adding four goals to Shane Wylie's first half strike, these coming from Theo Charalambous 2 and Shane Wylie 2 to complete his hat trick.

Andreas Chambi spared Anorthosis blushes with a goal to give Anorthosis a 7-5 victory.

PANTEL	4
ARACHNE	5

Arachne and Pantel did not quite match Anorthosis match but they still managed to finish in "tavli" style with the visitors coming away 5-4 winners and stay in third spot.

Pantel took a 2-0 first half lead with Reggie and Larry but Arachne hit back with goals from Adam Alt, Spyrou, Damien, Leo Charalambous and Aidan Hall. Pantel second half goals came from Alex, one from the penalty.

SUNDAY GAMES

DIVISION ONE

Cetinkaya v Brotherhood
Home win 3-1

Maronites v APOEL
Away win 4-0

Tripimini v Rizokarpaso
Home win 3-1

Olympia v AEL
Draw 1-1

DIVISION TWO

Komi v Arachne
Draw 2-2

Asha v KLN
Away win 3-1

Omonia v Pendayia
Home win 2-0

Anorthosis v Livadia
Away win 4-2

Pantel v Achna

OMONIA	3
ASHA	0

Omonia continue their progress under Michael Pieri with another solid win beating Asha 3-0. Their goals came from Moustafa, Carvalho and Gray.

PENDAYIA	0
KLN	2

KLN stay in the promotion race with another win this time against Pendayia at Wadham Lodge. Leading goalscorer Chris Papacosta got both goals one in each half. Pendayia had several chances but failed to convert.

Give it a Go 2013 at OLYMPIACOS YOUTH F.C.

Free Football Training

Every Tuesday from 6:00pm to 7:00 pm
between 5 March and 9 April 2013.

5 TO 10 YEARS OLD – FOOTBALL COACHING COURSE 2013

Please phone:

07834 184126

or www.olympiacosyouthfc.co.uk

EDITORIAL

Last week, the obituaries were being written about this Barcelona team. We were being told that it is now a team in decline. Regardless of the huge gap at the top of La Liga, at the highest level they had been exposed by AC Milan in the first leg of their Champions League tie and have recently been beaten twice by their arch rivals Real Madrid.

We were being told that with the unfortunate illness of coach Villanova, interim coach Jordi Roura is in over his head but the stand in manager is also finding it tough to cope as his friend fights cancer.

Barcelona have endured a recent slump in form and results with the team leaking goals. Before Tuesday evening, the team had only kept one clean sheet in 13 games and their goals-against column as of March has been the worst than it has been for the last four years, having conceded a total of 50 goals.

The form of its biggest stars has been questioned, most notably Andres Iniesta. Xavi has also been far from his best. Had the best midfield pairing in a generation finally run out of steam?

Messi himself has been criticised as he has been nullified in recent high profile games against Madrid and of course in Milan. No shots on target in the San Siro and only four shots in the two recent El Classicos was evidence of a slump in form.

With all this evidence and with a two goal deficit to overcome from the first leg, Barcelona had to rouse themselves for a challenge. Many expected Milan to score at least once. Many thought Barcelona didn't have it in them to score enough goals to overcome a Milan side that was so impressive in the first leg, and yet Tuesday evening was another example of why this Barcelona team is held in such high esteem. They are a phenomenon.

In the Champions League era no team had ever turned a two goal deficit from the first leg without having scored. Was Tuesday the definite example to suggest Barcelona were indeed a team in slight decline? Having been beaten by Real Madrid twice in recent weeks and then beaten in Italy by Milan, there were some who writing off what has is considered one of the greatest club teams in history. Against Milan in the first leg Lionel Messi played poorly by his high standards and yet at the Camp Nou on Tuesday it was the Argentine genius who took the game to Milan, scoring two goals and showing again that he is genuinely one of the best footballers in history.

While Messi will get most of the plaudits, the influence of Xavi in midfield cannot be underestimated. The Spanish international completed nearly twenty percent of all of his side's passes. It was his pass to David Villa for the third goal which gave Barcelona the lead for the first time in the tie.

Such has been the relative ease with which this Barcelona team have dominated domestic and European football over the past few years that it maybe needed a challenge of this magnitude. Milan were so much better in the first leg that many had already written off Barcelona. And yet, it was exactly this kind of challenge, this affront to their reputation which stirred the team to produce an incredible display to beat a top team 4-0.

Even in the closing moments, with Barcelona through, the sight of fullback Jordi Alba sprinting the full length of the pitch underlined just what this team is about. They never let up.

Had Barcelona been knocked out it would have been the first time in six years they had not reached at least the semi-finals. This is a remarkable statistic, showing incredible consistency. The win was important of course but it was also the manner of the victory which thrilled. It was Barcelona at their best. High tempo passing, retrieving possession in their opponents half, weaving their intricate passes and creating openings.

To score three goals, even at home, is always tough for any team at this stage of the competition, and with Barcelona hardly exuding confidence pre match, to actually stun their opponents with four goals was just another example of how remarkable this team is.

Milan would have felt there was no better time to meet Barcelona at the Camp Nou. A two-goal cushion may have been enough against any other team in the world, but Tuesday night was evidence that there is no decline in this team. In fact, in the competition that has defined their reputation over the past decade, they are favourites again to lift club football's greatest prize.



STOP PRESS...

••• GREEK PLAYER SACRIFICES TOP CLUB TO HELP SICK SON: Former Levadiakos defender Giannis Alexiou, 28, has switched to fifth division German club KFC Uerdingen 05 after his new-born son Thanos was diagnosed with a rare lung disease and had to be taken to a children's hospital in Athens. Months of therapy in Athens and Thessaloniki failed to cure the child, prompting Alexiou to take his son to Germany, where his condition is currently being treated. "The only thing that mattered was the child and not my career. I did not come to Germany to quit football, either. I'm here to be near my child," Alexiou said.

Messi magic sees off Milan

Barcelona made Champions League history on Tuesday evening by overturning a two-goal deficit without an away strike to knock out AC Milan and reach the quarter-finals.

The Catalan giants wasted no time and scored in the fifth minute when Lionel Messi expertly curled in from 20 yards.

After M'Baye Niang hit the post for the visitors against the run of play, Messi levelled the tie with a low drive.

David Villa put Barca ahead with a placed shot from Xavi's pass and Jordi Alba sealed the win in injury time.

The left-back, excellent throughout, showed great energy to race up from the back and finish at the far post after he was picked out by substitute Alexis Sanchez's cross.

For all of Milan's excellence in the San Siro, that kind of incision had been absent as stand-in Barcelona coach Jordi Roura's team laboured towards a 2-0 first-leg defeat in which they uncharacteristically registered only one shot on target.

But their usual passing verve and possession football returned emphatically on Tuesday as they started at a high tempo.

This intensity was rewarded immediately as Messi played a neat one-two with Xavi and finished into the top corner with goalkeeper Christian Abbiati rooted to the spot.



The goal was the world player of the year's 52nd of the season, but his first in open play in 10 meetings with Italian sides.

In the first leg Milan's tight, disciplined display saw their central midfielders aid their defence which left no gaps for their opponents to run through. This tactic was missing at the Camp Nou and Barcelona exploited any space they found,

The Italians survived two penalty appeals and a poor Messi header, but the tie's key moments arrived with just over five minutes of the first half remaining.

First, Milan striker Niang struck the wood-work after racing through on goal following a swift counter-attack from a Barca corner and moments later as Messi smashed in an unstoppable shot from 20-yards.

Barcelona continued on the front foot after the interval and went ahead on aggregate for the first time when Villa finished clinically after he was picked out in the box by Xavi. The visitors now knew they had to score to stand any chance of progression and coach Allegri brought on striker Robinho.

Barca refused to sit back on their lead and a wonderful counter attack from a Milan free-kick in the closing moments of the match saw Jordi Alba exemplify this side's attacking mentality when he burst forward to shoot past Abbiati to raise the Catalan crowd to their feet.

Greek giants celebrate 88th anniversary with 40th league title

Olympiacos are champions of Greece... again!

It was only a matter of time before Greek giants Olympiacos secured their 40th Greek league title. Last Sunday, on the 88th anniversary of the club's founding, the side won the Super League with five games to go with a 3-0 derby victory over AEK Athens.

The straightforward win over AEK Athens ensured that Olympiacos' 16-point lead at the top of the table could not be closed before the end of the campaign, with only 15 points to play for.

Home-grown defender Avraam Papadopoulos scored twice and Algerian winger Djamel Abdoun added a further strike to leave second placed Asteras Tripolis with an insurmountable gap to close.

"I am delighted that I have come back into the team after such a long time out and that my return has coincided with



winning another league title," Papadopoulos said, who missed a large chunk of the season with an injury picked up at Euro 2012.

"I've only scored a few goals in my career so it is always nice but they pale in comparison to

often make you stronger."

Olympiacos coach Michel, who took over in February, was delighted with the trophy but called for consistency to continue into the final few games of the league season.

"I feel very happy and satisfied. I want to thank Olympiacos for hiring me and giving me the opportunity to win this title," he told the club's official website.

"Now we want to win the final five games left until the end of the season, because this is the best way to prepare the team for next year."

"The players are well aware of the importance of this, and to see some of the things we can organise for the future. A great team never plays making compromises."

"Players, who compete for a club like this, never play in a game just to play. With me, let's not hope that they will be more relaxed."

For competitive rates on your savings
please visit one of our branches at:

Mayfair, Palmers Green, Finchley, Erdington (Birmingham)



Always here, always by your side
020 7307 8400, www.laiki.com/uk

Laiki Bank UK is the trading name of Cyprus Popular Bank Public Co Ltd
Laiki Bank UK is authorised by the Central Bank of Cyprus and authorised
and subject to Limited regulation by the Financial Services Authority.

ΘΑ ΠΑΡΑΣΤΕΙ ΣΤΗ ΧΟΡΟΕΣΠΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΕΔΕΚ Η.Β.

Ο Πρόεδρος της Βουλής Γ. Ομήρου στο Λονδίνο



ΘΑ ΤΙΜΗΘΕΙ Ο ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ ΘΥΑΤΕΙΡΩΝ

Ο πρόεδρος της Βουλής των Αντιπροσώπων, Παννάκης Ομήρου, θα βρίσκεται στο Λονδίνο στις 15 και 16 Μαρτίου, για να παραστεί στην ετήσια χοροεσπερίδα της ΕΔΕΚ Η.Β., που θα γίνει το Σάββατο 16 Μαρτίου (λεπτομέρειες σελ. 4).

Κατά τη διάρκεια της εκδήλωσης θα τιμηθεί ο Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας, κ.κ. Γρηγόριος.

Κατά την παραμονή του στο Λονδίνο, ο κ. Ομήρου θα έχει συναντήσεις με πολιτικά πρόσωπα του Βρετανικού Κοινοβουλίου, καθώς και με παράγοντες της παροικίας.

Αναμένεται άσπρος καπνός από την Καπέλα Σιξτίνα

Από ώρα σε ώρα (αλλά μάλλον από μέρα σε μέρα) οι Καρδινάλιοι που συμμετέχουν στο Κογκλάβιο με δικαίωμα ψήφου, αναμένεται να αποφασίσουν για το ποιος θα είναι ο νέος αρχηγός της Ρωμαιοκαθολικής Εκκλησίας.



Από την περίφημη καμινάδα στην σκεπή της αίθουσας ψηφοφορίας στην Καπέλα Σιξτίνα του Βατικανού, αναμένεται με αγωνία σε όλο τον κόσμο πότε θα βγει άσπρος καπνός, αφού στις τρεις πρώτες ψηφοφορίες μέχρι χθες το μεσημέρι οι δεκάδες χιλιάδες πιστοί που είναι συγκεντρωμένοι στην πλατεία είδαν μόνο μαύρο...

ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ, ΣΕΛΙΔΑ 27

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

152 - 154 COLES GREEN ROAD, LONDON NW2 7HD
• tel: 020 7195 1788 • fax: 020 8450 4092
website: www.eleftheria.co.uk • email: michael@eleftheria.biz

Πέμπτη 14 Μαρτίου 2013

Η ΠΡΩΤΗ ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗ ΜΕ ΤΟΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟ ΤΟΥ Γ.Γ. ΤΟΥ ΟΗΕ

Το Κυπριακό έπειται της οικονομίας, παραδέχεται (αναγκαστικά) ο Ντάουνερ

Πρώτα πρέπει να ολοκληρωθούν οι διαπραγματεύσεις της κυπριακής κυβέρνησης με την τρόικα, καθώς αυτό θα δώσει στον ΟΗΕ το χρονικό περιθώριο ώστε να γίνει μία καλή προετοιμασία για επανεκκίνηση της διαδικασίας στο Κυπριακό, δήλωσε την Τρίτη ο Ειδικός Σύμβουλος του Γ.Γ. του ΟΗΕ, Αλεξάντερ Ντάουνερ, ο οποίος είχε την πρότη του συνάντηση με τον Πρόεδρο Νίκο Αναστασιάδη.

«Είναι κατανοητό για τα Ηνωμένα Έθνη, ότι ο πρόεδρος Αναστασιάδης έχει να αντιμετωπίσει σε σύντομο χρονικό διάστημα τεράστιες οικονομικές προκλήσεις. Αποψήμας είναι ότι οι Κύπριοι πρέπει να ολοκληρώσουν τώρα τις διαπραγματεύσεις με την τρόικα, γεγονός που δίνει στα Ηνωμένα Έθνη τον χρόνο να κάνουν μια καλή προετοιμασία για επανεκκίνηση της διαδικασίας στο Κυπριακό», σημείωσε ο κ. Ντάουνερ.

Ο Ειδικός Σύμβουλος του Γ.Γ. του ΟΗΕ τόνισε ότι ο Κύπριος πρόεδρος έχει εκφράσει τη δέσμευσή του για λύση του Κυπριακού και τα Ηνωμένα Έθνη θα κάνουν ό,τι μπορούν για να τον βοηθήσουν.

Επίσης, ανέφερε ότι δεν έδωσε έγγραφο



στον κ. Αναστασιάδη, ούτε καν την καδικοποίηση των συγκλίσεων που επιτεύχθηκαν επί προεδρίας Δημήτρη Χριστόφια.

«Αν όμως επιθυμεί», κατέληξε, «τα Ηνωμένα Έθνη θα είναι ευτυχή να του δώσουν έγγραφο με τις συγκλίσεις αυτές».

Εξάλλου, ο Πρόεδρος Αναστασιάδης δέχθηκε τον πρεσβευτή των Ηνωμένων Πολιτειών στη Λευκωσία, Τζον Κόνιγκ, ο οποίος μετά τη συνάντηση τους δήλωσε: «Ηταν χαρά μου να επισκεφθώ τον Πρόεδρο Αναστασιάδη και να τον συγχαρώ για την εκλογή του».

«Η Ουάσιγκτον ενδιαφέρεται πάρα πολύ για την ανάπτυξη της συνεργασίας μας και όπως ο πρόεδρος Αναστασιάδης κατέστησε σαφές, είναι δεσμευμένος στην ενδυνάμωση της σχέσης μεταξύ Κύπρου και ΗΠΑ και στο να εδραιώσει την Κύπρο πιο σταθερά στο φάσμα των σημαντικών υπερατλαντικών σχέσεων», πρόσθεσε ο κ. Κόνιγκ.

«Αυτό είναι κάτι που χαιρετίζουμε και προσβλέπουμε στην ανάπτυξη αυτών των σχέσεων, σε στενή συνεργασία με τον ίδιο και την κυβέρνησή του τα επόμενα χρόνια», κατέληξε ο Αμερικανός πρεσβευτής.

Παμπαροϊκιακός εορτασμός 25ης Μαρτίου 1821 και 1ης Απριλίου 1955

Τις μεγάλες εθνικές επετείους του Ελληνικού, την Επανάσταση του Γένους την 25η Μαρτίου 1821 και τον Αγώνα της ΕΟΚΑ την 1η Απριλίου 1955, τιμά και εφέτος η Ομογένεια στη Βρετανία.

Με οργανωτή την Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία πραγματοποιείται την Κυριακή, 24 Μαρτίου, παμπαροϊκιακός εορτασμός, με ομιλητή τον πρέσβη της Ελλάδας, Κωνσταντίνο Μπίκα (λεπτομέρειες, σελ. 4).

Θα ακολουθήσει καλλιτεχνικό πρόγραμμα από ελληνικά σχολεία της Παροικίας.



**ΚΥΡΙΑΚΗ
24 ΜΑΡΤΙΟΥ 2013,
ΩΡΑ 3.45 μ.μ.**

**ΟΜΙΛΗΤΗΣ
Ο ΠΡΕΣΒΗΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΑΣΟΣ,
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΜΠΙΚΑΣ**

ΠΡΟΣ ΔΗΜΗΤΡΑΚΗ ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ:

Παρακαλείται να επικοινωνήσει με την εφημερίδα μας, για θέμα που τον αφορά

Παρακαλείται ο συμπατριώτης μας, Δημητράκης Παπαγεωργίου, από τη Λεμεσό, που πιθανόν να διαμένει ακόμα στην Αγγλία, να επικοινωνήσει με την εφημερίδα μας για θέμα που τον αφορά προσωπικά. Πρόκειται για ευχάριστο γεγονός.

Ο κ. Δημητράκης Παπαγεωργίου το 1968 εργαζόταν ως σερβιτόρος στο ξενοδοχείο «Great Northern Hotel» στην περιοχή του Kings Cross στο Λονδίνο.

Παράκληση, επίσης, οποιοσδήποτε συμπατριώτης μας γνωρίζει το πιο πάνω πρόσωπο, να επικοινωνήσει μαζί μας.

STAR ESTATES
RESIDENTIAL & COMMERCIAL SALES

Η συγγυμένη λύση για την περιουσία σας

020 88291414

400/402 West Green Road, London N15, 3PX FAX: 020 8365 8422

STAR LETTINGS
LETTINGS & PROPERTY MANAGEMENT

020 8365 8877